

Živko MANDIĆ

Nemzeti Tankönyvkiadó Rt.

Szobránc u. 6–8, H-1143 Budapest

## NADIMCI BUNJEVAČKIH HRVATA U MADŽARSKOJ

Ova je studija plod autorova višegodišnjeg terenskog rada: bilježenja osobnih i obiteljskih nadimaka Hrvata Bunjevaca koji obitavaju u 16 bačvanskih naselja u južnom dijelu Mađarske. U svome se radu nije ograničio samo na terensko prikupljanje, nego je podatke crpio i iz arhivske građe, napose iz rukopisa pohranjenih u župnim pismohranama.

### UVOD

Poslije prikaza obiteljskih nadimaka šokačkih<sup>1</sup> i bošnjačkih Hrvata u Mađarskoj<sup>2</sup>, ovdje želim priopćiti prikupljenu građu obiteljskih i osobnih nadimaka treće veće hrvatske etničke skupine u nas pripadnici koje sebe nazivaju Bunjevcima. Obuhvatio sam sva naselja gdje danas obitavaju, odnosno gdje su se razmjerno nedavno odnarodili<sup>3</sup> bunjevački Hrvati, i to *Aljmaš* (Bácsalmás), *Baju* (Baja), *Baškut* (Vaskút), *Bikić* (Bácsbokod), *Boršot* (Bácsborsod), *Čavolj* (Csávoly), *Čikeriju* (Csikéria), *Đurić* (Bácsszentgyörgy), *Fancagu* (Bajaszentistván)<sup>4</sup>, *Garu* (Gara), *Kaćmar* (Katymár), *Kelebiju* (Kelebia), *Matević* (Mátételke), *Sentivan* (Felsőszentiván) i *Tompu* (Tompá). Unatoč davnom odnarođenju (tijekom 19. st.) u selu Čikuzdi (Sükösd) uspio sam otrgnuti zaboravu mnogo zanimljivih nadimaka.<sup>5</sup>

<sup>1</sup> Mandić, Ž. 1984. i 1990 (1).

<sup>2</sup> Mandić, Ž. 1985. i 1990 (2).

<sup>3</sup> Posve su nestali u Boršotu 1960-ih godina.

<sup>4</sup> Godine 1930. spojena je s Bajom (Rapcsányi, J. 388).

<sup>5</sup> Na početku 20. i napose u prijašnjim stoljećima, na prostoru današnje Mađarske, bunjevački su Hrvati živjeli i u *Barački* (Nagybaracska), na *Boroti* ili *Gospodskoj Pustari* (Borota), u *Čanadu* (Érsekcsanak), *Dautovu* (Dávod), *Desci* (Deszk), *Dudvari* (Nemesnádudvar), *Jankovcu* (Jánoshalma), *Kunbaji* (Kunbaja), *Monoštoru* (Bátmonostor), *Rimu* (Rém), *Segedin* (Szeged), *Sirigu* (Szőreg), *Srimljanima* (Szeremle) i na Mohačkom otoku.

Premda sam tu vrijednu i zanimljivu jezičnu građu skupljao više desetljeća (od početka 1970-ih godina do danas), iako sam svako spomenuto naselje pohodio više puta, iako sam iz svojih kazivača nastojao "istiještiti" po mogućnosti sve više podataka<sup>6</sup>, imam dojam da nisam uspio otrgnuti zaboravu baš sve njihove nadimke, pogotovo pogrdne, koje ljudi nerado kazuju strancu. Mimo toga i u naše vrijeme nastaju novi nadimci, ponajprije osobni, od kojih će se poslije jamačno tvoriti obiteljski. Držim da glede *prišivanja*, *nadivanja* nadimaka ovi naši sunarodnjaci i te kako prednjače te da su po duhovitosti i umješnosti takoreći nenadmašivi na ovom području jer, kao što oni običavaju reći, "svaki pravi, provijani Bunjevac ima kako *špotano ime*, možda čak i dva-tri." Katkad i rođena braća imaju poseban nadimak.<sup>7</sup>

Nadimke, koji se u tome kraju zovu i *sprđano ime* odnosno *ruglo*, i ovdje, kao uostalom i kod drugih naroda, nametnula je nužnost za što bržim i točnijim poistovjećivanjem svake osobe u danome naselju, gdje je, po pravilu, postojalo više osoba s istim prezimenom, a zbog skućenog izbora imena čak i s istim osobnim imenom. Nadimci se gotovo u svakom slučaju (ako dana osoba ima potomke) nasljeđuju i prelaze s naraštaja na naraštaj, ta "više ji' ni sveta voda ne mož' oprat". Katkad priženjenjem nadimak prelazi na nositelja drugog prezimena.<sup>8</sup>

I kod ove naše etničke skupine možemo ustvrditi da su nadimci i dandanas u općoj uporabi i tako rašireni da nerijetko potiskuju i samo prezime.<sup>9</sup> Stoga kod svakog naselja imamo skupinu nadimaka gdje se prezime njegova nositelja nije moglo ustanoviti, odnosno gdje su mišljenja u svezi s tim bila različita. Priopćeni su pod natuknicom "ostali nadimci".

U pretežitoj većini slučajeva nadimak prihvaća i dana osoba ili obitelj, on nije izvor srdžbe, dapače stanovnici pojedinih sela diče se množinom i raznolikošću svojih "rugala".<sup>10</sup>

<sup>6</sup> Za buduće skupljače možda će biti od koristi: Po pravilu pohodio sam svaku ulicu u danome naselju i sa starijim kazivačem u mislima išao od kuće do kuće, o svakoj kući nastojao sam doznati je li to starinska hrvatska kuća, ako li je pak već nehrvatska, jesu li prije u njoj živjeli Hrvati, što im je prezime i nadimak; potom bih kazivača zamolio da navede sve nadimke čiji nositelji nose njegovo prezime; zatim bih na red došli nadimci njegova bračnog druga, mame, njegovih baka, bivših suučenika, pa obitelji pokraj kojih su imali zemlju, s kime su bili vojnici itd. Kod nekih sam na kraju ostavljao čak i naslovljenu omotnicu s molbom da mi se u pismu jave ako se sjetite još kojeg podatka. Shvativši da se ovdje radi o spašavanju dijela naše baštine, većina kazivača zdušno mi je pomagala.

<sup>7</sup> Primjerice u Aljmašu braća Mihalovići: Džora, Hašaša i Puka. Filaković, S. 1999.

<sup>8</sup> „Na primstvo da vam kažem: Stipan Labudov uzo Anu Bilanušinu, al se čovik prizetio. Labudovâ, je l', bilo više, 4-5 kuća, pa posli i njega počeli zvat Stipan el Stipiša Bilanuša, čak i dicu njegovu.”

<sup>9</sup> Starije osobe često nečije prezime znaju samo zato što "su ga tako zvali u škuli il vojski".

<sup>10</sup> V. pjesme u Dodatku.

Osobni se nadimak po pravilu izvodi iz obiteljskoga, npr. od *Mićulini* za mušku se osobu veli *Mićulin*, za žensku *Mićulina*, no jednako tako često, pa čak i češće, u ulozi muškoga osobnog nadimka rabi se osnova obiteljskoga: *Mićula* (Antun, Joso *Mićula*, iako su čak njihova šukundjeda zvali *Mićula*). Nije to inače ni onda ako je obiteljski nadimak tvoren od ženskoga osobnog imena, recimo: *Macini* ~ Mijo Maca, *Dorini* ~ Luka Dora.

Ženski se osobni nadimci najčešće tvore od muškoga osobnog nadimka, i to poglavito ovim nastavcima:<sup>11</sup>

-ača: <sup>12</sup>	Bližnjakovi	Bližnjak	Bližnjača
	Čandrkini	Čandrak	Čandrkača
	Kižderovi	Kižder	Kižderača
-anka:	Burini	Buro	Buranka
	Filešovi	Fileš	Filešanka
	Kicini	Kico	Kicanka
-enica:	Krnjini	Krnja	Krnjenica
	Lumlini	Lumla	Lumljenica
	Pavčakovi	Pavčak	Pavčakenica
-enka:	Grčini	Grča	Grčenka
	Pucini	Puco	Pucenka
	Ručini	Ruča	Ručenka
-ica:	Hajčarovi	Hajčar	Hajčarica
	Kapetanovi	Kapetan	Kapetanica
	Stegini	Stega	Stegica
-inca:	Babini	Babo	Babinca
	Čevdini	Čevda	Čevdinca
	Šunini	Šuno	Šuninca
-inica:	Babuljaševi	Babuljaš	Babuljašinica
	Doćini	Doća	Doćinica
	Vranucini	Vranuca	Vranucinica
-inka:	Ćulini	Ćulo	Ćulinka
	Picinovi	Picin	Picininka
	Staćini	Staća	Staćinka

<sup>11</sup> Prikazujem to na primjeru obiteljskoga, muškog osobnog i ženskog osobnog nadimka.

<sup>12</sup> Ima pejorativan prizvuk.

-janka:	Srimčevi	Srimac	Srimljanka
-ka:	Lukarovi	Lukar	Lukarka
	Maćurini	Maćura	Maćurka
	Sindikuševi	Sindikuš	Sindikuška
-kinja:	Gajašovi	Gajaš	Gajaškinja
	Mizerkovi	Mizerak	Mizerkinja
	Potajčevi	Potajac	Potajkinja
-kuša:	Dadarovi	Dadar	Dadarkuša
	Jorgovanovi	Jorgovan	Jorgovankuša
	Trepini	Trepa	Trepkuša
-ovica:	Čimčikovi	Čimčik	Čimčikovica
	Gukini	Guko	Gukovica
	Šutanovi	Šutan	Šutanovica
-ovka:	Depolovi	Depol	Depolovka
	Fircigovi	Fircig	Fircigovka
	Klopaćovi	Klopać	Klopaćovka
-ska:	Linjakovi	Linjak	Linjačka
	Poldrugovi	Poldrug	Poldruška
	Zubrikovi	Zubrik	Zubrička
-uša:	Šučkovi	Šučak	Šučkuša
	Dizdarevi	Dizdar	Dizdaruša
	Krkanovi	Krkan	Krkanuša
-uška:	Siljini	Siljo	Siljuška

Najčešće se rabe nastavci *-inca*, *-ka* i *-uša*. Neki ženski nadimci imaju i po dva ili tri oblika:

Biberašovi	Biberaš	Biberka, Biberaška, Biberkuša
Čičkovi	Čičak	Čičkenica, Čičkuša
Džočarovi	Džočar	Džočarka, Džočaruša
Frkini	Frka	Frkinca, Frkača
Vunišovi	Vuniš	Vuniška, Vunišanka

Odnosi li se izvorni nadimak na žensku osobu, npr. Zvonarka, Troćkoška, ne poprima oblik za mušku osobu, nego glasi Zvonarkin, Troćkoškin (a ne Zvonar, Troćkoš).

Gdje je među živima samo jedan nositelj nekoga obiteljskog nadimka, nadimak je u ovome radu naveden u jednini, npr.: Antula, Andrenjaš, Bagov, Pogančev, a dakako i onda kada je posrijedi osobni nadimak (njegov izvorni nositelj), npr. Piroška, Pivac, Slipi Miš.

Pri prikupljanju ovih podataka imao sam sreće susresti se s iznimno savjesnim i neumornim kazivačima koji su shvatili važnost spašavanja te građe pa su stoga činili sve kako bi iz zakutka svoga sjećanja dozvali katkad već umalo zaboravljene nedimke čijih nositelja već davno nije bilo u životu ili o kojima su čuli od svojih roditelja, djeda, bake. Kako su neki kazivači rođeni čak potkraj 19. st., možemo reći da su ovdje na okupu nadimci naših bunjevačkih Hrvata koji su u narečenim naseljima živjeli u proteklih 150-ak godina. Vrijedne sam podatke našao i u nekim rukopisima pohranjenim u župnim pismohranama.<sup>13</sup>

## NADIMCI PO NASELJIMA

### ALJMAŠ

*Abramović:* Čorbini; *Alagić:* Bogomoljac; *Asić:* Drumar<sup>14</sup>; *Babičković:* Babičkini; *Babić:* Baća-Vranjini, Čuprijin; *Bačić:* Blendavog Ive, Bognarovi<sup>15</sup>, Čenjarski; *Balažić:* Bivol; *Bedić:* Balini, Jakini, Pivac, Pućak, Vrcko, Žučmandini; *Bedžula:* Cigini; *Benak:* Dejakušini; *Bende:* Bendini, Rumenka; *Berberović:* Gušterovi, Kokini, Pargarovi; *Bilinović:* Cigljar, Guštini, Vrekečovi; *Blašković:* Abriškini, Sekini; *Bošnjak:* Bednarićovi, Kešerini, Simenjakovi; *Budić:* Burgijica; *Bulković:* Cikla, Kopcovi, Vidakovi; *Burnač:* Čopini; *Crnković:* Ivićovi; *Cvitković:* Čečerini; *Čaklija:* Cincini, Cincokrstovi, Čaklini; *Čovčić:* Bibini, Dadini, Doricini, Janjanovi, Morini, Zvonarovi; *Čupić:* Antušкови, Dolnjački Dujini, Lozikini, Molerovi, Vrekečovi; *Ćosić:* Pušibrk<sup>16</sup>; *Delić:* Čerčini, Đuranovi, Selešovi, Sikirica; *Dobranović:* Čunčini, Sapunar; *Dulić:* Bonin<sup>17</sup>, Cilikini ili Cilini, Ladvikovi, Marjanovi, Srdarovi; *Evetović:* Čoko<sup>18</sup>, Đuričini, Grujini, Lipa Jenga, Ticovi; *Franjić:* Sekserko; *Galić:* Mate Kicoša ili Pajacov; *Grgić:* Mali<sup>19</sup>; *Gunić:* Đinđo, Tadijanko, Vrekečovi; *Horvat:* Burđo,

<sup>13</sup> Birtokrészleti jegyzőkönyv, Felső Szent Iván, 1879.; Párber lajstrom az 1881. évre, F. Szt. Iván. Adományozók Névsora, Gara, 1886.

<sup>14</sup> Podrijetlom je iz Bikića.

<sup>15</sup> Potječu iz Subotice.

<sup>16</sup> Fabianus Csosics alias Pusiberk, matična knjiga rođenih (u daljnjem: m. k. r.) 1762.

<sup>17</sup> Barbara Dulich vel. Bonin, m. k. r. 1774.

<sup>18</sup> Ivannes Csoko alias Evetovich, m. k. r. 1747.

<sup>19</sup> Nicolaus Mali alias Gergics, m. k. r. 1740.

Kic-kic, Loša, Morini, Toljan<sup>20</sup>; *Ifković*: Krilićevi ili Krilati ili Krilatog Antuna, Matančevi; *Ikotić*: Kaskaš; *Jagić*: Kovač-Antini, Lojzikini; *Jasanović*: Čapo, Jasanovi; *Jurkić*: Godnar<sup>21</sup>; *Kalčević*: Kusa; *Kormanj*: Mumljini, Vranjini; *Kovač*: Mačica; *Kovačić*: Larini, Lipčinovi; *Krekić*: Čađavi; *Kulešević*: Gošikini, Klecini, Kopcovi, Mali-Klecin<sup>22</sup>, Pačircovi; *Kvala*: Šusterovi; *Lemić*: Ivšini, Jelini, Zec; *Letović*<sup>23</sup>: Lozakovi; *Lovrić*: Đurikini, Konjovod, Mancušini; *Malešević*: Blažovi, Čižmarovi, Čaturini<sup>24</sup>, Kaša-Pašini, Mičmač; *Mamužić*: Kantorovi, Kaputaš, Tranjar; *Mandić*: Didanovi, Pocrnko, Redar; *Martinović*: Sipljivog Mije; *Matović*: Čoklini; *Merković*: Džalatovi, Ivanišini; *Mihalović*: Burdžo, Džorini, Hašašini, Puka; *Milanković*: Kaca-Katini; Kamdiljini, Libini; *Milašin*: Žganjčovi<sup>25</sup>; *Milić*: Vukov<sup>26</sup>; *Morajko*: Mojsini; *Mujić*: Baća-Ivini, Baća-Martinovi, Bercikini; *Nimčević*: Baća-Mišini, Birkaš, Dedarovi, Džajini, Šundo; *Orlovac*: Štampar<sup>27</sup>; *Orotić*: Švajcarovi; *Ostrogonac*: Jegerovi, Klem-pastog Loce ili Klempini; *Pančić*: Bulgarovi, Lecini, Švrakini; *Perić*: Bumbak; *Petrekanić*: Baća-Blažanovi, Bočkor, Bucoš, Bugini, Cigajini<sup>28</sup>, Dolnjak-Lukini, Dželatuške Anđe, Gačašovi, Gajini, Gornjak-Lukini, Lukini, Megesovi, Mijatov-kini, Obrazatog Matuša, Precini, Šavran, Dida-Vecini; *Petreš*: Mali Pućak, Porkulab; *Petrić*: Babajkini, Hajligerovi, Prelac, Rapoškini, Vivak; *Pijuković*: Dokini, Kikaš, Kirem, Puljka, Sindikusovi, Škindini, Zvonarovi; *Pinterović*: Petkova<sup>29</sup>; *Plavić*: Babicini, Zauškovi; *Pleskan*: Kobasovi, Nosatog Ice; *Podmanicki*: Mijandžijini, Pajini, Šulekovi; *Poljak*: Bečka Lipotica, Džino<sup>30</sup>; *Prikidanović*: Čičak, Janošovi, Kliciger, Pigo, Raspol; *Prohaska*: Rašljica; *Rakić*: Šeširdžija<sup>31</sup>; *Rapić*: Barjaktar; *Romac*: Lucini, Šestan; *Rudić*: Josini, Jujuška, Kolobara, Ricini; *Sekulić*: Duganovi, Žuškini; *Sente*: Sentini, Sračko; *Stipanović*: Bajmočki Pivac; *Stipić*: Jecko, Križarovi<sup>32</sup>; *Stuparić*: Bubakovi, Bubuljičar, Jančikini, Kekas, Kušini, Plašljivi Đuvegija; *Šarčić*: Kojini; *Ševarac*: Sinkini; *Šišković*: Bartolakovi, Kravarovi, Tomakov; *Tatić*: Straćeni Svat; *Temun*:

<sup>20</sup> Ivannes Tolyan alias Horvath, m. k. r. 1747.

<sup>21</sup> Margaretha Jurkics Godnar, m. k. r. 1797.

<sup>22</sup> Genitiv jednine: Mali-Klecinog.

<sup>23</sup> Prvotno prezime: Letić, doseljeni iz Tavankuta.

<sup>24</sup> Pućka prispodoba: "Lina ko Urka Čuturka."

<sup>25</sup> Doseljeni iz Čavolja.

<sup>26</sup> Gabriel Milicsev Vukov, m. k. vj. 1828.

<sup>27</sup> Podrijetlom je iz Baje.

<sup>28</sup> Prvotni nadimak: Gajini. Rugali ga: Gaja-cigaja (cigaja = vrsta ovce).

<sup>29</sup> Lucia Petkova Pinterovich, m. k. r. 1787.

<sup>30</sup> Doselio se iz Sentivana.

<sup>31</sup> Rođen je u Subotici.

<sup>32</sup> Isto.

Modroš; *Tiprovac*: Cifrini, Čenderovi, Vidini; *Tomašković*: Drozd; *Tumbas*: Baše Pijanica, Benakovi, Bradatog Kneza, Kazini, Megesovi, Širošovi, Slipanini; *Urbanovski*: Žavini; *Veselovski*: Kočoper; *Vidaković*: Bilog Bone, Fatini, Jaškovi, Klipić; *Vidović*: Ledenko; *Vojnić*: Bačo-višťice (< Bačo, višťice!); *Vujić*: Bikićan; *Vujković*: Zlačini; *Zelić*: Vidini; *Zomborac*: Sentivancovi, Svirčovi; *Živanov*: Belešovi.

*Ostali nadimci*: Baća-Palini<sup>33</sup>, Baloša, Bockini, Brnetini, Cecarini, Čeljuski, Čunjkovi, Čapini, Fabičini, Fujtaševi, Galini, Grbavog Roše, Ickanovi, Ignjačevi, Ikandrini, Ivuškovi, Kljako<sup>34</sup>, Likaricini, Loćini, Macini, Matakovi, Nagrančica, Najošťtrokuša, Opančar, Paćircovi, Pekotin, Perinćini, Pežini, Pilipuševi, Rakunovi<sup>35</sup>, Slamarka, Stilina, Stipuškovi, Šibini<sup>36</sup>, Šimatovi, Tikvica, Trepćo, Truća<sup>37</sup>, Valićka, Vranjčevi<sup>38</sup>, Vrebac, Vrtalj.

## BAJA

*Ackov*: Iršin<sup>39</sup>, *Adamov*: Vacini, *Agatić*: Baba-Stane\*, Bibičevi, Fratrićevi, Lonin\*, Markušovi, Zubanovi; *Agić*: Jurica\*; *Aladić*: Godžini, Pajačevi\*; *Aladžić*: Baća-Gusini ili Gusini, Komarčevi; *Alagin*: Fićko\*; *Aničić*: Kićanov\*; *Apatinac*: Bađin\*; *Babić*: Gravorasti; *Baćić*: Dida-Lacini ili Lacini, Gljivarovi, Popica, Rapini, Ugužvani; *Bajić*: Lerperugarovi; *Bakić*: Starog Oblajta; *Balind*: Gacanov\*, Gacanov Mali\*, Pavčakovi, Staćini<sup>40</sup>, Špika, Toćini<sup>41</sup>, Tošanov\*; *Baraković*: Barakovi, Jocina (Mara Joczina\*), Klopaćovi, Matunko\*, Šandorovi; *Barasić*: Ankini; *Barlović*: Drozd; *Bebić*: Jarica\*; *Bedeković*: Debelgosini ili Gosini, Jackini; *Benković*: Starog Ade (Sztari Ado\*); *Beretić*: Pustajini; *Berkešić*: Berkeška<sup>42</sup>; *Bertić*: Fijakeroševi, Gluve Mace, Grgendža (gergendxa\*), Mancini; *Bešlić*: Mačkarušini; *Bilišić*: Bapčevi; *Blašković*: Lipankini; *Bogović*: Lašanov (lassanov\*); *Borkić*: Gajini, Lajoševi, Mandušćini, Palikućini, Žigicini; *Borković*: Bekešar, Lukini; *Bošnjak*: Čizmadžija (Csismagxia\*), Esterini, Kižderovi, Kuranov\*, Lumlini, Vajtajini; *Brkić*: Grebi Šaco, Romi\*; *Budimac*:

<sup>33</sup> Podrijetlom su iz Tompe.

<sup>34</sup> Pućka prispodoba: "Boji se ko Kljako od Mariške."

<sup>35</sup> Pućka prispodoba: „Jak ko Mate Rakunov.”

<sup>36</sup> V. Dodatak.

<sup>37</sup> Pućka prispodoba: "Piva (lipo) ko Loriš Truća."

<sup>38</sup> Pućka prispodoba: „Mala ko Katica Vranjčeva.”

<sup>39</sup> Nadimke oznaćene zvjezdicom našao sam u rukopisu iz 1832. g., pohranjenom u Bajskome franjevaćkom samostanu. Usp. Mandić, Ž. 1999.

<sup>40</sup> Prvotni nadimak Pavčakovi.

<sup>41</sup> Isto.

<sup>42</sup> Christiana Berkessca, m. k. r. 1753.

Dejini, Druškovi, Jozini, Mikletin\*, Tamburaševi, Zenini; *Bukovac*: Mićkov\*, Milkanovi, Rutini, Štuka, Tunčini; *Burković*: Manjušin\*; *Buzadžija*: Tomišin\*; *Cernić*: Fraka\*, Šantavog Gale i Šantavog Gavre, Vladaričin\*; *Cicovski*: Cickini, Zečevi; *Ciprovac*: Janjušin\*; *Curnić*: Crveni, Tomivini; *Čabrajac*: Čabrajčev (Csabraicseva baka\*); *Čarudžić*: Čeda; *Čepregi*: Sabljar; *Česlar*: Brdarovi, Češljarkini, Đendini, Lacini, Lulanov\*; *Čičak*: Čičkov\*; *Čilić*: Andriškini, Čukini, Dakini\*, Dronarevi, Fićini, Gurdes, Heđeš ili Šiljo, Jurkin\*, Kiselica, Klićini, Kobikini, Kopo, Lapoš, Rakijaš, Svinjarovi, Tempini, Vacini; *Čokić*: Zaro\*, Čoka\*; *Čovčić*: Jagićovi; *Čupić*: Čup-čup, Jajčarovi, Šilov\*; *Čebo*: Čebin\*; *David(ov)*: Debeli\*, Grcanov\*, Ivčin\*, Ledenkini; *Demerac*: Krčadžija (Kercsagsia\*); *Dikanov*: Bućuraš, Cokular, Krnjini; *Diteljan*: Kabaničar, Šaranjini; *Dominić*: Čijakov\*; *Domšić*: Kljujo; *Dorić*: Labud\*, Lasica\*; *Dugalić*: Pekini; *Dujmović*: Ivaškovičin<sup>43</sup>\*, Lukini\*, Marčini, Pinterovi; *Dumšić*: Dumšina (Kata Dumsina\*); *Đukić*: Amalkini, Krkanovi, Linjakovi, Pajini; *Đulanskić*: Cvikeraš, Golub\*, Golubanovi, Guštinovi, Malog Tumbasa; *Đurak(ov)*: Gadžurovi, Jozanini, Kokini\*, Kukavčini, Kuraljovi, Živčin\*; *Đurić*: Kec\*, Kec Lipi\*, Pedelkini, Šackini, Verglaš; *Đurinović*: Pašini; *Đurkić*: Cvijanovi, Džombini, Larfini, Majkomariševi, Pavkićevi, Perkin, Verkin; *Đurković*: Antunkov\*, Blaževi, Cvitanovi\*, Jojin\*, Monoštorski (Monostorczi\*); *Đurošović*: Đukini, Siljini, Trećakovi, Zerzini; *Fabjanić*: Čikužđanin (Csikuzdanin\*); *Febo*: Binski, Febin\*, Sirotini; *Fejervari*: Kodaševi; *Ferkutić*: Kloko (Cloco\*); *Gabrilović*: Čeda; *Garabantić*: Božanov\*, Vidoševa\*; *Garić*: Čurčija<sup>44</sup>, Garin\*; *Gilijan*: Gurošovi ili Guroš-Ivšini, Jurišakov\*, Macko (prvotno Stegin), Sapundžini, Stegini, Žuti\*; *Glibić*: Mančin\*; *Goretić*: Božijeg Paje, Delini, Harmoševi ili Trojakovi, Lađarovi, Panpini, Pa-pa-patak, Pučkarkini, Štrceni, Vranjoškog Štrce; *Grackić*: Osmakov\*; *Greška*: Gardonjevi; *Grgić*: Glavnikovi, Iletini\*, Mijandžijini, Rackov\*; *Gugan*: Guro, Jocini, Julini, Mata Bum; *Gurdec*: Flasteroš; *Hajduković*: Ivšetin\*, Mrnduskini; *Horvat*: Utrišev\*; *Hovan*: Pavicini ili Vlasakovi; *Ikotić*: Grpčevi, Kecini, Kordini, Lokin\*, Macin\*; *Ivanović*: Ackini<sup>45</sup>, Rajnićev\*; *Ivić*: Jašimazga (jasimazga\*); *Ižakov*: Čoban\*; *Jagić*: Jagini; *Jakobović*: Suvit\*; *Jambor*: Did-Acini, Did-Agini, Micka Gricka<sup>46</sup>; *Janković*: Obad\*; *Jasenović*: Bangini, Boriškini, Crveni, Čiča-Tojini, Dančini, Dunduškini, Eldini, Fedvarovi, Imricini, Jašini, Kantorovi, Kofini, Kudrini, Kuraljevi, Lokini, Malog Brice, Miške Kirijaša, Mudricini, Nančikini, Obrvaševi, Očenaš, Pićini, Šašini, Šimkoša<sup>47</sup>; *Jaslić*: Akin\*, Čimčikovi, Fijakeroševi, Kuraljevi, Nikaćev\*;

<sup>43</sup> Ivaškovića = Ivaškova supruga.

<sup>44</sup> Mathaus Tyurcsia sen Garycs, m. k. r. 1721.

<sup>45</sup> "Najbolji pivači u crkvi kadgod bili su braća Ackini: Brnča i Jota."

<sup>46</sup> "Niku ludu ženu, Did-Acinu, dica izrugivali: Micka, Micka, bagov gricka!"

<sup>47</sup> V. Dodatak.



*Jerković*: Alčini, Bricini, Dejini (Deio\*), Hizrikovi, Krešo, Krištini, Kupecovi, Matuka, Mazga, Puška, Prženi (perzseni\*), Solin\*, Stankovi, Zdilica<sup>48</sup> ili Zdilar-  
 revi; *Karagić*: Ferčikini, Kačini, Milkov\*; *Katanić*: Lukini, Vujičin (Vuicsin\*);  
*Katić*: Cilkini, Čučo, Mučo; *Kereškedi*: Kristini, Mariškini; *Kernja*: Krnjini ili  
 Krnjakovi; *Kesei*: Kesejićevi, Krečarovi; *Kmetović*: Cvejo<sup>49</sup>, Pendasovi, Tezmač,  
 Tomicini; *Kolar*: Pavluševi, Pere Kumendijaša; *Komarčević*: Grezavi, Florke  
 Lipostvorke, Tunica\*; *Komesarov*: Bisni\*; *Kotarac*: Kukini; *Kovač*: Kopriva ili  
 Koprivica, Matošev<sup>50</sup>, Rujatušovi; *Kričković*: Bandžavog Mije, Lujini, Žigini;  
*Križić*: Križovi, Lovakovi; *Kubatović*: Cejini ili Štribini, Pilini ili Pilačovi;  
*Kukić*: Kukina (Stana Kukina\*); *Kulišić*: Šucini; *Kulunčić*: Naćfica<sup>51</sup>; *Kuzmić*:  
 Buzadžini; *Kvala*: Golupčar; *Lebović*: Venin\*; *Likar*: Luckastog Beniša; *Lipo-  
 katić*: Devetnjakovi ili Zidarovi, Kordini, Mikanov\*; *Lipovčević*: Popini; *Lovre-  
 nac*: Fraša\*; *Lovretić*: Fajtini, Ickini\*, Picini, Škarini\*; *Lovrić*: Domčin\*, Jaki  
 Beco\*, Jukiša\*, Gojin\*, Klingeraš ili Kövező, Majkomariškini, Malog Šandora,  
 Prorič, Starog Prde, Škarini; *Ljubljanović*: Drvenog Danče, Nagrizak\*,  
 Pendasovi, Tonkini, Vincin\*; *Maglić*: Maglini ili Starog Magle; *Majorčić*:  
 Julčicini, Siljo; *Maković*: Gecelini; *Mamužić*: Zenini; *Mandić*: Bajcini,  
 Bročkini, Kezbešitovljevi, Lelini, Livakovi, Orkini<sup>52</sup>, Pijacar; *Marić*: Bručoševi,  
 Busini, Čarapar, Ivuškovi, Padin\*, Paunica, Pirokovi, Stanini; *Marković*: Perka-  
 ćanin\*; *Maroš*: Kavgadžini, Matutini<sup>53</sup>, Ružini, Suvog Kočijaša; *Martinković*:  
 Naprstak; *Martinović*: Pekarovi, Šopankara; *Mateović*: Baba-Katini, Zubrikovi;  
*Matić*: Trošini, Tumula; *Matijević*: Mršini; *Matković*: Blažanovi, Debeljakovi ili  
 Đomroševi, Ivanišin\*, Jagini, Kapelanovi, Kočenjko<sup>54</sup>, Štilac<sup>55</sup>, Uski\*, Volarov\*,  
 Žurini; *Matorac*: Štuc-Grgini; *Mihalić*: Galo<sup>56</sup>; *Mihalović*: Biž-Jozini, Čičini,  
 Molerovi, Prilipac\*; *Mihić*: Peduljko\*; *Mijovac*: Bambuč, Bilobrk\*; *Mikošević*:  
 Lujini; *Milanković*: Dugačke Kate<sup>57</sup>; *Milić*: Đujičini, Grbavi (gerbavi\*); *Miš-  
 ković*: Drobicini; *Modrić*: Modri\*; *Mramurac*: Lipošovi; *Müller*: Pedelkini, Ton-  
 kini; *Nikolić*: Benkov\*; *Obadović*: Antula\*, Obadovi; *Orlovac*: Čakini, Dolčev\*,

<sup>48</sup> "Jedanput kad smo bili radit, svi jili iz pladnjeva, on iz zdile, pa mu se to ime prilipilo tako da ga više ni sveta voda ni mogla oprat."

<sup>49</sup> Gregorius Kmetovity Cvejo, m. k. r. 1717.

<sup>50</sup> Margaritha Kovacs vulgo Matosev, m. k. r. 1761.

<sup>51</sup> Stanovao u Santovu prije stotinjak godina.

<sup>52</sup> Rugalica: "Orka, Orka, pogača ti gorka!"

<sup>53</sup> V. Dodatak.

<sup>54</sup> Stanovao je u Santovu potkraj 19. st.

<sup>55</sup> To je bio nadimak i rodoljubu Miji Matkoviću koji je potkraj prošloga stoljeća učiteljevao u Santovu. V. pripovijest Miše Jelića "Meštar Mijo".

<sup>56</sup> Petrus Gallo aliter Mialich, m. k. r., 1738.

<sup>57</sup> Potječu iz Baškuta.

Mićanov\*, Prepeljan, Rapini; *Pančić*: Krištini, Veruškini; *Panković*: Korbini<sup>58</sup>; *Paštrović*: Benini, Koljanovi, Loskin\*, Ošlontranog Đene, Rešetar, Suvi Loskin\*, Šimunovi; *Patarica*: Grivatog Mojse, Mutovi ili Mutavačini, Pajtomini i Pajetomini, Ribarovi, Zidar-Patarice; *Pauk*: Bilko\*, Cvitini<sup>59</sup>, Mrgud; *Pavlović*: Kakonjac (Kakonacz\*); *Pečić*: Kujini; *Pečujlić*: Pečikini; *Pejagić*: Grobljarovi, Kečkini, Vitini; *Perić*: Dugački\*, Kikanov\*; *Perješ*<sup>60</sup>: Cimunja; *Peštalić*: Aringovi, Boltićevi, Furtadini, Mišutov\*, Nišin\*, Pavišini, Trećakovi, Zidarovi, Žuškin\*; *Petković*: Dakini, Papica, Pavicini; *Petrekanić*: Grobljarovi<sup>61</sup>; *Petrešević*: Bližnjakovi, Doćini, Glišini, Kudrini; *Petrić*: Capekovi, Depolovi, Ilakovi ili Masnog Ilaka, Kirdžijaševi; *Petrovac*: Cickovi, Lipe Orke\*, Švabicini; *Petrović*: Bendelučko, Zvonarka<sup>62</sup>; *Pijuković*: Befel; *Pikmajer*: Partelovi; *Pilasanović*: Šuba-Đure; *Polčić*: Šogorićak; *Poljak*: Fircigovi, Prokolica; *Poljaković*: Bližnjakovi, Greškini (prvotni nadimak Grgeškini), Juričin\*, Lojakov\*, Sentivančevi; *Pongrac*: Štancini; *Prikidanović*: Bundivarka<sup>63</sup>; *Pupovac*: Jozakovi\* ili Pedelkini, Oršikini; *Radulov*: Juranov\*; *Rajčić*: Grga-Tobijini, Kecini, Lipe Dume, Prikrajčevi, Regenjini<sup>64</sup>; *Rapić*: Bandini, Digo, Gomboc, Skupi, Šljivar; *Rudić*: Špitaljkini; *Sarka*<sup>65</sup>: Pećar; *Sokolović*: Sokol\*; *Stanić*: Andrakov\*, Pilaš, Poskok, Skoko\*; *Stipić*: Gukini, Križarovi; *Sučić*: Kaplarovi; *Šaman*: Poštar ili Švičko; *Ševarec*: Baba-Vitini, Štranger; *Šimić*: Bončin\*, Čosa, Gnacini, Katanov\*; *Šinković*: Grkov (gerkov\*); *Škarić*: Škarin\*; *Šlivac*: Čoravkini; *Šokac*: Grbanovi, Guzošovi; *Šokčević*: Kalorovi, Sekatin\*, Tudomeđini<sup>66</sup>; *Šomšić*: Šomšin\*; *Šoš*: Rundica, Slani; *Švraka*: Jancini, Sarkini; *Tašković*: Jankovački (Jankovaczk\*); *Tomašić*: Putrar (prvotni nadimak: Gajanovi); *Topal(ov)*: Čič-Ivakin (Csicsivakin\*)<sup>67</sup>, Ivakovi, Pilićar\*, Šlajbokovi; *Tot*: Bokterovi; *Török*: Male Jozane; *Trskić*: Đurčakovi ili Lončarevi, Jurčakov\*), Kesini, Kokanov\*, Kopunovi; *Tumbas*: Čolini (udovicza Csolina\*), Žuljavi; *Tunčić*: Perena<sup>68</sup>; *Ulakić*: Budajjini, Čandžikini ili Džandžikini, Dirikini, Drumaševi, Gajkova (Anna Gajkova\*), Gurđes, Kacabajkini, Lantoševi, Lenkina (Anna Lenkina\*), Linkini, Sirćuševi, Tuzlančićevi; *Uramović*: Kopasovi; *Utrišević*: Tokaša<sup>69</sup>; *Vajić*: Alojzini,

<sup>58</sup> Podrijetlom su s Fancage.

<sup>59</sup> V. Dodatak.

<sup>60</sup> Prvotno im je prezime, navodno, Personović.

<sup>61</sup> Doselili su se iz Sentivana.

<sup>62</sup> Angelia Petrovich Zvonarca, m. k. r., 1736.

<sup>63</sup> Potječe iz Aljmaša.

<sup>64</sup> "Išo na velike škole pa moro pomadžarit prizime, sa Rajčić na Regényi."

<sup>65</sup> Prvotno prezime Švraka.

<sup>66</sup> V. Dodatak.

<sup>67</sup> Jamačno greškom od Čič-Ivakov, kao što je danas.

<sup>68</sup> Joszo Perenna alias Tunczich, m. k. r., 1763.

<sup>69</sup> Philippus Tokassa aliter Utrisevics, m. k. r., 1727.

Bricini, Čampurkuni, Likin\*, Matačin\*, Stodukatovi, Vljajini; *Vargić*: Gvozdenjari, Konđušini ili Ošundini, Matičev\*, Plundraš\*; *Vidaković*: Burini, Čovini, Koprivica, Mrkulj (Merkuly\*), Puzo, Ružini; *Vinković*: Godarkini, Grkšini (Grek-sin\*); *Vlašić*: Skapač; *Vojnović*: Lušini, Pripirovi; *Vujević*: Aljmašev (Almas-csev\*), Gručini; *Vujić*: Čavoljčev (Csavolcsev\*), Jaše Šugavog, Kljakačini, Roda; *Vukan*: Kurjak\*; *Vuković*: Bačkeš, Cimermanovi, Čikošovi, Košaraševi, Kuzmini; *Zečević*: Bulkini, Toćogovi, Zecovi; *Zoric*<sup>70</sup>: Bili, Ciganovi ili Cigan-Matini, Curnićovi, Čoban-lopovi ili Čobanovi, Karlini, Klomparovi, Krečarovi, Ljopini, Sviráč-Bročkuni; *Živanović*: Mesarovi; *Žulj*: Budak\*, Čavkuni; *Žunić*: Rizač.

*Ostali nadimci*: Agičin\*, Andrišina (Andrisina Mara\*), Bartulov\*, Bikičan (Bikichan\*), Bratac (bratacsev zet\*), Brnjošev (Bernyosev\*), Cigančin\*, Crnjak, Đanin, Đurelin, Frcko, Gitina (Manda Gitina\*), Graničarevica\*, Ivanin<sup>71</sup>, Ivičev\*, Ivkanov (Ifkanovicza\* = Ivkanova supruga), Jablanov\*, Jelčin\*, Knez\*, Kolebaš, Kozoder, Krištovljevi, Likanov\*, Mačak\*, Maćešin, Manduljini, Marusin\*, Matuckovi, Mikucko\*, Mišajko (Misaiko\*), Miškanovi, Mučkaló, Nenini, Ordinanc, Pavičkovi, Pastir\*, Periškovi, Piroška, Pivarovi, Poljačev, Pračkaló, Pribiljčevi, Puskula\*, Rašin\*, Remeta, Ribar (krai ribara\*), Riškulj, Salaški Matkovi, Srimljanka\*, Šaranov\*, Šikanov (Sikanova dicza\*), Šimakov (Baba Simákova\*), Šišini, Šlingana, Špelina (szin Maruske Speline\*), Toškin\*, Trčko, Tribla, Tunčakovi, Vodeničar (krai Vodenicsara\*), Vujčin (Vuitsin\*).

## BAŠKUT

*Babić*: Travarka; *Balažev*: Komherovi, Stinica; *Baraković*: Jonini, Lilkini ili Pigave Lilke, Ljubovićevi; *Benković*: Krilaš; *Berberović*: Cocini; *Bešlić*: Davčini, Ićukini, Kozarovi; *Čovčić*: Đunđo; *Dujmov*: Zločko; *Đuraković*: Elerovi, Ilčak, Ivoško, Jonini, Kačini, Soparnog Nike; *Glavatić*: Čučuš, Žutog Bode; *Grgić*: Aduševi ili Čič-Aduševi, Banovi, Bricini, Dadini, Mrnda, Palčini, Šukini, Šusterovi<sup>72</sup>; *Ištvanović*: Molerovi, Pučkovi, Šnajcini, Šenovi; *Jarmacki*: Dabula; *Kulišić*: Broćini, Đukini, Gelini, Lukini, Merini, Mijatovi, Rakidžini, Sadžakovi<sup>73</sup>, Tunčini; *Lovrić*: Čatalinski Knez, Oštrićovi, Ujčićini; *Majstorović*: Josini; *Mamužić*: Šibe-šibe; *Mihalović*: Lukišin<sup>74</sup>, Snašica; *Milanković*: Čobanovi, Dugačke Kate, Gracini, Krečarovi, Prava Janja; *Pekić*: Golubica; *Peštalić*: Crkvenjakovi, Filešovi, Gaćanovi<sup>75</sup>, Ikan (1889. m. k. r.), Karini, Pekmezarovi,

<sup>70</sup> Neke su obitelji iz Baškuta.

<sup>71</sup> Anna Ivanin, matična knjiga vjenčanih (u daljnjem: m. k. v.), 1733.

<sup>72</sup> Potječe iz Bikića.

<sup>73</sup> V. Dodatak.

<sup>74</sup> "Nije Baškućanin, va' da je Bajac."

<sup>75</sup> Prvotni im je nadimak Gacanovi.

Senske Babe, Ždribarovi; *Rajić*: Peckanovi<sup>76</sup>; *Ribar*: Bilibaš, Kljunovi; *Stanić*: Jokačini<sup>77</sup>; *Šokac*: Strčo ili Strčko; *Švraka*: Barini, Dominkovi, Francuz, Matuškov, Lipošovi, Ručini; *Tumbas*: Diveničarovi; *Vidović*: Pastira Melkira; *Zorić*: Baba-Vitini, Brleča, Dugačkog Dake, Grčini, Jonini, Klumparovi, Koštaberovi, Kvrč-Tunčini, Lackini, Perini, Prisni, Ričika, Riđini.

*Ostali nadimci*: Amaha Lajčo, Čič-Ašini ili Pecini, Čvorak, Đukšina<sup>78</sup>, Fićini, Ivčakov<sup>79</sup>, Ivkičin, Jambrin, Klikin, Kobin, Krakatog Stipana, Krndina<sup>80</sup>, Listićovi, Lokanov, Mali Jacko, Manura<sup>81</sup>, Milankušini, Misečar, Oroz-Jankovi, Pavličini, Pešanov, Perutkini, Stana-Rošini, Striljaš, Šprljkin<sup>82</sup>, Sedlanov, Šimkanušina<sup>83</sup>, Šešerin, Švigar, Tadulinovi.

## BIKIĆ

*Babić*: Đurinak, Pilkoš, Rano Kumašni, Sirdik<sup>84</sup>, Turčinovi; *Baćić*: Bekejini, Krpelj, Šturmar, Tomašoša, Zvonarevi; *Bedžula*: Psika, Ševa ili Ševica; *Berberović*: Judini; *Bobrovac*: Riktikovi; *Božić*: Kate Klepetare, Krezač; *Budimac*: Plišini; *Budinkić*: Ridošovi; *Cindrić*: Cindro; *Čović*: Grujin<sup>85</sup>; *Čupić*: Štrbini, Ujco Varošani ili Varošanac; *Detković*: Saćurica<sup>86</sup>; *Diteljan*: Grbakovi, Mico, Reljini; *Dujmov*: Anicini, Ercegovci; *Džinić*: Bundiva; *Đumić*: Špekular; *Đuraković*: Čičmak; *Evetović*: Kušljo; *Frančević*: Kudroš<sup>87</sup>; *Gabrić*: Bajmačanin; *Garić*: Namrskani; *Goretić*: Bartulićini; *Grgić*: Čičkaševi, Dida-Laćini, Gingoševi; *Ikotić*: Kecini<sup>88</sup>; *Išpanović*: Čivijar, Felešovi, Krićini, Sprkunj; *Jagić*: Bušini, Đilkoš Matori, Jogunasti, Kempošovi, Pecula, Porco, Parac, Strikini, Zakini; *Jasenović*: Pupkovi; *Jerković*: Babelini, Mitoševi, Okrugle Kriste; *Karagić*: Dugalijini; *Kmetović*: Brigalo, Dorini, Kokošarevi; *Kolar*: Đurišini ili Zvonarevi, Fircik, Maciger; *Krekić*: Brdarovi, Bukec, Čiča (1878. Csicsa<sup>89</sup>),

<sup>76</sup> "Ošli u Ameriku."

<sup>77</sup> "Svi pomrli, razamrli se."

<sup>78</sup> U prisposodi "Ošo na vašar ko Teza Đukšina".

<sup>79</sup> „Mlogo godina je bio baškutski zvonar. U crkvi je i umro.”

<sup>80</sup> U prisposodi "Dere se ko Anka Krndina".

<sup>81</sup> Prisposoda: „Biži ko Manura od Pište pandura.”

<sup>82</sup> Samo u prisposodi "Piva ko Joso Šprljkin".

<sup>83</sup> U prisposodi "Sprimila se ko Manda Šimkanušina".

<sup>84</sup> V. Dodatak.

<sup>85</sup> Thaddaus Csovo alias Gruin, m. k. r. 1737.

<sup>86</sup> Doseljen vjerojatno iz Subotice.

<sup>87</sup> Doselio se iz Čavolja.

<sup>88</sup> Potječu iz Baje.

<sup>89</sup> OL., S 79, Kataszteri gyűjtemény, Bikity, 1878.

Čiko, Kišfedijevi, Paprikaševi; *Kričković*: Dokini, Šmrco; *Kubatović*: Krmak-albini (< Krmak-Albini); *Kulišić*: Štetakuša; *Latinčić*: Dajini, Puckini; *Majstorović*: Crnjuško; *Mamužić*: Cigeš, Gajanovi, Kancar, Prilikaševi; *Mandić*: Kljuca-kljuca; *Marić*: Balša; *Matković*: Kajan<sup>90</sup>; *Mihalović*: Blaževi, Kasirovi, Lapačka; *Milanković*: Bukaroševi ili Bukarini; *Mujić*: Babuljaševi ili Babuljaškovi, Čičini, Dodini, Dokini, Gracini, Guberašovi, Ivicini, Jagini, Libiš, Svi-lenko, Teruškini; *Pančić*: Katičini, Nanuškini, Ružica Rumena; *Peštalić*: Bilog Ždribeta, Crnog Ždribeta, Kokolinac, Sveti Jozip; *Petreš*: Cigoševi, Čato<sup>91</sup>, Lastikini; *Petrušinović*: Lošakov<sup>92</sup>; *Pilasan*: Grcini, Pipi; *Pletikosić*: Petrasovi; *Poljak*: Džinini; *Sekulić*: Brijačevi, Crnjakušini ili Čepini; *Siplački*: Sipljačka<sup>93</sup>; *Stipanović*: Gojkovi; *Šimić*: Aronovi<sup>94</sup>, Kalman-Ivaničevi, Lončarovi, Mijurasti, Tepsiš<sup>95</sup>; *Šokac*: Cindro, Đušini; *Šulić*: Tomina<sup>96</sup>; *Tomanović*: Žuti; *Tomić*: Antuševi, Drotar, Gajašovi, Goljošovi, Perse Antuševi, Pristojak, Sisnjak, Tamburaševi; *Tumbas*: Mališevi, Tumbini; *Tusić*: Luka, Marka<sup>97</sup>; *Vidaković*: Špoljko; *Vuković*: Đido, Futošovi, Senćanin; *Zorić*: Dadini, Đurkeš, Rogo.

*Ostali nadimci*: Bilan, Bisni, Brašnaruaša, Čora, Čota, Debo Tuta, Dorčin, Gluvak, Gnašini, Iloško, Jokulja<sup>98</sup>, Krucanini, Macovljevi<sup>99</sup>, Mišakov, Mikeljin, Mudri, Muljini, Pelin, Petrišini, Pribig, Rampaš, Slatki Joso, Šaškin, Šitini, Šundarini, Tomakovi.

## BORŠOT

*Grabić*: Andrenjaš; *Kajić*: Lolin<sup>100</sup>; *Kuzmanović*: Šuvak<sup>101</sup>, *Latinović*: Kvočkar; *Lovrić*: Ilanovi; *Mamužić*: Petakovi; *Marijanović*: Lanjošovi; *Marošević*: Nesmirakovi ili Ovčarovi; *Vojnić*: Zjapini.

*Ostali nadimci*: Bagošar, Batrljica, Icanovi<sup>102</sup>, Lugavac, Ogrizani.

<sup>90</sup> Podrijetlom je Bajac.

<sup>91</sup> Rođen je u Kaćmaru.

<sup>92</sup> Marcus Petrusinovich alias Losakov, m. k. r. 1731.

<sup>93</sup> Samo u mikrotoponimu Sipljačkin lug.

<sup>94</sup> Potječu iz Sentivana.

<sup>95</sup> Isto.

<sup>96</sup> Catharina Schulics Tomina, m. k. r. 1773.

<sup>97</sup> Ivan Tuszity alias Luka, Antun Tuszity alias Marka, Urbar sela Bikića, 1772.

<sup>98</sup> U prisposobi "Trči ko Mata Jokulja".

<sup>99</sup> U prisposobi "Pavo je (= pao je) ko Đuco Macovljevi".

<sup>100</sup> Marcus Káics Lolin, m. k. v. 1866.

<sup>101</sup> Kuzmanovits alias Suvák, Santovo, m. k. u. 1829.

<sup>102</sup> Samo na temelju mikrotoponima priopćenog na mađarskom jeziku: Icanék földje (= Icanova zemlja).

## ČAVOLJ<sup>103</sup>

*Agatić*: Šicko; *Arijan*: Pečeni Kum; *Baraković*: Prsnacovi; *Berberović*: Peciker; *Blesić*: Tišljer; *Borkić*: Suvajar; *Bulković*: Šutanovi; *Dikan*: Vranucini<sup>104</sup>; *Diteljan*: Gacini; *Đuraković*: Drumarovi, Futurašovi, Tonkini; *Evetović*: Metlarovi; *Frančović*: Gustinovi; Kudrošovi, Pilićurka; *Gašparović*: Gajini, Karlini, Savini; *Goretić*: Perjaroš; *Hajduković*: Matuševi; *Hodoš*: Cucankini, Đurini, Fločoš, Luješevi i Lujošovi; *Ikotić*: Bakešovi, Bricini, Ješunkini, Kara (1878. kara<sup>105</sup>), Mucesovi, Parac, Pucarka; *Ivanac*: Bebakovi, Brkatog Dadeša, Dadešovi, Katuškini, Lutkovi; *Jarmacki*: Lularušini; *Karagić*: Ivšini, Kagarač; *Kovač*: Očkašovi; *Krekić*: Čolini, Stipana Fratra; *Kubatov*: Prkoč, Turgaćini; *Lovrić*: Lovrini, Strmoglavčev; *Mamužić*: Prokator; *Mandić*: Bačkovi, Bonin, Brijač (1878. briács), Burdakov, Buvakovi, Crkvanjevi, Dinar (1878. dinár), Đukini, Jegerovi, Kudrošovi, Kugliš, Sabak, Tičarovi, Visterovi, Vrepcovi; *Milašin*: Albin, Bušini, Čičini, Dominovi, Gužvaćini, Futuraš, Trakurov, Žubrin; *Pančić*: Burđini, Crveni, Hadnađevi, Incušovi, Karini, Kornjača, Krajcarovi, Pinterovi; *Patarica*: Ricini, Šiljbok, Šusterovi; *Peštalić*: Okošanini, Opsinjara; *Petreš*: Brezmal, Čolini, Mućak-Vranjini ili Mućkovi, Pucini; *Petrić*: Čaturini ili Čaturicini, Matičini; *Pijuković*: Percini; *Plavić*: Zaškuljicini; *Polčić*: Kidžini, Njužini; *Poljak*: Oklivanovi, Veckoševi; *Rajčić*: Benini, Čičičevi, Francini, Kreveljevi, Tukuljaški Benini; *Šimić*: Sakati ili Sakatog Dake; *Šimon*: Mosurovi ili Mosurkovi, Ofucani; *Šmicko*: Krilatičar, Rolja, Tacini; *Ternak*: Banja, Markićovi, Tošicin; *Vacić*: Nješo; *Vida*: Irtešovi, Kuzmini; *Vidaković*: Bratini, Burdak, Kusa, Lukini; *Vidović*: Albuševi, Bebaka Tamburaša ili Bebakovi, Cigini, Crkvanjevi ili Crkvenjakovi, Klepo, Kofini, Milušovi ili Bilog Miluša, Pilašovi, Vitini; *Vujić*: Baćini, Mističavi.

*Ostali nadimci*: Doćkini, Gulin, Iškini, Kapelanovi, Kriposne Kriste, Mikešovi, Milinko-Martinko, Papriš, Pavacko, Pikulaš, Pilišovi, Rokćini, Rondastog Pere, Sakrištijanovi, Sklopčev, Šovanj, Špickini, Talini.

## ČIKERIJA

*Babičković*: Čutakovi, Šantini; *Bibić*: Lalini; *Buljovčić*: Bolte Crvenog; *Burnač*: Torini; *Crnković*: Bojanovi, Budini; *Davčić*: Kolarićkini; *Delić*: Šprljka, Šunđurko; *Dulić*: Caklarovi; *Đukić*: Baka-Lorkini ili Lorkini, Bilanušini,

<sup>103</sup> Nadimcima čavoljskih Hrvata prvi se bavio dr. Mišo Mandić. Mandić, M. 1984: 217–218.

<sup>104</sup> V. Dodatak.

<sup>105</sup> Čavoljski nadimci iz 1878. potječu iz: Birtokrészleti jegyzőkönyv. OL.

Grganovi<sup>106</sup>, Kocini, Libarkini, Pivčevi, Tere Bagave, Tutini; *Francišković*: Blažene Olice, Brašnarovi ili Listešovi; *Gabrić*: Ilijaševi, Jojini, Oštrić-Benini, Rankovi; *Galić*: Zviro; *Grunčić*: Potajčevi; *Horvat*: Francini; *Ivković*: Ludoška Fela; *Ivandečić*: Razvrša; *Križanović*: Đureš; *Kujunčić*: Baćini; *Kulunčić*: Krvavica, Labudovi, Pipišovi; *Kuntić*: Trišnjari; *Lukačević*: Ču-ću-Andrije<sup>107</sup>; *Mačković*: Prcini, Rogaljski; *Mamužić*: Aranjoševi ili Zlatankovi; *Margetić*: Pupati; *Matić*: Bončevi, Indžilir; *Merković*: Anišini ili Snaš-Anišini, Dželatovi; *Mihajlović*: Makičini; *Milanković*: Gusakovi; *Ninčević*: Jurčakovi; *Nović*: Mizimčevi; *Oljuz*: Bošnjakovi; *Ostrogonač*: Gagini; *Patarica*: Dalini; *Pejić*: Brdarovi; *Pijuković*: Markusevi; *Poljaković*: Badogošovi ili Limarovi; *Prčić*: Komarac ili Sunjog, Kumarini, Markusevi, Mijandžinicini, Štetakušini; *Romić*: Bubulčan; *Sekulić*: Štecini; *Skala*: Bać-Jakini ili Jakini; *Stantić*: Dragačini; Orčini; *Stipić*: Mamaljuga; *Sudarević*: Odek Kum; *Suknović*: Rondzini; *Šimić*: Ciprini, Daškovi, Katančićovi; *Vizin*: Albini, Čorkini ili Čorko-Lorko, Međaškog Leke; *Vojnić*: Čurčin; *Vujić*: Litanijaškini, Mato Pušti, Völdini; *Vuković*: Čiča-Lošini ili Lošini, Frketanovi, Hurkini, Lalo ili Lalo-spavalo, Patak; *Zomborac*: Tutini.

*Ostali nadimci*: Orov-Luke, Papaljaska, Prazni Koto, Uči.

#### ČIKUZDA<sup>108</sup>

*Aničić*: Pačko; *Berber*: Pekarovi; *Čizmadžija*: Riga; *Đuka*: Kolar, Motika; *Ferčak*: Ićokovi; *Gariša*: Kosovčevi; *Gerebić*: Babini; *Ivalović*: Matkov<sup>109</sup>; *Jakšo*: Lončarovi; *Karagić*: Dorkini, Kuštrini, Maturini, Šantakovi; *Kernja*: Kramar, Žiko; *Klenac*: Grganovi; *Križak*: Jakovljevi; *Kuzman*: Tođini; *Logo*: Antokini, Joakim, Luckini, Pupi; *Lovak*: Parcoš; *Maruša*: Garvan, Palka; *Matko*: Sinkovljevi; *Musa*: Peranovi; *Panković*: Lisica, Matovljevi; *Petraš*: Ružica; *Radić*: Baća, Berakovi, Čipkarovi, Kovačevi, Plamen, Pupak; *Ribar*: Mikanovi; *Serletić*: Kajini, Lukačkovi, Popovačka, Rajini, Verkini, Žderi; *Sudar*: Jelinićevi, Jošta, Kura; *Šalac*: Gabel; *Šipoš*: Čičini, Matićevi, Matli; *Topšić*: Brkaš, Glavakovi; *Tot*: Tonkini; *Tučić*: Matkovljev<sup>110</sup>; *Veršić*: Tomesin<sup>111</sup>; *Vinko*: Ivoš; *Vöröš*: Jagerovi, Prostack.

<sup>106</sup> V. Dodatak.

<sup>107</sup> Potječu iz Tavankuta.

<sup>108</sup> Budući da su se Čikužđani potpuno pomadžarili, nadimke sam, dakako, čuo na mađarskom jeziku, npr. Berkásék, Csipkárék, Kájóék, Jelinityék, ali im je izvorni oblik bio zacijelo ovaj.

<sup>109</sup> M. k. r. 1748.

<sup>110</sup> M. k. r. 1741.

<sup>111</sup> M. k. r. 1722.

## ĐURIC

*Aladžić:* Čandrakovi, Tipini; *Babić:* Suvadžini; *Dević:* Vrengijaš; *Karagić:* Buć-Rozin, Lubenčar, Pitličovi; *Kričković:* Plužar, Tonkovićeви; *Kubатов:* Bibini, Braca, Čobanovi, Esapini, Jarcovi, Klincovi, Mali Meštar; *Lovrić:* Samonik; *Mihalović:* Strtljo; *Mihoković:* Taranak; *Palković:* Fišini; *Peštalić:* Ždribar; *Rajić:* Stajini; *Rapić:* Krvavčarevi; *Stipanović:* Ivacko; *Ševarac:* Ševa ili Ševica; *Šibalin:* Žvrga; *Zorić:* Ardovica ili Ivica Ardovica, Jandini.

*Ostali nadimci:* Bešin, Čurini, Dočkin<sup>112</sup>, Ezekin, Hukčašev, Turpijica.

## FANCAGA

*Agatić:* Čilaševi, Jozačev<sup>113</sup>, Klečka, Prampur, Rodnjara ili Rognjara, Sivetini, Zecko, Zubanovi; *Bačić:* Žilovi; *Balažić:* Čeprkarka, Dovođa, Puliš; *Balić:* Popinjača; *Bertić:* Đenalovi, Tročkoškini; *Blašković:* Bilaš, Peracko; *Blesić:* Grnjačini, Starog Bistoša; *Bolvari*<sup>114</sup>: Lumpadžini, Pucar, Sterušini; *Burković:* Filini, Linkini, Rotkvica; *Čovčić:* Bingula, Čovini<sup>115</sup>, Đelini; *Čupić:* Čupini, Lalukini; *Dikan:* Andrini, Čusini, Draganini, Pašini, Vranucini<sup>116</sup>; *Diteljan:* Dida-Jerini, Dujini, Đukini, Križ-Bože, Polagacko, Sindikuševi, Spráčkini; *Dugalić:* Kučinjar (prvotni nadimak: Jurčin); *Đukić:* Kečkini, Malogrgini<sup>117</sup>; *Đuraković:* Beka<sup>118</sup>, Čulo, Pergaćini; *Đurinović:* Cimeš, Gatini; *Đurkić:* Sundukovi<sup>119</sup>; *Đurković:* Brus, Srka; *Đurošović:* Burđa<sup>120</sup>, Čulini, Guljošovi ili Guljini; *Evetović:* Lakrdalo; *Fabijan:* Pruslučar; *Fačko*<sup>121</sup>: Migušini ili Ostrigani, Skelar; *Fumač:* Šljuka, Štafiruša; *Gardalić:* Perjaničar ili Perjanica<sup>122</sup>, Teočarovi, Tezačini<sup>123</sup>; *Gašparović:* Ajošanin; *Gilijan:* Čonkini, Dorini, Đurinčevi, Giljo, Grošičevi, Šipuševi; *Glavatić:* Kaloperica (prvotni nadimak: Ivčanova); *Goretić:* Košta-berovi, Šantini; *Grgić:* Ašanovi, Crveni ili Crvenog Šaše, Pekarovi<sup>124</sup> (prvotno

<sup>112</sup> U prisposobi "Visok ko Ivan Dočkin".

<sup>113</sup> U prisposobi "Jide ko Luka Jozačev".

<sup>114</sup> Potkraj 19. st. doseljeni iz Dušnoka.

<sup>115</sup> V. Dodatak.

<sup>116</sup> Prisposoba: "Paštri se ko Marjan Vranuca".

<sup>117</sup> "Kad se Malogrgina udala za Mađžara, to pravo čudo bilo, jer kadgod naši nisu se mišali."

<sup>118</sup> V. Dodatak.

<sup>119</sup> Isto.

<sup>120</sup> Isto.

<sup>121</sup> U 19. st. doselili se iz Dušnoka.

<sup>122</sup> Rugalica: "Mica, Mica, Perjanica! / Gotova je gibanica!"

<sup>123</sup> Rugalica: "Tezača, Tezača! / Gotova je pogača!"

<sup>124</sup> V. Dodatak.



Ašanovi), Petrasovi, Puterovi, Stokućini, Štiglic (prvotno Ašanov), Židini; *Horvat*: Tadačevići<sup>125</sup>; *Hudi*: Tikvini<sup>126</sup>; *Ikotić*: Bab-Ančini, Frfljo, Garavini (prvotni nadimak: Bab-Ančin), Suvog Garavke, Kulaševi, Pavko-Garavkini; *Ištoković*: Cmok, Princo ili Princika; *Ivanković*: Stipana Baškutskog; *Ivić*: Fabučkinci, Lajčini, Sirkani; *Jagić*: Dida-Rojini<sup>127</sup>, Garuš, Panjikini; *Jarmacki*: Dabulini, Dida-Merini, Džika, Siromaškog Kneza; *Jurić*: Trščarovi<sup>128</sup>; *Karajko*: Arendaševi, Dida-Locini, Mlikarkini, Sokini; *Katanić*: Ališpanovi; *Kesthelji*: Bonusovi, Ilankovi, Kestini, Kestelinovi, Kudrošovi (prijašnji nadimak: Ilankovi), Kupusovi, Lojini, Purać, Stričak; *Kiralj*: Bučkini; *Kmetović*: Soldatušini; *Kočiš*: Frulašovi; *Kolar*: Cucco, Dudvarčevi, Prakljača; *Kričković*: Eškutovi, Kričkovi, Lazini ili Pandurski Lazini, Pujko; *Kubatov*: Gačaševi; *Kulišić*: Hajčarovi<sup>129</sup>; *Lekić*: Frntavog Pere, Kudiljarkini; *Logo*: Pogančev<sup>130</sup>; *Mandić*: Kartaš, Švrakar, Varnjačar; *Markuš*: Čenadski Knez; *Maroš*: Adini, Dominovi, Grbavić<sup>131</sup>, Grizini, Prigljički, Terčini, Žilakovi<sup>132</sup>; *Matešić*: Isperak; *Matko*: Batrljica, Franjuško; *Mesaroš*: Makicini, Šošovi; *Mihoković*: Baća-Lukini, Brezvidovi, Debeljarkini; *Mraković*: Koprcanovi; *Mujić*: Haj-haj; *Novak*: Kapetanovi; *Njestević*: Lujini ili Šinterovi; *Obadović*: Nazlobrzni; *Pančić*: Vodenčarovi; *Panković*: Lepur, Lukoš, Starog Čobana ili Veselog Andre<sup>133</sup>; *Paštrović*: Koljanovi, Konjušar, Trizni<sup>134</sup>; *Pauk*: Poldrugovi ili Poldruganovi; *Pečić*: Jajini, Limburovi; *Pejagić*: Crni<sup>135</sup>, Romačko ili Pudarašini, Tunčini; *Peštaljić*: Stanuše Grlate; *Petrić*: Sovuljagini; *Pilasanović*: Ježovi; *Poljak*: Đuranovi, Feliksovi, Kikatog Joške, Palini, Pavlićevi, Sirarkini (prvotni nadimak: Đuranovi), Škrbo (prvotni nadimak: Palin)<sup>136</sup>; *Radić*: Poldini, Šunini; *Sekulić*: Debeljakovi, Ikanini, Vijur; *Srakić*: Bab-Ajkačini, Sodaševi; *Stanić*: Tune Uvatog; *Strikinac*: Kovačevi, Kömöševi, Šiljevčevi, Vendačevi<sup>137</sup>, Žabičin<sup>138</sup>; *Šaman*: Blejo, Cucini, Curkinci, Čelini, Gabrini, Gigercovi, Judašovi, Muzuljičavog Vince, Porosovi, Šapučar, Šimunovi,

<sup>125</sup> "Sva Tadačeva dičica pomrla od guše."

<sup>126</sup> Pučka prisposoba: "Udri u poso ko Mato Tikvin".

<sup>127</sup> "Taj Rojo bio najbolji svirač u cilom kraju: sviro i u gajde, i u frulu i u dvojnjaču."

<sup>128</sup> "Došo s Kelebije."

<sup>129</sup> Doselili su se iz Sentivana.

<sup>130</sup> "Dida im došo iz Sombora."

<sup>131</sup> Anna Gerbavity alias Maros, m. k. v., 1814.

<sup>132</sup> V. Dodatak.

<sup>133</sup> Isto.

<sup>134</sup> Isto.

<sup>135</sup> Gregorius Piagich alias Cernj, m. k. u., 1728.

<sup>136</sup> V. Dodatak.

<sup>137</sup> Isto.

<sup>138</sup> "Otišo u Ameriku i više nismo čuli za njeg."

Štivanovi, Tamburovi; *Šerege*: Baća-Alojzini, Čvorčevići, Šeregini, Zakini; *Šimić*: Sridnjakovi ili Ždrakavog Martina; *Šokčević*: Čapljini, Did-Imriševi ili Krastavcovi, Grizini; *Tadić*: Vričaševi; *Topal*: Šliserov; *Trškić*: Somun ili Solomun; *Vidaković*: Grom, Šapini; *Vidović*: Čugurini; *Vujić*: Baća-Šandorevi ili Lovrini, Bibicovi (prvotni nadimak: Matiškovi), Filetini, Jašini, Kronerovi, Matiškovi, Sitar (prvotno Jašin), Snaš-Lulini; *Vukmanov*: Čuvarselčevi, Golubar; *Zečević*: Buvaš; *Zelić*: Kaćmarac; *Zorić*: Čečo; *Žigić*: Spačko.

*Ostali nadimci*: Birovkinjini, Božja Ovčica, Brnjaševa, Čamdžini, Deriguska, Dikini, Kotlar, Kuspilić, Lučakov, Mijašinca, Paškulj<sup>139</sup>, Podbrišcovi, Poldina, Popišgaća, Rnjo, Stipašini, Šljuka, Tašin, Zmijan, Zvizdak.

## GARA

*Aladžić*: Babicini, Babini, Bačini, Biberašovi, Buzdini, Čičilinovi ili Čičilini, Čičini, Džočarovi, Đikini, Gusakovi, Imrini, Kesini ili Kesica, Krumpiračini, Kučina ili Kučinjašovi, Lukarovi, Macini, Malog Birova, Nikini, Nuzbrk, Pericini, Pipini, Talijanovi, Trgančevi; *Andrušić*: Ladini; *Antalović*: Čibicini ili Čibini, Drusini, Lucini, Talijanovi; *Arijanović*: Gavran; *Asić*: Did-Asićevi, Hasan, Vencelovi, Zubača; *Babić*: Cigančicini, Dronjkovi, Grge Tamburaša, Slaninaš; *Barakov*: Oštračevi, Pridičar; *Barić*: Jokicini, Gajinica, Srnjak, Tucakovi; *Bedeković*: Bašini, Govedar<sup>140</sup>, Bogumrski, Podbarinog Baše; *Bedić*: Bik, Cincinovi; *Berberović*: Ajzibanoš, Josakovi<sup>141</sup>; *Bešlić*: Izbirača, Žukini; *Blesić*: Mikuca; *Budimac*: Lukicini, Stipicini, Vitrenjačkog Nikača ili Nikačevi; *Bundić*: Čočanovi, Dronjavi; *Carić*: Baba-Đulkini, Dadini, Nišini; *Čilić*: Rakijaš<sup>142</sup>; *Čupić*: Jajčarovi<sup>143</sup>; *Davidov*: Tunčakovi; *Dujmov*: Alamunja, Bunini, Cigini, Čič-Ivanovi, Droćini, Đurašini, Ličurovi, Matarićkini ili Vinculjaševi, Papulaševi ili Papulini, Šeširdžija (1878.<sup>144</sup>)Vulcerovi, Zazini; *Delić*: Posmrčko; *Đukanović*: Kabatoš<sup>145</sup>; *Đuraković*: Bracini, Fabini, Prčkalo, Puro; *Glavanović*: Paradička; *Gojtan*: Bartolakovi, Icanovi, Matančini, Novdalo, Sokol, Trćak, Tučanko; *Grgić*: Bricini, Katušini; *Gugan*: Adnađevi, Gajini, Gugini, Ivuškini, Pavlatovi, Pištikini, Triblini; *Horvat*: Bobulja, Dida-Mutini ili Mutoševi, Hoksovi, Prda Balac, Prdini; *Jasenović*: Benakovi, Bagov, Marčini, Pišak,

<sup>139</sup> Pučka prisprodoma: "Biži ko Andro Paškulj".

<sup>140</sup> Marcus Bedekovics alias Govedar, m. k. v., 1738.

<sup>141</sup> Na početku 20. st. odselili se u slavonsko selo Punitovce.

<sup>142</sup> Potječe iz Baje.

<sup>143</sup> Isto.

<sup>144</sup> OL., Kataszteri iratok. Birtokrészleti jegyzőkönyv. Gara, 1878.

<sup>145</sup> Stipan Kabatos Djuk., m. k. r., 1758.

Prokur; *Jelašić*: Nesluš, Rogac; *Kajić*: Srimčevići; *Karagić*: Akulovi, Crnjušovi, Čikcovi, Čopkinci, Eregventovi ili Eregvantovi, Fakini, Jarčevići, Kiselini, Košutovi, Krompirovi, Lekini, Milkunovi, Pečkovi, Šacini, Šiljcovi, Tandrk, Vitini; *Komesar*: Bečarovi, Erlave Roze, Građarevi, Plučigerovi, Tušini; *Krekić*: Mućak<sup>146</sup>; *Kričković*: Abrini, Alabučkinci, Guskovi, Kričak, Okini, Pučkovi, Subašinci, Šiljkovi, Zekukuruz; *Kubatov*: Ašićevići, Atanovi, Batrgaš, Biberovi, Bibini, Bođan, Buđini, Bugerovi, Burlača, Čiča-Jukinci, Danini, Drumarovi, Drusa, Džočar, Flundrini, Gačaćevići, Gašini, Gnačevići, Gremplejz, Gudoševići, Ižakovi, Kelija, Kempoševići, Kiho, Kiselica ili Kiseli, Kitaćevići, Lingerovi, Linginovi, Nacini, Prilikaševići, Rundoška, Svinjarovi, Tikerovi, Trokurovi, Zeldaćevići, Žučko; *Kulišić*: Kaži-kaži, Kulenovi, Kupusarovi; *Kusulja*: Čvorkovi, Grgaćevići, Kusarovi, Martinkovi; *Kuzmić*: Alvatni; *Lovrić*: Trokurovi; *Majstorić*: Gakinci, Murinovi, Šegrtović; *Mandić*: Zamandrljak<sup>147</sup>; *Maroš*: Medini, Tobdžija; *Matoš*: Bab-Idini, Blažanovi, Picinovi; *Medić*: Apoštołovi; *Mihajlović*: Adamčevići, Pilatuševići; *Mikić*: Lajalica; *Milanković*: Brumovi, Škroka; *Milašin*: Cenzarovi; *Milević*: Zlatan<sup>148</sup>; *Miljački*: Brkelja, Buljo, Fuksinovi, Mičodaševići; *Mioković*: Cilindraš; *Molnar*: Mlinarovi; *Mrković*: Bosančevići, Crkveni Miš, Grabljašovi; *Mujić*: Čekljunko, Rašini; *Ostrogonac*: Čarugini, Čobanovi, Didićkinci, Drusinci, Gicinci, Gršinci, Kravar, Maćinci, Martaćinci, Melkirovi, Pingaricinci, Riđo, Sikinci, Trbuškovi, Velikadini; *Palić*: Čonopljanovi; *Pančić*: Bokšinci, Damšinci, Dojićevići, Dronjko, Đurkanova<sup>149</sup>, Gindžusovi, Lingerovi, Vrnjačevići; *Parčetić*: Martinovi<sup>150</sup>; *Patarčić*: Stomubola, Tutini; *Pekanov*: Cecarujinci, Čaćinci, Grškovi, Šikljinci, Tomašinovi; *Pertić*: Lajćinci ili Lajćikinci; *Peštalić*: Lečerov, Lukanovi; *Petrovac*<sup>151</sup>: Brestur, Dvojkovi; *Požarković*: Gurdeš ili Klamičko, Kadgoder Lemeš; *Probojac*: Čičkozinci, Guzankovi, Javol, Probini; *Rajić*: Babaćinci, Dorkinci, Frkinci, Hancili, Klompinci, Stajinci, Susinci; *Rapić*: Blažinovi, Did-Iveškinci, Grgelja, Kruškarovi, Kurulinci, Papula, Pupelinci, Rakoševići, Tamburica; *Sekulić*: Došinci, Ikinci; *Ševarac*: Aramija, Čamprkinci, Dokušovi<sup>152</sup>, Matkoševići, Miličkov<sup>153</sup>, Pejinci, Rokuševići; *Šibalin*: Bačko ili Bačkica, Badinci, Burinci, Cvikinci, Čelac, Čibinci, Čiko, Dida-Jecinci, Dikanovi, Đuđinci, Fabinci, Fađlaltoš, Fruštuk, Grguljkovi, Ivšinci, Jackoševići, Jackošev do groblja, Kisele Stane, Kurjak,

<sup>146</sup> Podrijetlom je iz Kaćmara.

<sup>147</sup> Potječe iz sela Svetozara Miletića.

<sup>148</sup> Antonius Millevics alias Zlatán, m. k. r., 1759.

<sup>149</sup> U sjećanju najstarijega naraštaja još živi uspomena na "najlipšu Garkinju, na Anu Đurkanovu, koju su tili i lemeši uzet za ženu, al se ona udala za Bunjevca".

<sup>150</sup> Doselio se iz Sombora.

<sup>151</sup> "Prija Prvog rata došli iz Baje."

<sup>152</sup> "Dida im se rodio još u Sentivanu."

<sup>153</sup> Militikov, m. k. r., 1876.

Lišini, Macini, Medo, Miškilnovi, Muzla, Njakaša ili Njakaš, Pindžurovi ili Pindžini, Pirošovi, Pruncili, Riđo, Ruta, Sisakovi, Sodarevi, Šarga, Šakić<sup>154</sup>, Šokicini, Troćakovi, Žaka; *Šimić*: Jakini, Svilenog Đuvegije; *Šokac*: Bricini, Josejosini, Kiselini, Papučar, Pipili, Vunišovi, Zikini, *Švraka*: Bedakovi, Kvaka, Prelini, Zurnjača; *Tadić*: Bilobrk, Dićini, Kurjak, Žmarini; *Tomaškov*: Čosini, Mikicini; *Tomić*: Čibini, Tarčuško; *Tubić*: Rčak; *Tumbas*: Čakini, Purini; *Vedelek*: Papulaševi ili Papulini; *Vidaković*: Cigini, Didikini; *Vujić*: Pule; *Vujkov*: Tulakovi; *Zegnal*: Dašini, Srotini i Srnotini, Zalini; *Zomborčević*: Kormoševi, Madarovi, Pita, Suša, Špica, Tončini; *Zorić*: Bricini, Džandarovi, Hoksovi.

*Ostali nadimci*: Aljinaš, Baka-Jucini, Blažini, Celini, Čegrtaljka, Dujšin, Galijanov, Ganov, Gelini, Grgelja, Ivandula, Ivšini, Kojini, Kulenovi, Kuranovi, Kurla, Lemešovi, Micak, Mićeško, Odbornikov, Peranovi, Prisni, Soli-soli, Striga, Šepica, Trćiguz, Vučko, Zakrpak.

### KACMAR

*Alaga*: Ćirini, Kremenovi, Linjakovi, Mandini, Musini, Siskini, Tuckovi, Tušini, Vranječkovci, Zakini; *Barišić*: Somborski Popo, Projašovi; *Bedeković*: Did-Adini, Zvirovi; *Batinkov*: Kešini, Lozakovi, Serini, Stojanovi; *Beretić*: Ljuštro<sup>155</sup>; *Bešir*: Pecini, Skrņjo, Strikini, Šučkovi; *Binski*: Pun Misec; *Blesić*: Ikljovi, Jaškovi, Gurini, Kliparovi, Lajčini, Šarini; *Bogdan*: Globodanovi (nekoć Čilaševi); *Borić*: Plačkavi Mijo; *Budanović*: Klibini; *Carić*: Repan, Ušan; *Cindrić*: Cindrini, Golebasovi (nekoć Pajićini); *Dizdarić*: Dizdarevi<sup>156</sup> (nekoć Toškanovi); *Dulić*: Kakini; *Đuraković*: Hamilini, Mikac; *Fekete*: Ašikini; *Filipović*: Krnjini; *Garić*: Ždribac; *Gunić*: Brunini, Lelini ili Kuka-Lelini, Našlingani; *Horvat*: Mutoševi, Palinkaš, Picinovi, Šerkini; *Ikotić*: Co-co ili Co-co Snašini, Kudrićini; *Išpanović*: Adančićovi, Ancerovi, Bravcovi, Bulini, Buvini, Buzdini, Cacini, Čandrakovi, Čevdini, Đeprini, Fićo, Francini, Gvoždžarovi, Hergencovi, Kekini, Kešini, Kirijaševi, Kravarovi, Kušini, Kvaka, Liščovi, Mićini, Mondini, Pacini, Perkin<sup>157</sup>, Pinkurovi, Purdošovi, Rapini, Škljicini, Velašovi, Zvirovi; *Ivanković*: Tideks, Zazakovi ili Zozakovi; *Jagić*: Bunjevačkog Birtaša ili Fedini, Gombošovi, Ivšini; *Janjić*: Šokcovi (nekoć Mijuškovi); *Jelašić*: Babini, Bakašovi, Felini, Koletarovi, Šećerkovi; *Jemrić*: Kolar<sup>158</sup>, Santovac<sup>159</sup>; *Kalčević*: Fofini, Šugini; *Kliban*: Logoš; *Kmetović*: Kicini;

<sup>154</sup> Sibalits Sakits, m. k. v., 1875.

<sup>155</sup> Rođen u Baškutu.

<sup>156</sup> V. Dodatak.

<sup>157</sup> Ispanyevich Perkin, m. k. r., 1788.

<sup>158</sup> Michaelis Jemrics alias Kolar, m. k. r., 1742.

<sup>159</sup> Bartholomeus Jemrics alias Szantovacz, m. k. v., 1764.

*Kolić*: Grbini<sup>160</sup>; *Konta*: Purićak; *Košćalik*: Bockini; *Krekić*: Bajin (1878.), Čivlini, Didicini, Globodanovi, Grgacovi, Imerkini ili Trepini, Kubačov (1878. Kubatsov), Marijanov<sup>161</sup>, Milakovi, Mučkovi ili Mučkarovi, Pigošovi, Rankovi, Verešovi; *Križić*: Aduša Svinjara ili Svinjarovi; *Kubatov*: Hergencovi, Herovi, Ivanovi ili Lajoš-Ivanovi, Jarac; *Kulišić*: Male Katuše; *Lemić*: Ivšini; *Lovrić*: Đukicini; *Mačković*: Gajicini ili Gajini, Mačak; *Mamužić*: Berberovi, Did-Aguševi, Kerdenovi, Maćurini, Milešovi, Šarini, Zidarovi; *Mandić*: Dašini, Gubac, Josini, Nigdini, Pavlicini, Teskini, Tokini; *Marijanović*: Fančini, Gagurini, Klačini, Putašovi, Rimpoš; *Marošev*: Plendupa; *Martić*: Mizerkovi; *Matoš*: Bauslinovi, Blažanovi ili Mučkovi, Dadarovi, Kovač<sup>162</sup>, Krmača, Kusulja (1878. Kuszulya), Lipanovi, Maćurini, Mićini, Moljac, Picinovi, Sindikusovi, Šiljkovi, Šimićovi, Štigljacovi, Tegličar, Vranječkov, Zakini; *Mihalović*: Kozarovi, Žmarini; *Milankov*: Čičkovi, Rumenjak; *Milojev*: Turčinovi<sup>163</sup>; *Milić*: Jelač<sup>164</sup>; *Milković*: Šareni Dido<sup>165</sup>; *Miljački*: Gecini, Kvocini; *Miškov*: Birdica (1878. Birgyica<sup>166</sup>); *Mujić*: Škodini; *Pančić*: Erzebukovi, Guldini, Krajčarovi, Pršini<sup>167</sup>, Stajini, Šutini; *Patarčić*: Božini, Brnini, Buvakovi ili Dida-Buvakovi, Erzebukovi, Gubini, Kelini, Kruška, Štroco (1878. Stroczo), Štukini; *Pečić*: Dadini; *Petrekanić*: Pucini, Vranječkov; *Petreš*: Barišćev, Benini, Čampurini, Čatini, Čosa (1878. Tyosza), Đakini, Gačini, Jokini, Jozin<sup>168</sup>, Kilavi (1878.), Kljujo, Lovra (1878.), Matkovi, Palčini, Picinovi, Pljujo (1878. Plujo), Pljuvini, Rapini, Sabovkini, Senteš (1878. Szentes), Šerbulaš, Tegličarovi, Turkovi; *Petrić*: Lazićini; *Pijuković*: Lamošovi; *Poljak*: Buragan, Gačakovi, Felini, Trnakovi, Trndini; *Rajčić*: Jeger; *Rajić*: Čozderovi; *Rudić*: Ovan<sup>169</sup>; *Spajić*: Tarčini; *Stipanović*: Gojkovi, Madarovi; *Suknović*: Gagašovi; *Šajić*: Birdini, Šajini; *Tadić*: Kurjak<sup>170</sup>; *Tomašević*: Pripinjač; *Tomašković*: Drokan, Mačak, Supini, Tikini, *Tumbas*: Brazilovi, Pućpurik, Purini, Tutini ili Tutanovi, *Vacić*: Dida-Mikini ili Livakovi, Jokini, Sirčevi, Škrabakovi; *Vidaković*: Vištica; *Vidović*: Mučkovi; *Vujević*: Birdini, Šunkini; *Vujić*: Čalini, Fličika, Gajini, Guganovi, Kravarovi, Pavlicini Penasovrini, Perčakovi, Porcoš, Rerini, Sobro, Zozini; *Vujkov*: Andrickovi, Buzdini, Cupkini, Čepini, Frncini, Garčevi, Gvožđarovi,

<sup>160</sup> "Došli odozdol", tj. onkraj državne međe.

<sup>161</sup> Margaretha Krekich vulgo Marianov, m. k. u., 1775.

<sup>162</sup> Matosev alias Kovacs, m. k. u., 1729.

<sup>163</sup> Danas žive u Santovu.

<sup>164</sup> Anton Milics Jelacs, m. k. u., 1815.

<sup>165</sup> Podrijetlom je iz Bajmoka.

<sup>166</sup> Kaćmarsi nadimci iz 1878. potječu iz: Katymár felvételi előrajza. OL.

<sup>167</sup> V. Dodatak.

<sup>168</sup> Lazarus Petres Jozin, m. k. v., 1779.

<sup>169</sup> Rođen je u Sentivanu.

<sup>170</sup> Doselio se iz Gare.

Herovi, Jeger, Kelini, Kravarovi, Perini, Peruškini, Purkovi, Šecko, Vranječkovi, Vrašini<sup>171</sup>; *Zelić*: Bakarini i Bakarovi, Buđini, Đurašovi, Đusini, Gunić<sup>172</sup>, Kiš-Adamovi, Kurlićovi, Parac, Paškini, Šarini; *Zorić*: Cajini, Dadini.

*Ostali nadimci*: Babura, Babušini, Čangriz<sup>173</sup>, Đurošovi, Ivićevi, Jošakovi, Ketelini, Krcina<sup>174</sup>, Krmak, Krvavica, Kulen, Lacko-polagacko, Lajoš-Josini, Ličanov<sup>175</sup>, Liza-poliza, Marjankovi, Markiz, Mršini, Mrvak, Nesrića, Nerast, Njuška, Papak, Slaninar, Svinjakov, Švalerovi, Vatreškaš, Vinkošovi.

## KELEBIJA

*Kujundžić*: Lipi Mizinak; *Pečerić*: Korteš; *Skenderović*: Baba-Galićini, Tavankutski; *Šarčević*: Ambetuški, Učinovi.

## MATEVIĆ

*Andrašović*: Joskanovi; *Babić*: Čalini ili Čulini, Kasačevi; *Babinac*: Gajdica, Skrnjini; *Berberović*: Malog Ivana, Manuckini, Placerovi; *Bundić*: Onvedovi; *Crnković*: Ilčini; *Čupić*: Garišini; *Đukić*: Gašin, Pazačevi; *Evetović*: Gilanjevi; *Francišković*<sup>176</sup>: Pogačarovi; *Frančović*: Haćini<sup>177</sup>; *Gašparović*: Lapaško, Pivačevi ili Stipuša Pivača, Šokčevi; *Grizak*: Pedbratovi; *Ivanković*: Šalajka<sup>178</sup>; *Krekić*: Baburača; *Kubatov*: Uzlivančevi; *Kulišić*: Okate Jole; *Lovrić*: Bačo-Đurkini, Bili Tuta, Crni Tuta, Kovačevi, Parac, Šafunjarka, Trired Udri; *Mačković*: Odžečarovi; *Matković*: Lemo<sup>179</sup>; *Mujić*: Lojzini; *Nimčević*: Dedarovi, Mustulonovi; *Pančić*: Krajcarovi, Perjar, Šendelovi; *Patarica*: Mucko; *Pijuković*: Ališpanovi, Andrićini, Bačo-Bodini, Bačo-Lajćini, Bačo-Mikini, Benjoškini, Bilog Blaške, Birovljevi, Brnini, Crvenog Tobe, Čiča-Pešini, Čič-Imrini, Doktorovi, Domkini, Ešperešovi, Gabričevi, Gagini ili Gaga-Guskini, Gidža, Grgušev ili Kaštigar, Ilarovi, Kajlini, Mandrljini, Meltoš, Mudri ili Okoš, Pačirac, Pastajikini, Pućar, Radašovi, Roždaš, Sentešovi, Štucovani, Tobini, Tunini,

<sup>171</sup> Ivo Vujkov Vrasin, m. k. u., 1828.

<sup>172</sup> Zelich alias Gunich, m. k. r., 1751.

<sup>173</sup> V. Dodatak.

<sup>174</sup> Pučka prispodoba: "Sprimila se ko Manda Krcina."

<sup>175</sup> Ako je tkogod lijen, kaže se: "Paštri se ko Agoš Ličanov".

<sup>176</sup> Potječu iz Subotice.

<sup>177</sup> Doselili se iz Sentivana.

<sup>178</sup> Pučka prispodoba: "Paradira se ko Juca Šalajka".

<sup>179</sup> Podrijetlom je iz Baje.

Uskrajski, Usprdak, Zerafovi, Ždroko; *Romić*: Krndža; *Savić*: Bozan; *Sente*: Nakrajselčevi; *Tomanović*: Slipi Miš<sup>180</sup>; *Tomić*: Bundalo, Lomakovi; *Tumbas*: Prteni; *Tušak*: Puzderaš; *Vlašić*: Kuburaš; *Vujković*: Litraš, Zalizani.

*Ostali nadimci*: Bikeš, Depini, Domarini i Donarini, Gajišina<sup>181</sup>, Kačkini, Korcini, Odbignite Nuške, Rangini, Turalovi.

## SENTIVAN

*Babić*: Birovljevi, Fabuš\*<sup>182</sup> (Fábus), Malog Jokuša ili Jokuševi<sup>183</sup>, Tojčinovi, Turčin; *Bašić*: Bedžula<sup>184</sup>; *Bedžula*: Bilomatini, Čerini, Čobanovi, Dančini, Drvodila\* (Dervodilla), Fejirovi, Lepinjača, Merkin\*, Pacini, Savini, Sekulini, Šamkini; *Berberović*: Dadičini, Lipi Diver, Natrk; *Bešlić*: Bilobrck; *Blesić*: Crvenog Jocke ili Jockovi, Petrakovi; *Bobrovac*: Holvađovi ili Holvađ-Đukini, Pavošov\* (Pavosov); *Božić*: Pinter ili Santovac<sup>185</sup>; *Brkić*: Koritarevi; *Bundić*: Ciguraš, Čuja, Blidog Franje, Flajšerovi, Gudini, Masini, Nančin\* (Nancsin), Tezakin\*; *Carić*: Jalovčevi; *Čilić*: Češljini, Malkini, Pustarčevi; *Delić*: Baba-Kačin\* (Babakacsin), Đucini, Medakovi, Rasipanac, Žižak; *Dorić*: Rica<sup>186</sup>; *Đukić*: Andriškini ili Andraškovi, Bab-Jocini, ili Jocini ili Pačirkinjini, Čvorak\* (Csvorak), Maletin, Kernajini, Kopas\* (Kopasz), Sibenini, Žura; *Đuraković*: Evočin\* (Evocsin), Pundravac, Šickatini; *Đurinović*: Krtica; *Frančović*: Dominkov\*, Haćini ili Kalorkini, Ivanovi; *Fratričević*: Bojtarovi, Jagerovi; *Gardalić*: Baračini; *Garić*: Baćini, Benini, Grgatini; *Hajduković*: Šimunkovi; *Hodoš*: Lukašovi, Mićin\* (Mityin), Mrvica\* (Mervicza), Vranjulin\* (Vrányulin); *Horvat*: Klejo, Margini, Poliz\*; *Ištvanić*: Uzengijaš; *Ivanac*: Bleskan, Šargin\* (Sárgin); *Ivić*: Grgendža\* (Gergendzsa), Zlatnog Martina; *Jarmacki*: Britvica\* (britvicza), Budža; *Jelašić*: Đurašinovi ili Mićokovi, Nejačko\* (Nejacsko), Tomšini; *Jerković*: Ašin\* (Asin), Luckavog Miške, Napolčar\* (na polcsár); *Kajić*: Lemešan; *Kalčević*: Dikica; *Kovač*: Gerovićov, Klokter\*, Svinjarovi; *Krekić*: Čolini, Krećini, Lucušini, Zubanovi; *Kulešević*: Bajmočki; *Kulišić*: Babićini ili Lojzakovi, Ilankini, Mesarovi, Zelenjak; *Kvala*: Prpuzovi; *Lacković*: Kupusača;

<sup>180</sup> "Kadgod tu bio sluga; došo, va'da, iz Bajmaka."

<sup>181</sup> "Kod Brnini je stojala nika Pavka Gajišina, al nije bila Matevićanka."

<sup>182</sup> Sentivanske nadimke označene zvjezdicom pronašao sam u rukopisu "Párbér lajstrom az 1881. évre, F. Szt. Iván". Ured sentivanske župe.

<sup>183</sup> Ako se tkogod sakrio tako da ga dugo ne može naći, kaže se: "Sakrio se (u ambar) ko Jokuš".

<sup>184</sup> Antonius Basics alias Becsula, m. k. r., 1789.

<sup>185</sup> Potječe iz Santova.

<sup>186</sup> Kazimir Dorich Ritza, m. k. r., 1799.

*Lončarević*: Knez<sup>187</sup>; *Lovrić*: Drečkavi ili Drečkavog Stipana, Jokulja\* (Jokulya), Lipog Martina ili Kudiljašovi, Trljini; *Lukić*: Đurčakov\* (gyurcsákov); *Mamužić*: Gnjizdar; *Mandić*: Crkvanjevi, Čikini, Čičkin\* (Tyitykin), DERNIČAR\* (Dernicsár), Glavaš, Medenjak, Mudre Mande, Pipurica; *Markulin*: Baltin\* (Báltin), Krparkin, Ločin\* (Locsin), Pepeljavi; *Mihalović*: Andrešov\* (Andresov), Bakrovljevi, Danulin\* (Dánullin), Kozak, Krecini, Nanevini, Pandurov, Pištela\* (Pistela), Pontoš, Radaš, Snižni, Zvonarovi; *Milašin*: Amerikančevi, Kakonjski, Mlikarovi, Nackini, Peri-deri; *Mujić*: Bileša\* (Bilesa); *Pančić*: Alčin\* (Álcsin), Bodičini, Brašin\* (Brasin), Čilag, Čolo\* (Csólo), Hadnađevi, Jerin\*, Jocuš\* (Jócus), Mandoša\* (Mándosa), Nikudan, Pistoljka, Pripelica\* (Pripelicza), Sarač, Sekser, Trišnjar, Turčin, Zvizdar; *Patarica*: Arendaš, Ešunkini, Fapkin\* (Fábkin), Gutini, Ikaňovi, Klića\* (Klitya), Ricini ili Ricanovi, Tankog Paje, Trišnjar\* (Trisnyár); *Pekić*: Antuškin\* (Antuskin), Nedaća\* (Nedatya), Pekini, Sibini; *Peštalić*: Baškućanin; *Petrekanić*: Odbijančevi; *Petrešević*: Grcini; *Petrić*: Zvizdan\* (Zvizdán); *Āijuković*: Betunin\*, Rimljankini, Rokušov\* (Rókusov), Trojakovi; *Polčić*: Njužini ili Njužanovi; *Polišić*: Bačo-Francikini, Išov\* (Isov), Kockar, Ordinjar\* (Ordinyár); *Poljak*: Babo\*, Čempa, Došini, Đenini, Džinini, Jáko<sup>188</sup>, Lalin\* (Lálin), Matke Gaćaša, Mijota\*, Nikoličin\* (Nikolicsin), Perkini, Pilikoševi, Sarigara\*; Čoravko\* (Tyoravko); *Prodanović*: Bolšanov\* (Bolsánov), Drišini; *Rapić*: Škrapini; *Rudić*: Aljmašanin ili Rica, Torbar; *Ševarac*: Bilimrini, Zgura; *Šimić*: Brnačko, Rojini, Tepsiš; *Šimović*: Grge Rundavog; *Šimunac*: Drimavi, Tima; *Ternak*: Cigini, Guščarkini, Gujašovi, Lukarin\*, Mašin, Šundo; *Tomašević*: Jokivini; *Tomanović*: Anurin\*; *Trskić*: Grebenar\*; *Tucić*: Vicin\* (Viczin); *Tušak*: Pošini, Tikvica; *Vančura*: Škrebetaš; *Vida*: Bilajko\* (Bilájko), Fečkašovi, Gajašovi, Hućinovi, Tutanjanjini; *Vidaković*: Aronovi, Baba-Liskini, Glođo\* (Glogyo), Pajuško\* (Pajusko), Pridnjakuša, Troćini; *Vujić*: Baćini, Bađa\* (Bagya), Dida-Lajkini ili Lajkini; *Vujkov*: Pljujo, Tuškini; *Žuljević*: Trcandrini ili Trcini.<sup>189</sup>

*Ostali nadimci*: Angir, Bertuša<sup>190</sup>, Blažini, Cviko, Čič-Andrin<sup>191</sup>, Did-Imriševi, Grebenar, Jorgovanovi, Kamaraševi, Katamerkirovi, Krajcarovi, Lacikini, Mulasti Iva, Pobrini, Samokres, Suvi Vala, Tomičkov\* (Tomicskov), Tucko-šantucko, Zivavčevi.

<sup>187</sup> Nikola Knes alias Loncsarevity, popis iz 1727.

<sup>188</sup> Antonius Poljak Jáko, m. k. v., Rim (Rém), 1861.

<sup>189</sup> V. Dodatak.

<sup>190</sup> Catharina Bertussa, m. k. u., 1773.

<sup>191</sup> Hini li tkogod gluhoću, kaže se "Glav je ko Nikica Čič-Andrin: čuje samo ono šta je njemu drago".



## TOMPA

*Budinčević*: Dane-lane, Labučkara; *Crnković*: Palički, Ča-Ićini, Ča-Vićini, Mićulini; *Dukić*: Rogoz; *Đuraković*: Kopilovi; *Francišković*: Boltošovi, Srebrnjak; *Frančović*: Vodir; *Horvat*: Alaški ili Alaški Kantor, Pavluk; *Horvat-Aljmaški*: Haljmaški, Jeptikaški; *Horvatski*: Ajmekovi; *Ifković*: Štenac; *Jagić*: Trcave Cile; *Jaramazović*: Gužnjakovi; *Jurić*: Bangave Kriste, Ča-Bozini, Pecarkini, Šopanog Mije, Tarantini<sup>192</sup>; *Kovačić*: Zazjo; *Kozarić*: Čupica; *Kričković*: Linog Paje; *Kristovac*: Olindrani; *Kulunčić*: Inadžincini, Rzini; *Kubić*: Vranac<sup>193</sup>; *Mačković*: Riđoš; *Matić*: Groktuša<sup>194</sup>; *Mijatović*: Slavunac; *Milanković*: Pozornik; *Nimčević*: Mazne Bare, Pećini; *Ostrogonač*: Duvnica, Mali Apoštol; *Pertić*: Pantljikuša<sup>195</sup>; *Poljaković*: Čauševi ili Debelog Čauša, Uskočac; *Romić*: Jakovčevi; *Romšić*: Duncoš; *Rudić*: Paprikančevi; *Sekulić*: Kurtalaš; *Šarčević*: Peranko; *Šimić*: Grgičini; *Tumbas*: Ezmoj; *Vizin*: Kokolj; *Vuković*: Kubikaroš.

*Ostali nadimci*: Nješo, Oću-neću, Orcuš, Papagaj, Skoči Bockoš, Šavoljkuša.

## KLASIFIKACIJA NADIMAKA

Kako bih si olakšao svrstavanje nadimaka, kazivače sam svaki put upitao o značenju danoga nadimka. U pretežitoj većini slučajeva odgovorali su bez razmišljanja, očito su dobro poznavali okolnosti njihova nastanka, stoga možemo reći da je pretežita većina nadimaka novijega postanja. Premda je kod nekih bjelodano da je pučka etimologija netočna, držim da su podaci prihvatljivi i pouzdani. Katkad su mi o nastanku pokojeg nadimka znali ispričati čitav događaj, obično šaljiv, no zbog prostornog ograničenja to ovaj put treba izostaviti.

## I. Glede FORME nadimke možemo svrstati u ove skupine:

1. *Prosti nadimci*. Od ukupnoga broja (2718) nadimaka najveći dio spada u ovu skupinu (2415, 88,91%). Primjeri: Atanovi, Brnetini, Cifrini, Čamdžini, Čavkini, Dadešovi.

2. *Složeni nadimci*. Ovamo sam uvrstio one koji imaju jedan naglasak, bez obzira pišu li se sastavljeno ili spojnicom. Takvih je nadimaka 126 (4,63%).

<sup>192</sup> V. Dodatak.

<sup>193</sup> Isto.

<sup>194</sup> "Kadgod došli iz Subotice el Pačira."

<sup>195</sup> Potječe iz Tavankuta ili Subotice.

a) Složeni *od opće i vlastite imenice*: Bab-Ančini, Baba-Kačin, Bać-Jakini, Baća-Mišini, Bačo-Đurkini, Ča-Bozini (ča < čiča), Čič-Andrin, Čiča-Jukini, Did-Acin, Dida-Rojin, Kacakatini (kaca + Kata), Kašapašini (kaša + Pašo), Kovačantini (kovač + Ante), Krmakalbini (krmak + Albe), Kukalelini (kuka + Lelo), Kumarini (kuma + Mara), Majkomariševi, Majkomariškini (majko + Mariš, Mariška), Mućakvranjini (mućak + Vranje), Nanevini (nana 'mama' + Eva), Nanuškini (nana + Nuška), Orozjanko (oroz 'pijetao' + Janko), Sekatin (seka + Kata), Snaš-Lulini (snaš < snaša), Sviračbročkini (svirač + Bročkin) itd.;

b) *Od dvije opće imenice*: Čobanlopovi, Križbože (križ + Bože);

c) *Od dvije vlastite imenice*: Ciganmatini (Cigan + Mato), Dolnjaklukini, Gornjaklukini (mikrotoponim Dolnjak, Gornjak + Luka), Gurošivšini (Guroš + Ivša), Jokivini (Joko + Ivo), Josejosini (Joso + Joso), Kalmanivanićevi (Kalman + Ivanić), Katamerkirovi (Kata + Merkir), Kišadamovi (mađ. prez. Kis + Adam), Kižderovi (mađ. prez. Kis + Dér), Lajošivanovi, Lajošjosini (Lajoš + Ivan, Joso), Pavkogaravkini (Pavko + Garavko), Stanarošini (Stana + Rošin), Šimkanušin (Šimko + Nuša), Tomivini (Tomo + Ive), Tutanjanjini (Tutanov + Janja), Žućmandini (Žućin + Manda);

d) *Od pridjeva i vlastite imenice*: Bilimrini (bili Imro), Bilomatini (bili Mato), Malogrgini (mali Grgo), Orovluke (orov < orahov + Luka), Slipanini (slipa 'slijepa' + Ana), Trcandrini (trcav 'traljav' + Andro), Velikadini (velik + Ado);

e) *Od pridjeva i opće imenice*: Debelgosini (debel + goso), Eregvantovi, Eregventovi (ereg < mađ. öreg 'star' + vant, vent < slov. fant 'momak'), Zekukuruz (zelen + kukuruz);

f) *Od priloga i vlastite imenice*: Furtadini (furt < njem. fort 'stalno' + Ado), Holvađukini (< mađ. hol vagy 'gdje si' + Đuka);

g) *Od glagola i imenice*: Bižjuzini (biž' + Jozo), Deriguska, Jašimazga, Tarantini (tari + Ante);

h) *Od uzvika i imenice*: Bućozin (buć + Roza), Gagaguskini (ga-ga + guska), Krucanini (kruc + Ana), Kvrctunčini (kvrc + Tunčo), Šickatini (šic + Kata), Študzrgini (štuc + Grgo);

i) *Od čestice i opće imenice*: Najoštrokuša (naj + oštrokuša);

j) *Od broja i opće imenice*: Pedbratovi (pet + brat), Stodukatovi, Stokućini (sto + dukat, kuća);

k) *Od prijedloga i opće imenice*: Podbrišcovi (pod + brižac 'brežuljak');

l) *Od dvije zamjenice*: Ezmoj (mađ. ez 'ovaj' + moj).

3. *Sastavljeni nadimci*. Zabilježio sam 170 (6,25%) dvočlanih i 2 tročlana nadimka.

Dvočlani su:

a) Prvi je dio *vlastita*, a drugi *opća imenica*: Aduša Svinjara, Baše Pijanca, Bončin Čosa (Bonča + čosa), Dane-lane, Florke Lipostvorke, Grge Tamburaša, Ivica Ardovica (ardovica 'bačvica'), Kate Klepetare, Lalo-spavalo, Mate Kicoša, Matke Gačaša, Pere Kumendijaša (kumendijaš 'lakrdijaš'), Stipana Fratra, Stipuša Pivača, Tucko-šantucko;

b) *Opća i vlastita imenica*: Čorko-Lorko, Dželatuške Anđe, Milinko-Martinko (milinko, odm. 'djetešce'), Oštrić-Benin (oštrić 'nagao čovjek'), Pastira Melkira, Šuba-Đure (šuba 'bunda'), Zidar-Patarice;

c) *Pridjev i opća imenica*: Alaški Kantor, Bajmočki Pivac, Bečka Lipotica, Bilog Ždribeta, Božja Ovčica, Bradatog Kneza, Bunjevačkog Birtaša, Crkveni Miš, Crnog Ždribeta, Čatalinski Knez, Debelog Čauša, Lipa Jenga (jenga 'mladina pratilja u svadbi'), Lipi Mizinak (mizinak 'djever'), Ludoška Fela (Ludoš = subotičko selište), Mali Apoštol, Mali Meštar, Mali Pućak, Malog Birova, Pandurski Lazini (Pandur = bivše selo kod Baje), Pečeni Kum, Plašljivi Đuvegija, Prazni Koto (koto 'kotao'), Pun Mísec, Senske Babe (senski 'seoski'), Siromaškog Kneza, Slipi Miš, Somborski Popo, Starog Čobana, Starog Obrlajta (< njem. Oberleutnant 'natporučnik'), Straćeni Svat, Suvog Kočijaša, Svilenog Đuvegije, Šareni Dido;

d) *Opća imenica i pridjev*: Đilkoš Matori (mađ. gyilkos 'ubojica'), Kec Lipi, Rano Kumašni (rano, odm. 'dijete'; kumašni 'kumošni');

e) *Pridjev i vlastita imenica*: Bandžavog Mije (bandžav < mađ. bandzsa 'razrok'), Bangave Kriste (bangav 'gegav'), Bilog Blaške, Blažene Olive, Blendavog Ive (blendav 'blesav'), Blidog Franje, Božijeg Paje, Brkatog Dadeša, Crni Tuta, Crnog Tobe, Crvenog Bolte, Crvenog Jocke, Crvenog Šaše, Crvenog Tobe, Debo Tuta (debo 'debeo'), Dolnjački Dujini, Drečkavog Stipana, Drvenog Danče, Dugačke Kate, Dugačkog Doke, Erlave Roze (erlav 'iskrivljen'), Frntavog Pere, Gluve Mace, Grbavog Roše, Grivatog Mojse, Jaki Beco, Kikatog Joške, Kisele Stane, Klempastog Loce, Krakatog Stipana, Krilatog Antuna, Kriposne Kriste, Linog Paje, Lipe Dume, Lipe Orke, Lipog Martina, Luckastog Beniša, Luckavog Miške, Male Katuše, Mali Jacko, Mali Klecin, Malog Ivana, Malog Jokuša, Malog Šandora, Malog Tumbasa, Masnog Ilaka, Mazne Bare, Međaškog Leke, Mudre Mande, Odbignite Nuške, Okate Jole, Okrugle Kriste, Pigave Lilke, Plačkavi Mijo, Podbarinog Baše, Prava Janja, Prigljivički Terčini (mikrotoponim Prigljivica), Rondastog Pere (rondast 'traljav'), Sakatog Dake, Salaški Matkovi, Sipljivog Mije, Slatki Joso, Soparnog Nike, Starog Bistoša,

Starog Magle, Starog Prde, Suvog Garavke, Sveti Jozip, Šantavog Gale, Šantavog Gavre, Šopanog Mije (šopan 'udaren; sumanut'), Tankog Paje, Trcave Cile, Tukuljaški Benin, Veselog Andre, Vitrenjačkog Nikača, Vranjoškog Štrce (mikrotoponim Vranjoš), Zlatnog Martina, Ždrakavog Martina, Žutog Bode;

f) *Vlastita imenica i pridjev*: Bolte Crvenog, Gacanov Mali, Grge Rundavog, Jaše Šugavog, Stanuše Grlate, Stipana Baškutskog, Tere Bagave, Tune Uvatog;

g) *Prilog i imenica*: Amaha Lajčo (amaha 'umalo'), Kadgoder Lemeš (kadgoder 'nekada'; lemeš < madž. nemes 'plemić'), Odek Kum (odek 'ovdje'), Perse-Antuševi (madž. persze 'dakako');

h) *Vlastita imenica i prilog*: Lacko-polagacko;

i) Oba su dijela *opće ili vlastite imenice*: Bačo-višstice (Bačo, vištice!), Bebaka Tamburaša, Prda Balac, Terčine Mice, Ujco Varošan;

j) *Uzvik i opća imenica*: Co-co-Snašini, Ču-ču-Andrije;

k) *Vlastita imenica i uzvik*: Mata Bum;

l) *Glagol i imenica*: Grebi Šaco (Grebi, Šaco!), Skoči Bockoš (bockoš, odm. 'ovan');

m) *Vlastita imenica i glagol*: Liza-poliza, Mato pušti (Mato, pušti!; pušti 'pusti'), Micka-gricka;

n) Oba su dijela *glagoli*: Peri-deri, Soli-soli;

o) Oba su dijela *glagoli*: Kaži-kaži, Kljuca-kljuca.

*Tročlani* su nadimci: Jackošev do groblja, Stomubola (sto mu bolâ).

## II. PO TVORBI OSNOVE nadimke možemo svrstati u ove skupine:

1. *Primarni nadimci*. Takvih ima 813 (29,93%). Neki primjeri: Antula, Barjaktar, Čangriz, Čapo, Dabula, Džika, Đido, Fruštuk, Gajdica, Hasan, Ilčak, Jarac, Kabaničar, Labud, Ljuštro, Mulasti Iva, Naćfica, Nješo, Obad, Paćirac, Radaš, Saćurica, Šafunjarka, Tadijanko, Uskoćac, Vijur, Zakrpak, Ždribac.

2. Pretežitu većinu čine *sekundarni nadimci* (1900; 69,95%). Na primjer: Aduševi, Babićini, Cilkini, Ča-Bozini, Čoravkini, Dadešovi, Džalatovi, Đurinčevi, Ešperešovi, Flundrini, Galijanov, Herovi, Ivuškini Jambrin, Kacabajkini, Lastikini, Ljopini, Martaćini, Nesmirakovi, Njužanovi, Ošundini, Pavluševi, Ricanovi.

3. *Tercijalnih nadimaka* ima svega tri: Gajjinica, Graničarevica, Ivaškovičin.

Pogledamo li ZNAČENJE temeljne riječi, *proste* nadimke možemo svrstati u više skupina:

1. Najveći je dio *patronimičko-matronimičkoga podrijetla*, tj. onih nadimaka koji su tvoreni na osnovi nekoga muškog ili ženskog osobnog imena. Samo kod prostih nadimaka njih ima čak 877 (36,31%).

A) Većina im je nastala *po muškom osobnom imenu* (727; 67 narodnih i 660 svetačkih). Ovi nam nadimci jasno svjedoče o osobnim imenima koja su se u bunjevačkih Hrvata upotrebljavala u prošlosti, a od kojih su mnoga već potpuno zaboravljena. Budući da je nadimak služio za točno poistovjećivanje osobe ili obitelji, rjeđe ćemo naći nadimke tvorene od općeraširenih osobnih imena (nemamo, recimo: Antunovi, Mijini, Stipanovi).

a) Nadimci tvoreni od muških osobnih imena *u pravom obliku* (40): Cvitanovi, Stojanovi, Vukov; Alarev, Aronovi, Bartulov, Blaževi, Blažovi, Brunini, Dominovi, Feliksovi, Ilarovi, Ignjačevi, Ivanov, Ižakovi, Jakovljevi, Joakim, Judini, Kalorovi (< Karol), Krištovljevi, Kuzmini, Lajoševi, Luka, Lukini, Marjanovi, Martinovi, Merkirov, Reljini, Solomun, Šandorovi, Šimunovi, Štivanovi, Tomin, Vencelovi, Vincin, Gustinovi, Melkirovi; Hasan.

b) Znatno je više (680) nadimaka nastalih od muških *odmilica* (hipokoristika), što nam ima reći da su se odmilice, ovako raskošne i raznolike, i u prošlosti znatno češće upotrebljavale od imena u pravom obliku. Na temelju nastavka možemo ih svrstati u više skupina, i to:

-*ko* (107): Cvikini, Cviko, Čoko, Gojkovi, Milkov, Stankovi, Vučko, Žiko; Antunkov, Benkov, Čićkin (< Ćiril), Dakini, Dominkovi, Domkini, Fapkini, Gakini, Iškin, Kakini, Kalorkini, Klikin, Kukin(i), Lokin, Loskin, Marjankovi, Martinkovi, Matkovi, Matkovljevi, Palko, Pekini, Perkini, Petkov, Šamkini, Šaškin, Šimunkovi;

Često je posrijedi složeni nastavak: Ivacko, Pavacko, Peracko; Lukačkovi; Brnačko; Ilankovi, Ilankini, Peranko, Tadijanko; Matunko; Andraškovi, Ilijaško, Ivaškovičin; Lackini, Rackov, Ackini, Gacko, Ickini, Jackin, Jecko, Jockovi, Macko, Nackini, Šackini, Šicko, Tuckovi; Bačkovi, Kočkini, Pačko; Mićeško; Dočkin, Mićkov, Pećkov; Greškini (< Grgeškini); Andrickovi; Miličkov, Babičkini, Pavičko, Tomičkov; Abriškini, Andriškini, Matiškovi, Periškovi; Vranječko; Lajkini, Gajkov; Franjuško, Pajuško; Benjoškini, Iloško, Ivoško; Mišajko; Daškovi, Grškovi, Jaškovi, Miškin, Paškini, Toškin; Mikucko; Fabučkini; Andruškovi, Antuškin, Ivuškini, Ivuškovi, Matuškov, Stipuškovi; Perutkini; Grguljkovi.

-*o* (67): Bunini, Burini, Cacini (< Stanko), Cvitini, Dejini, Ganov (< Dragan), Garin, Gojin, Gunin (< Dragutin), Kazini, Krešo, Ladini; Adini, Akin, Babini, Babo (< Babijan), Balini, Baltini, Bonin, Ciprini, Ćirini, Danini, Dodini,

Dujini, Đakini (< Jakob), Đenini, Đurini, Fabini, Febin, Fedini, Felini, Gagini, Gnačevi (< Gnaco), Gracini, Guštini, Gutini, Jakini, Jambrin, Jerin, Josini, Jozin(i), Karini, Krištini, Lajčini, Lazini, Lekini, Lemo, Lojini, Matovljevi, Palini, Pilini, Pipini (< Stipini), Poldin(i), Rapini, Savini, Supini, Tipini (< Stipini), Tunini, Vacini, Venin, Zazini, Zakovi, Zaro, Zenini, Zozini.

-an (46): Bojanovi, Božan, Božanov, Zlatan; Blažanovi, Đuranovi, Grganovi, Ilanovi, Juranov, Lukanovi, Peranovi;

Sa složenim nastavkom: Gacanov, Grcanov, Icanovi, Ricanovi; Ickanovi, Peckanovi; Ličanov; Kičanov, Mičanov; Cvijanovi, Gajanovi, Kajan, Koljanovi, Mijan; Đurkanov, Ikanovi, Ivkanov, Joskanovi, Kikanov, Kokanov, Krkanovi, Lakanov, Likanov, Lokanov, Mikanovi, Milkanov, Šikanov; Toljan; Ašanovi, Lašanov, Pešanov, Tošanov; Miškanovi; Tutanovi; Bolšanovi (< Bogdan).

-ak (44): Milakovi, Vlasakovi; Andrakov, Barakovi, Bartolakovi, Bedakovi, Benakovi, Berakovi, Ilakovi, Ivakovi, Josakovi, Jozakovi, Lojzakovi, Lozakovi, Matakovi, Petakovi, Petrakovi, Sabak, Šimakovi, Tomakovi, Vidakovi, Zazakovi, Zozakovi;

Sa složenim nastavkom: Cickovi (< Ciprijan), Micak, Tucakovi; Đurčakov(i), Gačakovi, Ilčak, Ivčakovi, Jurčakov(i), Lučakovi, Pavčakovi, Perčakovi, Tunčakovi; Đurinak; Lojakov; Tulakovi; Jošakovi, Lošakov, Mišakov; Jurišakov.

-a (35): Božini; Abrini, Andrini, Benin, Blažini, Brnini, Cucini, Dujini, Đusini, Ezekin, Fabini, Filini, Gabrini, Gnacini, Gracini, Imrini, Josini, Karini, Karlini, Larini, Lovrini, Marka, Masini, Merini, Mojsini, Morini (< Moric), Nacini, Nikini, Perini, Savini, Zakini, Žaka, Žavini, Žiđini, Žigini.

-ica (35): Andričini, Bartuličini, Bodičini, Dadičini, Đuričini, Fabičini, Grgičini, Imricini, Ivicini, Jurica, Juričin, Lazičini, Lukicini, Makicini, Makičini, Matičini, Nikoličin, Pavicini, Pavlicini, Pavličini, Pericini, Stipicini, Tomicini, Tunica, Žigicini;

Sa složenim nastavkom: Bajicini, Đujičini, Gajicini, Vujičin; Gajinica; Đukicini, Ivkičin, Jokicini, Mikicini; Pipurica (< Stipo).

-ša (23): Bokšini, Bušini, Rašin(i); Balša, Bešin, Brašin, Damšini, Fišini, Fraša, Gnašin, Grkšin, Gršini, Jašin, Kušini, Loša, Lošini, Lušini, Pošini, Rošini, Šomšin, Tašin, Tomšini. Sa složenim nastavkom: Dujšin (Dujo + ša).

-oš (19): Brnjošev, Đurošovi, Ivoš, Ivoševi, Lukoš, Lamošovi, Matošev, Mitoševi, Pavošov, Vidošev;

Sa složenim nastavkom: Jackoševi, Lackošov; Fičkoš; Matkoševi, Pilkoš, Vinkošovi; Lujošovi.

-šo (18): Ašin, Bašini, Dašini, Domšin, Došini, Dumšin, Đušini, Gašin, Iršin, Išov, Ivšini, Jašini, Mašin, Nišin(i), Pašini, Šašini, Vrašini.

-iša (15): Gariša, Ladiša; Driša (< Andriša), Đurišini, Glišini, Ivanišin(i), Jukiša, Lišini, Lukišin, Pavišini, Petrišini, Tomišin; Gajišin; Akišin.

-jo (15): Cvejo, Grujin(i), Stajini, Vlajini; Gajini, Giljo, Klejo, Kojini, Lujini, Pajini, Pejini, Rojini, Siljini, Šajini.

-co (14): Lacini; Bencini, Đucini, Francini, Gecini, Grcini, Jocini, Kicini, Krcini, Lecini, Mico, Nacini, Šacini, Tacini.

-uš (14): Garuš; Aduševi, Antuševi, Fabuš, Grgušev, Jocuš, Markušovi, Matuševi, Pavluševi, Pilipuševi, Rokuševi, Rokušov; Dokušovi, Jokuševi.

-aš (12): Brnjašev, Đurašev, Đurašovi, Gagašovi, Ilijaševi, Lukašovi, Pilaš(ovi), Velašovi; Vinculjaševi; Gajašovi; Bakašovi.

-lo (12): Čalini (< Stanislav), Žilovi; Dalini, Galo, Galini, Lalin(i), Lelini, Lolin, Stilin, Šilov.

-ac (12): Adamčevi, Bončevi, Grgacovi, Jakovčevi, Tadačevi; Đurinčevi; Mikac, Vranjčevi; Matančevi; Pajacov, Pajačevi. Sa složenim nastavkom: Bariščev (Bariš ~ Bartul, i nastavak -ac).

-čo (11): Ččo; Alčin(i), Dančini, Davčini, Gačini, Ivčin, Mačovljev, Mančin; Matančini; Tojčin.

-ka (11): Cakini (< Stanislav); Đukini, Fakini, Fraka, Ikini, Jokini, Jurkin, Lokini, Merkin, Špika, Tokini.

-ča (10): Stačini; Bačini, Dičini, Dočini, Klića, Mičini, Mačini, Pečini, Rokćini, Točini.

-eš (9): Milešovi; Andrešov, Dadešovi, Đureš, Grgešovi; Bakešovi, Đurkeš, Mikešovi; Luješevi.

-in (9): Vujčin; Blažinovi; Mijašinca (< Mijašinova supruga); Đurašinovi, Tomašinovi; Maćešini; Miškilinovi; Tadulinovi; Đukšin.

-ca (9): Cucini (< Stanislav); Gacini, Grcini, Jocin, Pacini, Pecini, Percini, Rica, Ricini.

-ika (9): Lacikini; Ašikini, Bercikini, Đurikini, Ferčikini, Jančikini, Lajčikini, Lojzikini, Pištikini.

-ja (9): Cajini (< Stanislav); Dajini, Džajini (< Ksaverije), Gajini, Jajini, Jojin(i), Kujini, Lujini.

-jo (9): Gajini, Klejo, Kojini, Lujini, Pajini, Pejini, Rojini, Siljini, Šajini.

-ča (8): Gručini (< Gruban); Bačini, Grčini, Ločini, Palčini, Ručini, Tunčini; Perinčini.

-ula (8): Antula, Danulin; Dabula, Dabulin; Pecula; Mićulini; Ivandula; Vranjulini.

Osim toga imamo mnoštvo manje produktivnih nastavaka: *-ač*: Đukačevi, Jozačevi, Nikačevi; *-ača*: Jokačini, Matačin; *-ać*: Grgačovi, Kitačovi, Nikačev, Pilačovi, Vendačevi; *-ad*: Miladov; *-al*: Đenalovi; *-ar*: Dadarovi, Lukarovi; *-ara*: Domarini, Lukarin; *-as*: Petras; *-aša*: Đurašini, Stipašini, Tokaša; *-at*: Mijatovi, Pavlatovi, Šimatovi; *-ata*: Grgatini; *-čo*: Fičo, Fićini, Klićini, Mićini, Pićini; *-da*: Bendini, Dadini, Gudini, Padin; *-do*: Badini, Dadini; *-đa*: Bađa, Bađin, Tođini; *-e*: Lonin; *-eča*: Brleča; *-ela*: Đurelin, Gecelini, Pištela; *-elja*: Grgelja, Mikeljin; *-ena*: Perena; *-endža*: Grgendža; *-esa*: Tomesin; *-eta*: Maletin; Brnetini, Filetini, Iletini, Mikletin, Sivetini; Ivšetin; *-ič*: Bibičevi, Gabričevi, Ivičev, Matičev; *-ić*: Ivičevi, Markičevi, Pavličevi; *-ili*: Hancili (< njem. Hanz); *-iš*: Pilišovi; *-iz*: Markiz; *-je*: Vranjini; *-la*: Gulin, Kelini, Pelin, Talini; *-lja*: Riljini, Rolja; *-ljo*: Guljini, Ikljovi, Siljo; *-ok*: Ićokovi, Mićokovi; *-oka*: Antokini; *-oša*: Baloša, Šimkoša, Tomašošini; *-ota*: Mijota, Pekotin; *-ra*: Čurini (< Čudomil); *-ta*: Jošta, Tutini; *-to*: Šitini; *-uca*: Mikuca, Vranucini; *-uč*: Ličurovi; *-uk*: Pavlukov; *-uka*: Lalukini, Matuka, Ićukini; *-ulj*: Paškulj; *-ulja*: Jokulja, Nikuljin; *-ura*: Gagurini, Maćurini, Manura, Maturini; *-us*: Bonusovi, Markusovi; *-ut*: Mišutov.

B) Znatno je manje nadimaka izvedeno po ženskom osobnom imenu (150, od toga 6 narodnih).

a) Od osobnog imena u pravom obliku tvoreno je svega 9 imena: Ružini, Stanin, Živčin; Esterini, Imerkini, Ivanin, Lenkin, Mandini, Vidini.

b) Ovdje također uočavamo prevagu nadimaka nastalih od ženskih *odmilica*, koje su se tvorile ovim nastavcima:

*-ka* (43): Čikini, Čukini; Amalkini, Ankini, Beka, Čilkini, Dokini, Dorkini, Đikini, Lilkini, Linkini, Lorkini, Luckini, Malkini, Okini, Orkini, Pekini, Perkini, Sikini, Sinkini, Sokini, Šukini, Teskini, Tonkini, Verkini, Zikini, Žukini, Žuškini;

Sa složenim nastavkom: Boriškini, Mariškin; Katuškini, Manduškini, Nanuškini, Peruškini, Teruškini, Tuškini, Veruškini; Kockini; Kačkini; Doćkin(i); Janjočkin; Manuckini.

*-a* (38): Budini; Alojzini, Barini, Bibini, Birdini, Celini, Cilini, Čerini (< madž. Csöre, odm. Erzsébet = Elizabeta), Delini, Dorini, Đanin, Đelini, Đendini (< madž. Gyöngyi < Gyöngyvér), Đudini (< Đurđa), Francini, Gatini, Gelini, Gitin, Jagini, Jandini, Jelini, Julini, Kristini, Likin, Lojzini, Lucini, Margini, Merkin (< Imerka), Rerini (< Rebeka), Sibini, Solin, Šarini, Šibini, Štancini, Tikini (< Matilda), Torini, Vitini.

*-ča* (11): Dorčin, Fančini (Štefanija), Florčin, Ilćini, Jelčin, Kaćini, Krićini, Marćini, Nanćini, Orćini, Tonćini.



-uša (10): Bertuša, Janjušin, Jelušin, Katušini, Lucušini, Marušin, Sterušini, Tušini; Mancušini; Manjušin.

Neki manje plodni nastavci: -ača: Baraćini, Jozaćini, Maraćini, Martaćini, Tezaćini; -aka: Tezakin; -ana: Ikanini; -ara: Cekarini, Donarini; -ca: Francini (< Francini), Jancini, Jocini, Kocini, Macin(i), Mancini, Vicin; -ena: Sibenini; -ica: Agičin, Anicini, Doricini, Katićini; -ika: Cilikini, Lastikini, Lojzikini, Lozikini, Nančikini, Oršikini, Panjikini; -iša: Anišini, Marišin; -ja: Cejini, Kajini; -oča: Evočin; -oša: Mandoša; -ulja: Manduljini; -una: Betunin; -ura: Anurin.

Od ženskoga osobnog imena (u 2 slučaja) tvorio se muški osobni nadimak, koji je potom bio temeljem obiteljskoga nadimka: Janjanovi (< Janjan = Janjin suprug), Jelač (= Jelin suprug).<sup>196</sup>

2. Iznimno mnogo (320; 13,25%) nadimaka nastalo je po stalnom ili privremenom ZANIMANJU kojega pretka. Ovi nam podaci otkrivaju koja su zanimanja, obrti bili najčešći na tom prostoru u prošlosti:<sup>197</sup> Ajzibanoš (željezničar, < njem. Eisenbahn 'vlak'), Ališpanovi (mađ. alispán 'podžupan'), Aljinaš (haljinaš, krojač), Apoštolovi (apostol), Aramija (haramija), Arendaš(evi) (arendar, zakupnik), Babicini, Babićini, Badogošovi (mađ. bádogos 'limar'), Bagošar (prodavač bagova, tj. lošeg duhana), Barjaktar, Bekešar (koji izrađuje krznene kapute, < mađ. bekecs), Berberovi (brijač), Bilibaš (koji gradi kuće na bilibe, tj. balvane), Birkaš (pastir, < mađ. birka 'ovca'), Bognarovi (mađ. bognár 'kolar'), Bojtarovi (mađ. bojtár 'pastirče'), Bokterovi (bokter < njem. Wachter 'čuvar'), Boltošovi (mađ. boltos 'prodavač'), Brašnarovi, Brašnaruša, Brdarovi (koji izrađuje brda za tkalački stan), Bricini (brico 'brijač'), Brijačevi, Bukec (lakrdijaš), Bulka (žena maškara), Caklarovi (staklar), Cenzarovi (posrednik u kupoprodaji), Cigljar (radnik u tvornici cigle), Cimermanovi (tesar, drvodjelja, < njem. zimmern 'tesati'), Cimunja (pejor. sluga), Cokular (koji izrađuje cokule, kožne papuče), Crkvanjevi (< crkvenjak, poslužitelj u crkvi), Crkvenjakovi, Čamdžini (čamdžija 'koji izrađuje čamce'), Čarapar, Čauševi (čauš, čajo 'debeli svat' < tur. čavuş), Čelac (pčelar), Čenderovi (mađ. csendőr 'žandar'), Čerčini (čerča 'pokučarka'), Češljarkini, Češljini (češljarka, češlja 'frizerka'), Čibicini, Čibini (čibo, čibica, pejor. 'lugar'), Čičkaševi (sluga vojnog časnika), Čipkarovi, Čivijar (koji pravi čivije, željezne klinove), Čizmadžija (čizmar), Čizmarovi, Čoban(ovi), Čuvarselčevi (čuvar sela), Čatini (čato 'pisar' < tur. kjatib), Čurčija (krznar, kožuhar, < tur. kürkçü), Čurčin (< čurčijin), Darničar (živoder), Dirikini (dirika, odm. 'direktor, ravnatelj'), Diveničarovi (koji pravi divenice, kobasice), Doktorovi, Dronarevi (koji radi na brodu zvanom Dron, što je potkraj 19. st.

<sup>196</sup> Slične sam podatke našao u Mohaču. V. Mandić, Ž. 1984, 79–80.

<sup>197</sup> Katkada, naravno, nije posrijedi pravo zanimanje, nego želja, hvalisanje.

plovio Dunavom), Drotar (koji krpi lonce), Drumar(ovi), Drumaševi (nadzornik putova), Duvnica (duvna 'časna sestra'), Džalatovi, Dželatovi (krvnik), Džandarovi (žandar), Džočarovi (tovarač, nosač), Fađlaltoš (mađ. fagyaltos 'sladoledar'), Felešovi (mađ. feles 'napoličar'), Fijakeroševi (fijakerist), Flasteroš (koji pravi flaster, pločnik), Frulašovi (svirač na fruli), Fujtaševi (mađ. fujtás 'puhač'), Futuraš(ovi) (koji vodi skladište zvano Futura), Galijanov (radnik na galiji), Gingoševi (pejor. zvonar), Glavnikovi (upravnik veleposjeda), Gljivarovi, Golubar, Golupčar, Gombošovi (mađ. gombos 'pucetar'), Govedar, Grabljašovi (grabljar, koji pravi grablje), Građarevi (tesar), Graničarevica, Grebenar (koji izrađuje grebene, oruđe sa zupcima kojim se grebena konoplja), Grkov (grk 'trgovac'), Grobljarovi (grobar), Gudoševi (svirač u trubu), Gujašovi (mađ. gulyás 'govedar'), Guščarkini, Gvozdenjarovi (koji krpi gvozdenjake), Gvoždjarovi (prodavač u gvoždari, željezarnici), Hajčarovi (mađ. hajcsár 'gonič'), Hamilini (hamil, mjesni naziv za 'trhonošu'), Indžilir (inženjer), Jagerovi (jager 'šumar' < njem. Jagd 'lov'), Jajčarovi, Jeger ('lovac' < njem. Jagd), Judašovi ("dida im na Veliki petak bio Judaš", u crkvi igrao Judinu ulogu), Kabaničar, Kabatoš (mađ. kabát 'kaput'), Kamaraševi (koji radi na kamari), Kamdiljini (kamdilja, mjesni naziv za 'kamenoresca'), Kancar (konjar; mađ. kanca 'kobilica'), Kantorovi (crkveni pjevač, orguljaš), Kaputaš, Kasirovi (kasir 'blagajnik'), Katanov (katana 'vojnica'), Kezbešitovljevi (mađ. kézbesítő 'uručitelj'), Kirdžijaševi, Kirijaševi (najamni vozar), Klingeraš (koji pravi klingere, tj. klinkere, glinene opeke), Kloktar (u mjesnom govoru mjernik, zemljomjer), Klomparovi, Klumparovi (koji izrađuje klompe, klumpe, vrstu drvene obuće), Kockar, Kodaševi (provodadžija), Kofini (piljarica), Kokošarevi (prodavao kokoši), Kolar, Konjovod, Konjušar, Koritarevi, Korteš (stranački agitator), Košaraševi (mađ. kosaras 'košarač'), Koštaberovi (policajac), Kotlar, Kovač(evi), Kozak (bio je kozak u Rusiji), Kozarovi, Kozoder, Kövező (taracar), Kramar, Kravar(ovi), Krčadžija (< krčagdžija 'koji pravi krčage, vrčeve'), Krečarovi, Krilatičar (letač, pilot), Križarovi (koji izrađuje nadgrobne spomenike), Krparkini (koja kupuje rabljenu odjeću), Kruškarovi (koji se bavi kruškama), Kubikaroš (kubikaš, koji se bavi kopanjem zemlje), Kuburaš (u vojski nosio kuburu, kratku pušku), Kučinjar, Kučinjašovi (koji se bavi kučinama), Kudiljarkini, Kudiljašovi (koja, koji radi u tvornici kudjelje), Kupecovi (mađ. kupec 'mešetar, trgovački posrednik'), Kupusarovi, Kuraljevi, Kuraljovi (kuralj, mjesni naziv za 'vojnog liječnika'), Lađarovi, Lečerovi (lečer, mjesni naziv za 'licitara, kolačara'), Libarkini (guščarica, < mađ. liba 'guska'), Likaricini (bajalica, koja pravi i prodaje lijekove), Limarovi, Listešovi (mađ. lisztes 'brašnar'), Litanijaška (koja u crkvi predvodi molitve), Litraš (prodavao litraške, boce od litre), Logoš (mađ. lógós 'vojni bjegunac'), Lončarevi, Lončarovi, Lovakovi (lovak 'lovac'), Lubenčar (lubeničar), Mesarovi, Melarovi, Mijandžijini,

Mijandžinicini (krčmar, krčmarica), Misečar (mjesečar, koji radi od mjeseca do mjeseca), Mlikarkini, Mlikarovi (mljekarka, mljekar), Mlinarovi, Moler (ličilac), Napolčar (napoličar), Očkašovi (mađ. ócskás 'starudijar'), Odžečarovi (odžučar, dimnjačar), Onvedovi (mađ. honvéd 'domobran'), Opančar, Opsinjara (vračara), Ordinanc (seoski kočijaš, < franc. ordonnance), Oštračevi (brusač), Ovčarovi, Palinkaš (mađ. pálinkás 'rakijar'), Papučar, Pargarovi (pargar, u mjesnom govoru 'tkalac'), Pastir, Pazačevi (poljočuvar), Pecarka (< pijacarka, nadzornica pijace, tržnice), Pečar (koji pravi crepane peći), Pedelkini (školska podvornica), Pekarovi, Perjar(oš), Pijacar (koji naplaćuje "pijacovinu"), Piličar (uzgajivač pilića), Pingaricini (pingarica 'soboslikarica', mađ. pingálni 'bojiti, slikati'), Pinter(ovi) (bačvar), Pivačevi, Pivarovi, Placerovi (metač trga, sajmišta), Plužar, Pogačarovi, Popica, Popini, Popovačka (popova služavka), Porco, Porcoš (pejor. porcijaš, poreznik), Porkulab (mađ. porkoláb 'tamničar'), Poštar, Potajčevi (potajac 'koji provodi pobačaje'), Pozornik (osoba u vjerskoj zajednici koja određuje tko će kada moliti krunicu), Preła (predilja), Pridnjakuša (koja predvodi pjesme u crkvi), Prilikaševi (slikar, prodavač slika svetaca), Pristojak (Isusov čuvar na Veliki petak), Prokator, Prokur (< prokurator 'crkveni tutor' < lat. procurator), Pruslučar (izrađivač prusluka, prusluka), Pucar(ka) (koji, koja izrađuje puceta, gumbove), Pucini (pucio, odm. pucer 'konjušar u vojsci'), Pučar(kini) (koji, koja čuva pučke, pure), Pudarušini (pudarka), Puka (pejor. beračica voća), Pustajini (pustahija 'razbojnik'), Putašovi (čuvar putova), Putrar (prodavač putra, maslaca), Puzderaš (pejor. radnik u konopljari), Rakidžini (< rakijidžijini), Rakijaš, Rampaš (nadziratelj rampa, brklji na nasipu), Redar (redarstvenik, policajac), Remeta (pustinjak), Rešetar, Ribar(ovi), Rizač (drvosječa), Rujatušovi (rujatuš < juratuš 'odvjetnik'), Sabljar, Sabovkini (sabovka 'krojačica' < mađ. szabó), Sakrištijanovi (sakristijan, crkvenjak), Sapunar, Sapundžini (sapundžija 'sapunar'), Sarač, Sedlanov (sedlar), Sindikusovi, Sindikuševi (skupljač lemozine u crkvi; opunomoćenik sela, < grč. syndikos), Sirarkini, Sičevi (prodavač sira), Sirćuševi (prodavač sirćeta, octa), Sirošovi (sirar), Sitar, Skelar, Slamarka (koja pravi slike od slame), Slaninar, Slaninaš (trgovac slaninom), Sodarevi, Sodaševi (proizvoditelj soda-vode), Soldatušini (soldatova, tj. vojnikaova supruga), Striljaš (lovac), Subašini (poljar, tur. subašy), Suvadžini, Suvajar (< suvadžija 'vlasnik suvaje, suhare, mlina gdje su konji okretali žrvanj'), Svinjarovi, Svircovi, Šapučar (šaptač u kazalištu), Šeširdžija, Šiljbok (stražar, < njem. Schildwache), Šinterovi (živoder), Šliserovi (njem. Schlisser 'uzničar, zatvorski čuvar'), Šljivar, Šnajco (odm. šnajder, krojač), Špekular (koji pravi špekule, klikere), Špitaljkini (koja radi u špitalju, bolnici), Štampar (soboslikar), Štilac (čitatelj, < štiti 'čitati'), Štrangar (užar, < njem. Strang), Šturmar (sudionik šturma, juriša, < njem. Sturm), Šusterovi (postolar, < njem. Schuster), Tamburaševi, Taulinovi (taulin 'razvojačeni, koji je odslužio vojsku'), Teočarovi,

Tezmač (nosač), Tičarovi (ptičar), Tišljer (stolar, < njem. Tisch), Tobdžija (topnik), Torbar (pejor. prosjak), Tranjar (koji kupuje rabljenu odjeću), Travarka (bajalica), Trećakovi (zakupnik koji obrađuje zemlju na treći dio), Trišnjari(ovi) (koji se bavi trešnjama), Trlja (žena koja liječi trljanjem), Trščarovi (krovopokrivač), Uzengijaš (koji pravi uzengije), Varnjačar, Vatrenkaš (radnik u vatrenki, mlinu na parni pogon), Verglaš (svirač na verglu), Vodenčarovi, Vodeničar, Volarov, Vrengijaš (užar, < vrengija 'debelo uže'), Vrićaševi (koji izrađuje vreće), Vunišovi (vunar), Zdilarevi (zdjelar), Zidarovi, Zvizdak, Zvizdar (koji se bavi zvjezdoznanstvom), Zvonarevi, Zvonarka, Zvonarovi, Ždribar(ovi) (ždrebar).

3. Veoma su česti (295; 12,22%) nazivi od oznaka neke *osobine* (nerijetko imaju podrugljivo značenje).

a) Od oznaka *fizičke osobine*: Bakarini, Bakrovljevi (bakarni), Banja (mađ. banya 'stara baka'), Bilajko, Bilan, Bilanušini (bilanuša 'bijela žena'), Bilaš, Bileša, Bili, Bilko, Brkaš, Brkelja, Bročkini (bročka 'obrazata žena'), Bubuljčan, Bubuljičar (pun bubuljica), Buljo (čovjek izbečenih očiju), Buzda (buzdan 'blatan'), Cifri (mađ. cifra 'šaren, nalickan'), Crni, Crnjak, Crnjakušini, Crnjuško, Crnjušovi, Crveni, Čadavi, Čaprini, Čampurini (mađ. csámpa 'krivonog'), Čikošovi (mađ. csikos 'prugast'), Čolo, Čolini (čolak, koji nema jednu ruku), Čonkini (mađ. csonka 'krnj, slomljen'), Čora (čorav 'slijep'), Čoravkini, Čoravko, Čorkini, Čosini (golobrad), Debeli, Debeljakovi, Debeljarkini, Droćini (droča 'dronjav, odrpan'), Dronjavi, Dronjko, Dronjkovi, Dugački, Dugalijini, Duganovi, Dunduškini (debela žena), Đido (snažan muškarac), Đomroševi (mađ. gyomros 'koji ima velik stomak'), Fejirovi (mađ. fehér 'bijel'), Filešovi (mađ. füles 'uhat'), Fločoš (< mađ. foltos 'zakrpljen; mrljav'), Garavini, Gilanjevi (sakat), Glavak, Glavaš, Glođo (mršav muškarac), Gluvak (gluh), Goljošovi (< mađ. golyós 'kuglast, okrugao'), Gravorasti (grahorasti), Grbakovi, Grbanovi, Grbavi, Grbini, Grezavi (krezub), Grpčevi (grbac 'grbav muškarac'), Gubac (gubavac), Gurdeš, Gurdes, Gurini, Guro, Gurošovi (gurav), Guzankovi, Guzošovi, Hašašini (mađ. hasas 'trbušat'), Heđeš (mađ. hegyes 'šiljast'), Jeptikaški (oboljeli od jeptike, heptike, tj. tuberkuloze), Kajlini (mađ. kajla 'klopav'), Kelija (pejor. ćelav muškarac), Kempoševi, Kempošovi (pejor. klempav, ušat muškarac), Kikaš (kosat), Klempini (klempo 'muškarac spuštenih, klempavih ušiju'), Klepo (klepav), Kljakačini, Kljako (kljakav), Kobasovi (< mađ. kopasz 'ćelav'), Kokolinac (< dokolinac 'malen muškarac'), Kolobara (imao kolobare), Konđušini (koja ima konđu, tj. pletenicu), Kopas (mađ. kopasz 'ćelav'), Kormoševi (mađ. kormos 'garav'), Kömöševi (< mađ. körmös 'osoba dugih noktiju'), Krezač (krezub), Krnjini, Kudričini, Kudrini, Kudroš(ovi), Kugliš (mađ. kuglis 'kuglast, okrugao'), Kusa, Kusarovi (kus, bez repa), Kuštrini,

Lapoško, Lapoš (mađ. lapos 'plosnat'), Lepinjača (okrugao kao lepinja), Linjakovi (linjav, koji je prorijeđene dlake), Lipankini, Lipanovi, Lipašovi (lijep muškarac), Lipčinovi (lipči, komp. od lip 'lijep'), Lomakovi (kojemu je što slomljeno), Lugavac (lugav 'siv'), Mali, Mališevi, Mijurasti (mjehurasti, tj. debeo), Mističavi (kojemu je koža nejednake boje), Modri, Modroš, Mondžini (monđa 'jalov muškarac'), Mrša (odveć mršav), Mrvak (sitan poput mrve), Mrvica, Musini (musav), Mučo (nijem muškarac), Mutavačini (mutavača 'nijema žena'), Namrskani (naborani), Našlingani (izvezeni), Nejačko, Njakaš, Njakaša (mađ. nyakas 'vratat'), Obrvaševi, Ofucani (istrošeni, pohabani), Ogrizani (krnji; nedostajao mu je dio uha), Ostrigani (grubo ošišani), Peduljko (malen kao pedalj), Pepeljavi, Picini, Picinovi (mađ. pici 'malen'), Pigo, Pigošovi (pigav 'pjegav'), Pindžurovi (koji ima šiljastu glavu poput pindže, tj. posude za mjerenje žita), Piroška, Pirošovi (rumena žena, < mađ. piros 'crven', rumen), Plišini (pliša – pogrdno za posve ćelava muškarca), Pocrnko (pocrnio), Poldruganovi, Poldrugovi (jedan i pol drugoga po veličini), Prampur (čovječuljak), Prteni (istrošeni), Prženi, Pupati, Rapoškini (hrapav), Riđini, Riđo, Riđošovi, Rnjo (muškarac s posječenom usnom), Romačko, Romi (hrom), Roždaš (mađ. rozsdás 'hrđav'), Rumenka, Rumenjak, Rundoška (rundava, kuštrava), Rutini (rutav), Sakati (kljast), Sirkani (mađ. szürke 'siv'), Skrnjini, Skrnjo (skrnavan, skrnjav – muškarac s tjelesnom manom), Suša, Suvi (suh, premršav muškarac), Šantakovi, Šantini (šantav, hrom), Šarga, Šargin (mađ. sárğa 'žut'), Šiljo (šiljast), Škindini (škindo – grbav muškarac), Škljicini (škiljav), Škrbo (škrbav, muškarac okrnjenih ili prorijeđenih zuba), Šlingana (vezena), Šopankara (debela, nespretna žena), Šovanj (mađ. sovány 'mršav'), Špoljko (špoljav – u kukovima širok muškarac), Štribini (štribave kose), Štucovani (podrezani, podšišani), Šugini (šugav), Šuvak (suh, mršav), Tarčuško (debeo, < tarčuk 'mješina'), Trbuškovi, Trcini – trcav, otrcan), Trćak (istrćen), Tučanko (tučan 'debeo, mastan'), Ugužvani, Uski, Ušan (uhat), Vrnjačovi (vrnjač 'muškarac orlova nosa'), Zalizani (muškarac sa zaglađenom kosom), Žilakovi (žilav), Žura (kržljava, mršava osoba), Žuti.

b) Od oznaka *duševne osobine*: Alamunja (vjetropir), Alvatni (neuredan, nemaran), Andrenjaš (neozbiljan), Aranjoševi (mađ. aranyos 'zlatan), Bangini (banga 'gegav čovjek'), Bapčevi, Bebakovi (babac, bebak 'muškarac bapskih osobina'), Belešovi (mađ. beles 'proždrljiv'), Biberašovi (ljut kao biber, papar), Bisni (bijesan), Bleskan (blesav), Bukaroševi (bukaroš 'pijanica'), Burlača (preznatiželjna, koja se u sve upleće), Čandžikovi (čandžik 'probisvijet, protuha'), Čangriz (čangrižljiv), Čopini, Čopkini (ćopo, ćopko 'šepavac'), Depini (depo 'pospanac'), Drečkavi (plačljiv), Drimavi (dremljiv), Erzebukovi (erzebuk, u mjesnom govoru 'vrsni čitatelj'), Ešunkini (ešunka 'kicoškinja'), Guljošovi

(guljoš 'nesmiljeni čovjek'), Hergencovi (hergenc, mjesni naziv za 'fićfirića, kicoša'), Inadžincini (< inadžinica 'koja se inati'), Izbirača, Ješunkini (v. Ešunkini), Jogunasti, Kagarač (silovit, nasilan), Kavgadžini (kavgadžija 'svadljivac'), Kešerini (mađ. keserű 'gorak'), Kiseli, Kiselini, Kliparovi (klipar 'neotesanac'), Kočoper (kočoperan, živahan), Kuranov(i) (kuran 'ženskar'), Labučkara (tračara), Lajalica, Lakrdalo, Lanjošovi (mađ. lányos 'koji se ponaša kao djevojka'), Lapačka (tračara, < mađ. lafaty), Larfa (koja se voli kinduriti), Ledenko, Livakovi (ljevak), Mrgud (mrgudan, gundalo), Mrkulj (mrk), Mučkar (spletkar, smutljivac), Mudri, Mudricini, Muljo (neiskren), Nazlobrzi (koji brzo, bez oklijevanja čini zlo), Nesluš (neposlušan), Nesmirakovi (nemiran), Nuzbrk (zadirivalo), Oklivanovi (neodlučan, koji oklijeva), Okoš (mađ. okos 'pametn'), Oštrić (nagao), Palikuća, Papriš (ljut), Pilatuševi (žestok, okrutan poput Pilata, < mađ. Pilátus), Pilićurka (preznatiželjna, koja svakamo "zabada nos"), Plendupa (glupača), Pontoš (mađ. pontos 'točan'), Popišgaća (popišanko), Prisni (prijesan; nedruželjubiv), Prpuzovi (pripuz 'uljez'), Pundravac (nestašan), Purdošovi (purdoš 'ženskar'), Rasipanac (rasipan), Riškulj (obijestan), Spačko (spavač, pospanac), Štrbini (štrbav, tup, glup), Šuco (šunjalo), Šučkovi (šučko, pejor. za šutu, tj. ljevaka), Šundarini (šundara 'nevješta žena'), Šundo (nesposoban obrtnik), Šutanovi, Šutini (šuta, šutan 'ljevak'), Tegličar, Tegličarovi (pejor. za pijanicu, < teglica 'natega'), Trizni (triježan), Troća, Troćakovi, Troćkoškini (troća, troćak, troćkoško 'mlakonja'), Troša (rasipnik), Tudomeđini (< tutumeđa 'nespretan'), Turalovi (turalija 'hrabri, odlikovani vojnik'), Zamandrljak (netočan, površan, nebriga), Zelenjak ("nezreo"), Zloćko (zao).

4. Nadimci nastali po nekoj *radnji* čine jednako tako veću skupinu (174; 7,20%). Ovi su nadimci nastali tako da je tko iz obitelji često obavljao neki posao, govorio neku riječ u djetinjstvu ili pijanom stanju: Ajmekovi (ajmečiti se 'kmečati, cmizdriti'), Akulovi (umjesto Luka, govorio je obratno: Akul), Alabučkini (alabučkati 'šunjati se'), Atanovi (atati 'mucati'), Batrgaš (batrgati 'teturati'), Bečarovi (bečiti se 'šepuriti se'), Brigalo (brinuti se), Bućuraš (koji nosi bućure, zavežljaje), Bundalo (koji nosi veliku bundu), Ciguraš (koji se voli osigurati), Cilindraš (koji nosi cilindar), Cincini, Cincinovi (cincati 'vrištati'), Cuco (dugo je cuclao, dudlao), Cupkini (cupkati 'plesati u jednome mjestu'), Cvikeraš (koji nosi cviker, vrstu naočala), Čandrakovi (koji čandrče, što god bučno radi), Čečerini (čečera, pejor. 'dijete koje predugo sisa'), Čeprkarka (čeprkati), Čučo (čući), Čapini, Čapo (čapiti 'ščepati; ukrasti'), Čavkini (čavkati 'lajati' govori se za štene), Drobicini (u juhu je drobio kruha), Džika (džikati 'đipati, skakati'), Esapini (esapiti 'misliti; računati'), Ezmoj ("Misto to je moj, reko je napol

mađarski: ez moj”), Fajtini (psovao je: “Fajtu ti tvoju!”), Fatini (fatati ‘hvatati’), Frcko (frcati se), Frkljo (frkljati ‘govoriti nerazgovjetno’), Frketanovi, Frkini (frkati), Gaćanovi, Gaćaševi, Gaćašovi (koji nosi velike gaće), Globodan (globodati ‘otimati, trgati’), Gnjizdar (na drvetu pravio gnjizdo, gnijezdo), Godarkini (godati se ‘cjenkati se’), Golebasovi (golebati se ‘hrvati se’), Grizini (gristi se), Groktuša (groktati), Guberašovi (guberirati ‘preturati po smeću’), Hukćaševi (huktati kao sova), Irtešovi (umjesto mađ. értesz ‘razumiješ li’, govorio je irteš), Kartaš (koji mnogo karta), Kaskaš (kaskati ‘kasati’), Kaštigar (kaštigovati ‘kaznjavati’), Kirem (govorio je to umjesto kérem, mađ. molim), Klačini (klatiti se), Klamičko (klamićati ‘klimati’), Klecini (klecati), Klibo (kliberiti se ‘cerekati se’), Kloko (klokotati), Klopaćovi (klopaćati ‘kloparati’), Kljujo (kljuvati), Kokolj (kokoljiti ‘piljiti, buljiti’), Kolebaš (kolebati se), Koletarovi (koji se koleće, klati, ljulja), Komherovi (često je govorio: kom her, njem. dođi ovamo), Koprcanovi (koprcati se), Kreco (krecati, davati pištav zvuk od sebe), Kreveljevi (kreveljiti se), Krilaš (pokušao je “letjeti”), Krilati (skočio je s visoka), Krvavčarevi (često su jeli krvavice), Kurtalaš (kurtalisati se ‘osloboditi se’), Kuspilić (pilićima, kokošima podrezao repove), Kušljo (kušljati se ‘linjati se’), Kvoča (kvocati, oglašavati se kao kvočka), Kvočkar (kradomice je prodao kvočke), Lulanov, Lularušini (koja, koji puši lulu), Lumlini (lumlati ‘nerazumljivo govoriti’), Lumpadžini (lumpadžija ‘koji voli lumpovati, bančiti’), Lutkovi (lutati), Ljuštro (ljuštriti ‘ljuštiti’), Mačkarušini (“držala sijaset mačaka”), Mandrljini (mandrljati ‘raditi ovlašno, nemarno’), Megesovi (mađ. megesz ‘pojede’), Mičodaševi (često govorio mađ. micsoda ‘što; kakav’), Migušini (migati, koketirati), Mrnđa, Mrnđuskini (mrnđati ‘mrmljati’), Mucesovi, Mucko (mucati), Mumljini (mumljati ‘glasati se poput medvjeda’), Mutoš, Muto (koji muti, unosi razdor), Nagrančica (mati za kćer govorila: “Moja Teza lipa ko tica nagračica”), Nagrizak (nagrizao na novčić podmetnut u lepinju, i slomio zub), Natrk (natrkao je na drvo), Novdalo (novdati, zbijati šale), Olindrani (olindrati se ‘izazovno se obući’), Orcuš (orcati ‘dizati buku’), Ošundini (ošundati se ‘neukusno se obući’), Pa-pa-patak (mucao je, prvotni nadimak: Patak), Panpini (panpati ‘gaziti kupus u kupušnjaku’), Pantljikuša (resila se pantljikama, vrpčama), Papaljaska (papaljuskati ‘jesti’ u dječjem govoru), Peglar (peglom, glačalom je grijao postelju), Pekmezarovi (kuhali su mnogo pekmeza od šljiva), Pendasovi (pendati ‘teturati se’), Perjaničar (koji nosi perjanicu), Pikulaš (koji se igra pikulama, klikerima), Pilikoševi (pilikati ‘nevješto svirati frulu’), Pipišovi (dugo je mokrio u postelji), Pistoljka (“ratovala se” pištoljem), Pišak (umjesto šipak, rekao je pišak), Plundraš (nosio je uske, ondje neobične hlače), Pljujo, Pljuvini

(pljuvati), Poliz (polizati), Popinjača (služila je kod popa), Pračkalo (koji svako-  
ga pračka, prati), Prcini (prcati 'dodirivati prljavim rukama'), Prčkalo (prčkati),  
Pribig (prebjeg, koji je prebjegao "ozdol", tj. iz Vojvodine), Pridičar (koji često  
pridiči, propovijeda), Pripirovi (pripirati se 'prepirati se'), Prkoč (prkositi), Prorič  
(proričiti se 'porječkati se'), Pupelini (pupeliti se 'šepuriti se'), Puzo (puzati),  
Razvrša (razvršiti, napraviti nered), Riga (rigati se), Rogo (psovao je: "Izio ga  
rogo!"), Rondzini (rondzati 'blebetati'), Rzini (rzati), Sisakovi, Siskini, Sisnjak  
(dijete koje predugo sisa), Skapač (skapati), Skoko (skočiti), Skupi (skupiti),  
Sprkunj (sprkunjiti 'skučiti'), Srka (srkati), Strčko, Strčo (strčati se), Striga  
(strići), Strtljo (strtljati 'izgubiti'), Strmoglavčev (strmoglaviti se), Šalajka (pje-  
vala je "šalajke", vrstu "bečaraca"), Šecko (često govorio šeckojedno 'svejed-  
no'), Šećerkovi (baka mu govorila: "šećerko moj slatki"), Šegrtović (govorili mu:  
"Ti nisi Majstorović, ti treba da si Šegrtović"), Šendelovi (šendelati 'tumarati'),  
Šikljini (šikljati 'sukljati'), Škodini (škoditi), Škrabakovi (škrabati), Škrebetaš  
(škrebetati 'škrgutati'), Šroka (škrokati 'dugačko koracati'), Šmrco (šmrcati),  
Šprljka, Šprljin (šprljekati 'govoriti s nedostatkom'), Štecini (šteckati 'podrezi-  
vati'), Štrco (štrcati), Švičko (švičniti 'bičem udariti'), Švrakar (krao kao švraka  
'svraka'), Tandrk (tandrkatati 'sitno plesati'), Točogovi (mađ. totyog 'nespretno,  
teško hoda; gega se'), Trčko (trčkarati), Trepčo, Trepini (trepati), Truća (trućati  
'bulazniti'), Uskočac (uskočio za mladenkom), Vrcko (vrcati), Zazjo (zazjavati  
'blejati, piljiti'), Zgura (zguriti se, pognuti se), Zjapini (zjapiti, širom otvoriti  
usta), Zviro (zviriti 'gledati kroz uzak otvor'), Žderi (žderati), Ždroko (ždrokati  
'halapljivo jesti ili piti'), Žuro (žuriti), Žvrga (žvrgoljiti 'cvrkutati').

5. Razmjerno su česti (166; 6,87%) i nadimci nastali po nazivu koje životinje,  
njezinu imenu ili nekom njezinu dijelu. Najčešće su podrugljiva značaja.

a) *Domaće životinje*: Angir (ždrijebac), Bik, Bivol, Bockini (bocko 'tele' u  
dječjem govoru), Busini (Buso = ime volu), Bravcovi, Buga (uginula životinja),  
Burdžo (ime psu), Cigajini (cigaja 'vrsta ovce'), Cocini (coca 'svinja' u dječjem  
govoru), Čevdini (čevda 'jalova ovca'), Čilag (ime konju, mađ. csillag 'zvijez-  
da'), Čilaševi (čilaš 'bijel konj'), Čulini, Čulo (ćula, ćulo 'ostrižena ovca, ovan'),  
Džorini (džora 'mršava krmača'), Gadžurovi (velik, ružan pas), Gicini (gica  
'vrsta bijele svinje'), Hučinovi (ždrijebe, u dječjem govoru), Jalovčevi (jalovac  
'jalovo živinče') Jarac, Jarcovi, Jarčevi, Jarica, Kečkini (mađ. kecske 'koza'),  
Kešini (kešo 'žuto-bijel konj s bijelim nogama' < mađ. kese), Krmača, Krmak,  
Krndini, Krndža (krndā, krndža 'stara kobila'), Kulaševi (konj riđan), Mačak,  
Mačica, Mazga, Murinovi (konj snažnih nogu), Nerast, Nješo (zakržljalo prase),  
Ovan, Puckini (Pucko = ime konju), Pule, Puliš (magare), Rogac (bik, u dječjem  
govoru), Rognjara (pejor. krava), Spracko (pas ovčar), Šišini (šišo 'ždrijebe



ošišane grive'), Štenac (štene), Švajcarovi ("švajcarka" 'krava švicarske pasmine'), Učinovi (hučin 'ždrijebe' u dječjem govoru), Vranac, Zerza (zerza 'pas ovčar'), Zvizdan (ime konju), Ždribac (ždrijebac), Žučko (žut pas).

b) *Ostale kopnene i divlje životinje*: Ježovi, Krtica, Kurjak (vuk), Lasica, Lisica, Liščovi (lisac), Medakovi (odm. medvjed), Medini (medo), Medo, Parac, Parcoš (štakor), Rčak (hrčak), Srnjak (srnin mužjak), Zec(ko), Zečevi, Zerafovi (dabar), Zvirovi (zvijer),

c) *Vodene životinje, ribe, gmazovi*: Čikcovi (čikac 'pijavica'), Gušterovi, Kornjača, Šaranjini (šaranja 'vrsta kesege'), Šaranov (šaran), Štukini, Šundo, Šundurko (karas), Zmijan, Žabičin.

d) Po nekoj *ptici*: Bibicovi, Bibičevi (bibic 'vanellus vanellus'), Čampurkini (čampurka 'neka grabežljiva ptica'), Čapljini, Čivla (ptica močvarica), Čoka (mađ. csóka 'čavka'), Čuja (golišavo ptiče), Čvorak, Čvorkovi, Drozd, Fečkašovi (mađ. fecske 'lastavica'), Gabel (< galeb), Garvan (< gavran), Gavran, Golub(anovi), Golubica, Guskovi, Gusini (gusa 'guska'), Guskovi (gusko 'gusak'), Haćini (mađ. hattyú 'labud'), Kobin (koba), Kokini (koka), Kopcovi (kobac), Kopo (kopun, u dječjem govoru), Kukavčini (kukavica), Labud(ovi), Libini, Libiš (mađ. liba 'guska'), Madarovi (mađ. madár 'ptica'), Papagaj, Patak, Paunica, Pirokovi (pirok 'neka ptica pjevica slična vrapcu'), Pitličovi, Pivac, Pivčevi (pijevac), Prepeljan (prepeličin mužjak), Pripelica (prepelica), Pućak, Pućkovi (puran), Pujko, Puljka (mađ. pulyka 'pura'), Purać (vodeni patak), Purićak (mala kukavica), Puro (kukavičin mužjak), Repan (pijetao, u dječjem govoru), Roda, Sokol, Sovuljagini, Ševa, Ševica, Šljuka (ptica močvarica), Štiglic, Štigljacovi (češljugar), Tico (pejor. muška ptica), Vivak, Vrepcovi (vrebac 'vrabac').

e) Po *kukcima, insektima*: Buvini, Buvakovi (buha), Komarac, Komarčevi, Krpelj, Lepur (leptir), Moljac, Obad(ovi), Prelac (vilin konjic), Stinica (stjenica), Stričak (zrikavac), Sunjog (mađ. szunyog 'komarac'), Šiljevčevi (šiljevac 'hrušt'), Zurnjača (muha zujara), Žižak.

f) Po nekom *dijelu životinje*: Buragan (burag 'kravlji želudac'), Burđa, Burđini, Burdo (svinjsko muško spolovilo), Čeljuski (čeljuska 'čeljust'), Kljunovi, Njuška, Papak, Šapini (šapa).

6. Naziv *biljke* ili njezin *dio* poslužio je za tvorbu 50 nadimaka. Nastali su najčešće na taj način što je obitelj u svome vlasništvu imala ili sijala mnogo od te biljke<sup>198</sup>: Babura (vrsta krupne paprike), Bagov (duhan), Batrljica (ostatak

<sup>198</sup> Gdjekad bismo ih mogli uvrstiti među nadimke od oznaka za fizičku i duševnu osobitost, npr. Cikla (crven kao cikla), Čekljunko (imao čvorove na glavi), Kopriva ("žeže", vrijeđa kao kopriva), Kiselica ('kisel', neraspoložen).

slomljene grane), Bendelučko (bendeluk 'opojna trava'), Bobulja (vrsta okrugle šljive), Broćini (broć), Bucoš (vrsta tikve), Bundiva (bundeva), Bundivarka, Cikla, Cincokrstovi (suncokret), Čekljunko (čekljun 'čvor na grani'), Čičak, Čičkov(i), Čimčikovi (čimčik 'neki korov među pšenicom'), Čaćini (čaća 'zaperak'), Džandžikini (džandžika 'livadno cvijeće kojim su se liječili od čirova'), Gošikini (gošika 'neki livadni cvijet'), Gidža (divlja loza), Isperak (zaperak), Jablanov, Jorgovanovi, Kaloperica (kaloper 'uresna mirisava biljka'), Klipić, Kočenjko (kočenj 'kočanj'), Kopriva, Koprivica, Krastavcovi, Krompirovi (krumpir), Kruškini, Kupusovi, Listićovi, Paprikančevi, Paradička (rajčica), Prilipac (sličan čičku), Purkovi (purak 'vrsta graha'), Rogoz, Rotkvica, Ružica, Samonik (biljka izrasla bez ljudskog posredovanja), Simenjakovi (simenjak 'klip kukuruza odabran za sjeme'), Šavran (šafiran), Špica, Špickini (sjemenka), Tikvica, Tikvini, Trnakovi (trnak), Trndini (trnda 'ogrozd'), Zivavčevi (zivavac 'bijeli livadni cvijet'), Zubača.

7. Nadimci nastali od riječi za *jelo i hranu* (38) svjedoče o tome što je dana obitelj ili osoba često jela, proizvodila, prodavala<sup>199</sup>: Biberovi (biber 'papar'), Bulini (bula 'kokica'), Čičmak (rezanci s makom), Čorbini (čorba 'juha'), Duncoš (dunc 'ukuhano voće'), Gomboc (okruglica), Gremplejz (mjesni naziv za povrće), Gužnjakovi ("debela divenica", tj. kobasica), Gužvačini (vrsta gibanice), Hurkini (mađ. hurka 'krvavica'), Kiselica, Kobikini (kobika 'kobasica'), Kobasovi (mađ. kolbász 'kobasica'), Krumpiračini (pita od krumpira), Krvavica, Kulen(ovi), Kupusača (gibanica s kupusom), Mamaljuga (palenta), Medenjok, Paprikaševi (u soku kuhano i paprikom začinjeno sitno meso), Papula (kuhani i gnječeni grah), Papulaševi, Papulini, Pita, Prisnacovi (prisnac 'vrsta gibanice'), Projašovi (proja 'pogača od kukuruznoga brašna'), Prokolica (prokola 'glavica kisela kupusa'), Purini (pura 'kukuruzna kaša'), Puterovi (puter 'putar, maslac'), Sirdik (zgrušano mlijeko), Somun (hljeb kruha), Šunkini, Taranak (tarana), Trgančevi (trganci 'vrsta tjestenine'), Uzlivančevi (uzlivanac 'vrsta kolača'), Žganjčevi (žganci), Žmarini (žmara 'čvarak').

8. Oveću skupinu (114) čine i nadimci nastali od riječi za koji *predmet*, obično pribor, napravu, oruđe, oružje, plaćevno sredstvo, obuću, odjeću. Mnogi se mogu dovesti u svezu s fizičkom i huhovnom osobitosti, odnosno radnjom što ju je obavljala dana osoba.<sup>200</sup>

<sup>199</sup> Isto, npr. Gomboc (okrugao, debeo kao gomboc), Biberovi (ljut kao biber).

<sup>200</sup> Npr. Ardovica (ima trbuh kao ardovica, tj. bačvica), Čutura ("pun je vina ko čutura", Vodir (ima nos poput vodira).

a) *Predmeti u pokućstvu*: Ardovica (bačvica, < mađ. hordó), Britvica, Bukarini (bukara 'bokal'), Cickini (cicka 'cjedilo'), Čempa (stap), Čunčini (čunča 'sjedalica napravljena od panja'), Čunjkovi (čunjak 'pokretni dio stalačkoga stana'), Čuturicini, Čuturini, Čupica (mali čup), Grnjača (lopata za razgrtanje žari u peći), Muzla (muzlica), Naćfica (naćfe < naćve 'drvena posuda za mijesenje kruha'), Naprstak, Prakljača (praćak), Pripinjač (štipaljka), Rangini (ranga 'vrsta šerpenje, rukačice'), Saćurica, Sadžakovi (željezni tronožac nad vatrom), Samokres, Sklopčev (sklopac 'vrsta britve'), Šafunjarka (šafunjar 'šafuner, jednokrili ormar'), Šavoljkuša (šavolj 'velika drvena posuda za napoj svinjama'), Šerbulaš (šerba 'nokšir'), Šešerin (šešera 'slamarica napunjena komušinom'), Tepsija (tepsija 'mjedenica'), Zdilica (zdjelica).

b) *Oruđe, oružje, naprave*: Ancerovi (šiljak), Bingula (vrsta praćke), Brus, Budak, Budža (velik pastirski štap sa zadebljanim gornjim krajem), Burgijica (malo svrdlo), Čaklini (čakla 'manji malj'), Čeda (veliko šilo), Čokla (kovna kuka), Čozderovi (velika turpija), Dragaćini (dragaće 'tralje'), Đeprini (đepro 'kolotur'), Gindžusovi (gindžus 'uže opleteno od djeteline'), Gugini (guga 'brušnjača'), Klečka (naprava kojom se ometa kretanje životinje), Klincovi (klinac), Kurula (drvce kojim se napne uže na vozu), Kvaka, Motika, Mućkalo (naprava kojom se izbija mlijeko), Pindžini (pindža 'drvena posuda kojom su grabili vodu iz čamca'), Puška, Rakunovi (rakunica 'drveno držlo na kosištu'), Rašljica (račvastvo drvo na koje se stavlja cjedilo), Sikirica, Srdarovi (srdo 'dio plužice'), Sundukovi (ključ, dugačak bodež s kvačkom na kraju kojim se čupa slama), Tarćini (mađ. tárcsa 'ploča; tanjurača'), Trakurov (trakur 'velik drveni lijevak za točenje vina'), Tribla, Triblini (tribla 'klin kojim se načne klip kukuruza radi krunjenja'), Turpijica, Vodir, Vrekečovi (vrekečke 'hodaljke po močvari').

c) *Odjeća, obuća i potrepštine*: Bočkor (mađ. bocskor 'opanak'), Buđini (buđe 'ženske gaćice' < mađ. bugyi), Bumbak (pamuk), Burdak (vrsta pastirske kabanice), Čarugini (čaruga 'opanak'), Čenjarski (ćenar 'vrsta odjeće'), Čepini (ćepa 'pokrivač za konje'), Flundrini (flundre 'široke hlače' < njem. Pluderhosen), Gubini (guba 'gunj'), Kacabajkini (kacabajka < kacagány 'ženski gornji kaput'), Kesica, Kesini, Klompini (klompa 'vrsta drvene obuće'), Kućina, Mosurkovi (mosur 'kalem'), Pinkurovi (pinkur 'velika tkana torba'), Šepica (kapića), Šiljčovi, Šiljkovi (šiljac 'šiljak'), Štafiruša (štafir 'djevojačka oprema'), Turgaćini (turgaća 'gaće kojima je stražnji dio velik'), Zakrpak (odm. zakrpa), Žubrini (žubra 'kratka ženska košulja'), Zubrikovi (vezica za vezivanje čarapa).

d) *Novac, kovina, odličje, nakit*: Bakarovi (bakar), Bugerovi (austroougarski novac od 4 krajcare), Đinđo (đinđuva 'naušnica'), Đunđo (< mađ. gyöngy 'biser'), Elerovi (eler < heler 'filir'), Guldini (gulda < gulden 'austroougarski zlat-

ni ili srebrni novac), Krajcarovi (krajcara), Kronerovi (kroner, u mjesnom govoru 'vojno odličje' < njem. kronenorden), Perjanica, Rundica (ures od dlake), Sekser, Sekserko (sekser 'austrougraski sitan novac, krajcara'), Srebrnjak.

e) Razni drugi predmeti: Bučkini (zvonce što ga nosi magarac predvođeci stado), Čegrtaljka, Čutakovi (čutak 'uvrćena slama za potpaljivanje'), Čebo (kolac za koji se veže čamac), Čota (šiba što ju nose djeca za vrijeme šibara), Rimpoš (kolčić kojim se označuje međa u polju), Gajdica (gajde), Kec, Kecini (as, najjača karta), Kremenovi, Mustulonovi (mustula 'dugačka lula'), Šlajbokovi (novčarka), Šunini (šuna 'donji snop u krstini'), Švigar (vrh biča opleten od konjske dlake), Tamburica, Zeldacevi (< mađ. zöld ás 'karta zvana zeleni kec').

9. Nadimci nastali po kojoj drugoj *općoj imenici* (34): Aringovi (aringa 'čerga'), Bambuč (nadnaravno biće kojim plaše djecu), Bandini (banda; "mnogo ji bilo"), Befel (njem. Befehl 'zapovijed, nalog'), Bubakovi (bubak 'jak udarac; pljuska'), Čagurini (čagura 'udubljenje što ga čini kiša'), Drokan (nadnaravno biće, čovjek vodenjak), Džombini (džomba 'skoreno i sasušeno blato'), Fruštuk (njem. Frühstück 'zajutrak'), Grom, Kurla (mjesni naziv za karantenu), Maglini (magla), Mičmač (sitnica, trica), Mućak, Mućkovi, Nedaća, Nesrića (nesreća), Njužanovi, Njužini (njuža 'trulež'), Partelovi (partel 'vrsta pučkoga plesa'), Plamen, Pogančevi (poganac 'crni prišt'), Pupak, Pupkovi, Puskula (ospice), Radaš(ovi) (mađ. ráadás 'dodatak'), Raspol (križanje, račvanje), Ruta (dlaka), Sobro (mađ. szobor 'kip'), Stegini (stega 'neimaština'), Vijur (vihor), Vištica (vještica), Zaškovi (zauške 'mumps').

10. Nadimci nastali od *toponimijskih i etničkih oznaka* (74) otkrivaju nam podrijetlo, mjesto stanovanja njegova prvotnoga nositelja.

a) *Po državi, kraju, etniku*<sup>201</sup>: Amerikančevi (neko vrijeme boravio u SAD-u), Bosančevi, Bošnjakovi, Brazilovi, Bulgarovi (Bugarin), Cigančicin(i), Ciganovi, Cigeš, Cigini, Cigoševi, Francuz, Porosovi (mađ. porosz 'Prus'; "dida mu se ratovo s Porosima"), Slavunac (Slavonac), Srimčevi ("volove prodavo u Srimu"), Šokicini, Švabicini, Talijanovi ("često govorio o talijanskoj fronti"), Turčin(ovi) ("pušio ko Turčin"), Turkovi (Turak 'mlad Turčin').

b) *Po makrotoponimu*: Ajošanin (Hajós), Alaški (Kiskunhalas), Aljmašanin, Aljmašćev, Bajmačanin, Bajmočki, Baškućanin, Bikićan (Bikićanin), Bođan (Bođanac), Čavoljčev, Čikužđanin, Čonopljanovi, Dudvarčevi (Dudvarac 'stanovnik Dudvare', tj. Nemesnáduvára), Fedvarovi (< Dunaföldvár), Garčevi,

<sup>201</sup> Neki nadimci, dakako, ukazuju na fizičku osobitost: Brazilovi ("crn ko Brazil" = Brazilac; Cigančicini ("crna ko Ciganka"), odnosno na neku radnju: Francuz ("često divanio o Francuzima").

Haljmaški (< aljmaški), Jankovački (Jánoshalma), Kaćmarac, Kakonjac (Kakonj = negdašnje selo kod Fancage), Kakonjski, Leđenkini (žena iz Leđena, tj. Ridice), Monoštorski (Bátmonostor), Paćirac, Paćircovi, Paćirkinjini, Palićki (Palić kod Subotice), Perkaćanin (Perkáta), Pribiljčevi (Pribilj = Pörböly), Pustarčevi (Pustarac ‘stanovnik Gospodske Pustare’, tj. Borote), Rimljankini (Rimljanka ‘stanovnica Rima’, tj. Réma), Santovac, Senćanin, Sentivančevi, Sentivančovi, Srimljanka (stanovnica Srimljana, tj. Szeremlea), Tavankutski, Varošanać.

c) *Po mikrotoponimu*, neke mjestu, zgradi gdje je tko stanovao, nalazio se: Ambetuški (ambetuš ‘otvoreni hodnik’; “žena ga, pijanog, ni puštala unutra, pa moro spavat u ambetušu”), Cimeš (koji stanuje u sobici), Čuprijin (stanovao kod ćuprije, tj. mosta), Dolčev (stanovao u dolcu), Križov (kuća mu bila pokraj križa), Nakrajselčevi, Poljačev (salaš mu bio u polju), Prikrajčevi (stanovali na prikrajku), Rogaljski (“kuća mu bila na rogalju”, tj. na kraju ulice), Snižni (stanovao u kolibi načinjenoj od snijega), Sridnjakovi (stanovao u sredini), Svinjakov (zatvorili ga u svinjak, tj. svinjac), Tumula (salaš mu bio blizu tumule, tj. humka kojim se obilježava međa dvaju hatara), Uskrajski (stanovao na kraju sela), Utriš (salaš mu bio blizu utrine, tj. seoske livade), Zaškuljicini (zaškuljica ‘sobićak’).

11. Podosta nadimaka (116) nastalo je po kojem *prezimeni*. Često se tvore samo od temeljne riječi danoga prezimena. Zamjećujemo da su neka prezimena davno nestala na tome prostoru. Neki su bunjevački Hrvati dobili nadimak po kojem stranom prezimeni (njemačkom) jer su kod dane obitelji služili, kupili njezinu kuću, odnosno pomadžarili svoje prezime: Adančićovi, Ašićevi, Bednarićovi, Bekejini (Békei), Berkeška, Bikeš (Békés), Binski, Boltićevi, Brumovi, Budajini (Budai), Cindrini, Cindro (Cindrić), Curnićovi, Čabrajev, Čičićevi, Čijakov, Čovini (Čović), Čupini (Čupić), Čvorčevići, Dejakušini (Dejakuša ‘Deakova supruga’), Dikanovi, Dizdarevi, Dojićovi, Džinini, Džino (Džinić), Flajšerovi, Fratrićevi, Fuksinovi (Fuks), Gardonjevi (Gárdonyi), Gerovićov, Godnar, Grbavić, Grošićevi, Guganovi, Hajligerovi, Herovi, Hizrikovi, Hoksovi, Ivićevi, Jagićovi, Jasanovi (Jasanović), Jelinićevi, Kasačevi, Katančićovi, Kernajini (Kernei), Kesejićevi, Kestelinovi, Kestini (Keszthelyi), Kišfedijevi (Kisföldi), Kliciger, Kolarićkini, Kopilovi (Kopilović), Kopunovi (Kopunović), Korbini (Korba), Kordini, Kosovčevi (Kosovac), Košutovi (“korteširao”, tj. agitirao za Kossuthovu stranku), Krećini (Krekić), Kričak, Kričkovi (Kričković), Krilićevi, Kurlićovi, Ladvikovi, Lantoševi, Lerperugarovi (Lelperger), Limburovi, Lingerovi, Linginovi (Link), Ljubovićevi, Maciger, Matićevi, Mijatovkini (Mijatovićeve supruga), Milankušini (Milankovićeve supruga), Očenaš (slovačko prezime), Pastajikini (Pásztai), Pavkićevi, Pećikini (Pécsi), Plučiger, Probini (Probojac), Rajini (Rajić), Rajnićev, Rakoševi (prvotno

Rapić), Regenjini (Regényi), Sarkini (prvotno Švraka), Sekulini (Sekulić), Selešovi (Szeles), Sentešovi (Szentes), Sentini (Szente), Sipljačka (žena iz obitelji Sipljački), Slani (prijevod prez. Sós), Svilinko (prijevod pomadž. prez. Selymes), Šakić, Šenovi (Schön), Šeregini (Šerege), Šipuševi (Sipos), Škarin(i) (Škarić), Škrapini (Škrapac), Šokcovi (Šokac), Šokčevi (Šokčević), Šošovi, Špelina (Špelić), Štetakuša (Štetakova supruga), Šulekovi, Švrakini (Švraka), Tikerovi (Tükler), Tonkovičevi, Tumbini (Tumbas), Tuzlančičevi, Vajtaijini (Vajtai), Valićka, Verešovi (Vörös), Völdini (nekoć Vujić, sad Vólgyi), Vulcerovi, Zalini (Zala, prvotno Zegnal), Zubanovi (Zubanović).

12. *Rodbinski* su nazivi jednako tako bili osnovom poviše (53) nadimaka: Babačini, Babajkini (babajko 'svekar'), Babelini, Babini, Babuljaševi, Babuljaškovi (babuljaš, babuljaško 'svekar'), Baburača, Babušini, Baća, Bačkeš, Bačkica, Bačko (stariji brat, bratić), Bližnjakovi (blizanac), Braca, Bracin, Bratac, Bratini, Buzadžini (buzadžija 'ostavljeno dijete; siročić'), Čičini, Čiko (stric), Čučuš (odm. djetešće), Didanovi, Didicini, Didičkini, Didikini (odm. djed), Dikica, Dikini, Dovoda (dijete što ga je udovica mati nakon preudaje dovela u novu kuću), Drusa, Drusini (pobratim), Druškovi (druško 'prijatelj'), Dvojkovi (dvojke 'blizanci'), Kekini (keka 'starija sestra' u dječjem govoru), Nenini (nena 'starija sestra'), Odbijančevi (odbijanac 'odbijeno dijete'), Pobriini (pobro, pobratim), Posmrčko (muško dijete rođeno poslije očeve smrti), Precini (preca < preteľjica, prijateljica), Rankovi (ranko 'očev mlađi brat'), Rodnjara (pejor. rođaka), Sekini, Sinkovljevi (sinak), Sirotini, Snašica, Srotini (prvotno Sirotini), Strikini, Šogorićak, Švalerovi (švaler 'dragan, ljubavnik'), Ujičini, Usprdak (pejor. prvorodeno dijete), Zlačini, Zlatankovi (zlačo, zlatanko = oslovljavanje unuka).

13. *Od oznaka državne, crkvene hijerarhije* nastao je 21 nadimak: Adnađevi i Hadnađevi (mađ. hadnagy 'poručnik'), Banovi (ban), Birovkinjini (supruga birova, tj. općinskoga starješine, < mađ. bíró), Birovljevi, Ercegovi (herceg, nadvojvoda), Eškurovi (eškut 'prizežnik' < mađ. esküdt), Ešperešovi (esperesš 'dekan'), Gosini (goso 'gospodin'), Kapelanovi, Kapetanovi, Kaplarovi (kaplar 'najniži svećenik'), Knez, Lemešan (lemeš < mađ. nemes 'plemić'), Meltoš (< mađ. méltóságos 'dostojanstvenik'), Odbornikovi (predvoditelj vjerske zajednice), Papica (sličio na papu), Princika, Princo (princ), Vladaričin.

14. Nadimci nastali *od broja i brojne imenice*: Devetnjakovi (bilo ih je devetero), Fircigovi, Fircik (njem. vierzig 'četrdeset'), Harmoševi (mađ. hármás 'trojka'), Osmakov (osmo dijete u obitelji), Šestan ("na šesti put se oženio"), Trojakovi (trostruk), Vrtalj (< firtalj 'četvrt'; kod novačenja mu rekli: "Ti samo vrtalj čovika vridiš, nisi za soldata").

15. Nadimci nastali *od uzvika* (17): Cmok (za poljubac), Co-co (za vabljenje svinja), Čup-čup, Čakini (ćaka ‘uzvik za tjeranje ovaca’), Haj-haj (za tjeranje kobe), Javol (njem. Jahwol ‘Razumijem! Na zapovijed!’), Jujuška (ju-ju, uzvik kad se tko uplaši), Kic-kic (za vabljenje purâ), Ljopini (ljopa, za čuđenje), Pipi, Pipili (pi-pi, pi-pili, za vabljenje pilića), Pruncili (za zadirivanje), Psika (za tjeranje gusaka), Pućpurik (oponašanje prepeličina glasa: puć-puruć), Šibe-šibe (za tjeranje psa), Šicko (šic = tjeranje mačke), Uči (za tjeranje konja).

16. Nadimci nastali *od priloga* (7): Brezmalo, Godžini (“Misto dosta, kazivo je godža”, < tur. kodža), Holvađovi (mađ. hol vagy ‘gdje si’), Nigdini (nigdi ‘nigdje’), Nikudan, Polagacko, Riktikovi (njem. rihtig ‘pravo, valjano’).

17. Budući da ih kazivači strancu kazuju nerado, *pogrdom nadjenutih* nadimaka, iako ih zapravo ima podosta, zabilježio sam svega nekoliko (5): Fličika, Prdini, Purićak, Serini, Sračko.

18. Zahvaljujući vrsnim kazivačima koji su znali protumačiti takoreći svaki podatak, nadimaka *nejasnog postanja* imamo razmjerno malo (25): Capekovi, Dedarovi, Depolovi, Digo, Fofini, Futošovi, Incušovi, Kekas, Kerdenovi, Ketelini, Kidžini, Kiho, Korcini, Kura, Matli, Penasovrini, Pupi, Rićika, Sarigara, Srotini, Susini, Šerkini, Tempini, Tideks, Tima.

## DODATAK

(NADIMCI U PUČKIM PJESMAMA)

*Aljmaš:*

Aoj moja jabuko sa grane,  
lipa jesi ko Šibina Ane.

*Baja:*

Stipan Šimkoša nema ni groša,  
a kod Rešetara uvijek ima para.<sup>202</sup>

Matutina Mara nema para —  
neće Švabu, neće ni Mađžara,  
već bi ona Bunjevca junaka:  
Iveljinog Marka sa Divljaka.

Cvitin Ana voli Debeljaka,  
al on oće Rozu sa Divljaka.

Tudomeđa izgubio leđa;  
našla Marta pa se š njima karta.

*Baškut:*

Sadžak Franjo ide kući bisan,  
a Ićuka za njime fićuka.

*Bikić:*

Ovo pismo nek vas nađe zdrave,  
Ja vam šaljem najlipše pozdrave.  
Selo Bikić drago mi i milo,  
Tamo već se svašta dogodilo.  
Tamo ima svakojaki ljudi,  
Ali svi su zdravo dobre ćudi.  
Sveti Jozip dobro je čeljade,  
Mudri Ivo nema šta ne znade.  
Ivo Krpelj soport zaboravi,  
Mato Bisni u bircuzu slavi.  
Namrskani sve vino popije,  
Stipko Kajan oće i rakije.  
Sirdik Tuno samo čašu toči,

---

<sup>202</sup> U Rešetarovoju krčmi uvijek ima "brata po čaši".



Pletikosić i pulta priskoči.  
 Pančić Mali stoji i na glavi,  
 a Prkose ni noge ne nose.  
 Bartulica u ambaru spava,  
 Gingoš Peri uvijek bistra glava.  
 Joso Šaškin po Ceriku luta,  
 Debo Tuta i žabu proguta.  
 Đurinaka svi u Bačkoj znadu,  
 Nikač Đumić pravio paradu.  
 Pajo Sprkunj senskog bika vuče,  
 a Bonjica svojeg pivca tuče.  
 Stari Cindro nema ni krajcaru,  
 Tomašošu našli u bunaru.  
 Tuno Zakin popršnjaču nosi,  
 Babuljaško u varošu prosi.  
 Janko Tomšić izgubio gaće,  
 nema jači od Reljine braće.  
 Mali Vračo tuđe stado čuva,  
 ali ima i ruva i kruva.  
 Joka Čupić tio biti popo,  
 Luka Pelin sve čanke rascopo.  
 Marjan Kušljo prodo svog mrkova,  
 Dorčin Marco osto brez brkova.  
 Lajčo Čičmak mali čibuk puši,  
 Stipan Rampaš ošo Brašnarušī.  
 Mero Biran voli lipe cure,  
 Peculini uvijek kudgod žure.  
 Mijo Tomak Varošanku ljubi.  
 Babelinog stalno bole zubi,  
 u Petrasa brada do pojasa.  
 U Pribiga uvijek puno briga,  
 Mato Čota pripun je života,  
 a Petriša kosi kad je kiša.  
 Bidni Čora ženu slušat mora,  
 kod Gluvaka zapovida baka.  
 Eto, to su naši Bikićani,  
 o njim idu po selu divani.  
 Vi kod kuće nastavite ovo,  
 ja vam kažem: sada je gotovo.  
 Kad mi urlap dadu o Božiću,  
 evo mene opet u Bikiću.<sup>203</sup>

<sup>203</sup> Ovo „pismo“, koje se nekad pjevalo, napisao je vojnik Bikićanin oko 1908. g. Meni ga je priopćio njegov rođak Franjo Šokac.

*Čavolj:*

Oj Vranuca, di si juče bio?  
Di si bio, di si se napio?  
U varošu, na bajskom vašaru,  
popio sam moju cilu Šaru.

*Čikerija:*

Hvalila se Grganova Gaca  
da u toru ima jaganjaca,  
i da ima oprimu bogatu  
na salašu, na Iršinom atu.  
Ima, bogme, suknu poderanu  
i kučina gori na tavanu.  
Gaco, Gaco, ne laži ti nama,  
nismo išli s tobom za svinjama.

*Fancaga:*

Ivo Čočin i Poldina Stana  
vijaju se popriko bostana.  
Otvori nam, Katice, kapiju,  
vodimo ti tvojeg Triznog Miju.  
Stipan Škrbo razbio tamburu  
kad je tio poljubiti curu.  
Misli Vendać da je ban,  
pa on leži povazdan.  
Neće pluga, ne bi ni drljaču,  
već bi samo išo u Doljaču<sup>204</sup>.  
Mijo Beka došo izdaleka —  
čak iz Baje, al brez svoje Kaje.  
Oj Fancago, ti imaš husara:  
Sunduk jaši svojega Samara<sup>205</sup>.  
Andro Burđa došo iz špacira,  
njega metlom Stana adustira.

---

<sup>204</sup> Mikrotoponim, gdje je nekada bila krčma.

<sup>205</sup> Samar = ime magarcu.

Žilak, Žilice, jidi ribice,  
Tado, Tadice, srči vodice,  
Klečko, Klečkice, broji zvizdice,  
Tašo, Tašice, ljubi Šokice,  
Rojo, Rojice, udri u žice,  
Đelo, Đelice, pivaj pismice!

Kad čobani Fancagom prolazu,  
sve divojke na sokak izlazu.  
Jaaj Bože, sve se prominilo,  
ništa nije ko što j' kadgod bilo.  
Sad čobani Fancagom ne idu,  
niko neće gledat starog didu.  
Riči to su Lukoša Stipana,  
fancaškoga Staroga Čobana.

*Gara:*

Sviraj, Dujša, onu našu staru:  
o lemeškom sirotom bojtaru.  
Sviraj, Dujša, al nikad ne stani.  
Razveseli srce mojoj nani.  
Kad zagajda naš Dujšin Andrija,  
vesela je garska paorija.

*Kaćmar:*

Tari, tari, tari, tari,  
Pršina se koza jari.  
Ojarila šest jarica,  
misli Prša da su dica.<sup>206</sup>

Svi kerovi po Kaćmaru laju,  
dva bečara sokakom igraju.  
Ko bi bio, ko to ne bi bio?  
Luko Markiz i komšija Čangriz.

U Kaćmaru tušta je rugala,  
pun je svinjak pa i jedna štala:  
Ždribac, Krava pa i Čilaš mali,  
svi su ovde u kaćmarskoj štali.  
Kraj nji ima opasni Zviradi:  
Koza, Jarac pa i Ovan mladi.

<sup>206</sup> Pjevušilo se za oštrenja kose.

Sad idemo do našeg Svinjaka,  
do Krmače, Nerasta, Krmaka.  
Tu je Ušan, Repan i Slaninar,  
Papak, Njuška, Žmara, Diveničar,  
Krvavica, Bravac, Kulen pravi —  
niko neće da i' zaboravi.

Mi smo 'tice, dične Dizdarice;  
ne rađamo rodu izdajice.  
Dizdarevi neće biti jude  
ma žandari na smrt ji' osude.  
Srce naše za našim udara,  
al poštuje Švabu i Mađžara.

*Sentivan:*

Sviraj, Trco, u te tvoje gajde,  
nek se igra, ej, veselje sad je!

*Tompa:*

Vranac Mija opet ima grija:  
u Olašu našo novu snašu.  
Klara njega i grdi i kara,  
al ne haje, pa se i ne kaje.

Tarantini Bunjevci su pravi,  
cila Tompa sa njima se slavi.

#### KAZIVAČI<sup>207</sup>

*Aljmaš:* Etelka Letović-Bedić, r. 1907., Mariška Milanković-Pijuković, r. 1907., Andro Milašin, r. 1903., Joso Petrekanić, r. 1918., Klara Petrić-Bende, r. 1901., Gabor Pijuković, r. 1907., Jelena Pijuković-Tumbas, r. 1913., Giza Stantić, r. 1920., Eva Stuparić-Mamužić, r. 1885., Šimun Tumbas, r. 1902., Lazo Prikidanović, r. 1905., Lazo Zomborčević, r. 1897.;

*Baja:* Ana Adamov-Marić, r. 1908., Katica Agatić-Šokac, r. 1907., Beno Balind, r. 1900., Jozo Budimac, r. 1893., Roza Čepregi, r. 1894., Stipan Dujmović, r. 1913., Đula Đuraković-Petrešević, r. 1910., Ivan Gilijan, r. 1909., Magda Gugan-Đurkić, r. 1907., Jozo Mateović, r. 1924., Manda Obadović-Ikotić, r. 1902., Marija Paštrović-Goretić, r. 1907., Jula Pečujlić-Jasenović, r. 1909., Kata

---

<sup>207</sup> Kako je kazivača iznimno mnogo, ovdje priopćujem samo imena najzaslužnijih osoba.

Peštalić-Balind, r. 1904., Katica Pupovac-Lovrić, r. 1905., Jozo Trskić, r. 1902., Lajoš Ulakić, r. 1900., Joso Zorić, r. 1905.;

*Baškut*: Joso Balažević, r. 1902., Kata Grgić-Zorić, r. 1901., Martin Grgić, r. 1908., Teza Kulišić-Grgić, r. 1918., Joso Zorić, r. 1905., Stipan Zorić, r. 1920.;

*Bikić i Boršot*: Lajčo Babić, r. 1898., Joso Išpanović, r. 1929., Jono Mujić, r. 1898., Kata Mujić-Jagić, r. 1903., Jaga Polčić-Mujić, r. 1906., Franjo Šokac, r. 1904., Petrona Vidaković-Patarica, r. 1914.;

*Čavolj*: Janja Ivanac-Milašin, r. 1904., Adam Mandić, r. 1922., Stipan Mandić, r. 1911., Antun Milašin, r. 1899., Ana Pančić-Šimić, r. 1923., Antun Petreš, r. 1902., Antun Pijuković, r. 1906., Roza Polčić-Vidaković, r. 1909., Teza Poljak-Vidaković, r. 1904., Etelka Rajčić-Vidin, r. 1897., Mato Vida, r. 1907., Ivo Vidović, r. 1910.;

*Čikerija*: Laco Kujundžić, r. 1911., Blaško Kulunčić, r. 1919., Stipan Kulunčić, r. 1921., Janja Mamužić-Stantić, r. 1908., Mara Prčić-Prčić, r. 1917., Mato Stantić, r. 1898., Pere Stantić, r. 1933., Antuš Vizin, r. 1910., Joso Vizin, r. 1916.;

*Čikuzda*: Radics József, r. 1903., Szerletics János, r. 1912., Szerletics Mihályné, r. 1912.;

*Đurić*: Stipo Aladžić, r. 1903., Josip Knip, r. 1957., Stipan Kubatov, r. 1914.;

*Fancaga*: Jozo Balažić, r. 1897., Stana Grgić-Agatić, r. 1923., Šandor Grgić, r. 1912., Šandor Ištoković, r. 1892., Stipan Ivić, r. 1902., Stipan Jagica, r. 1917., Marko Jarmacki, 1907., Roza Maroš-Jarmacki, r. 1908., Jozo Poljak, r. 1905., Kata Sekulić-Šokčević, r. 1911., Mijo Strikinac, r. 1921., Andrija Šerege, r. 1907.;

*Gara*: Bariša Andrin, r. 1919., Tunčo Gojtan, r. 1902., Joso Komesar, r. 1897., Ana Kubatov-Mandić, r. 1912., Joso Kubatov, r. 1910., Manda Mrković-Majstorović, r. 1921., Mato Patarčić, r. 1911., Đula Pertić-Velin, r. 1908., Miško Šibalin, r. 1900., Aleksa Tadić, r. 1896.

*Kaćmar*: Marija Janjić-Šajić, r. 1920., Joso Mandić, r. 1902., Antun Matoš, r. 1907., Petrona Petreš-Petreš, r. 1908., Luka Spajić, r. 1922., Mato Tumbas, r. 1903., Teza Vujkov-Išpanović, r. 1928.;

*Kelebija*: Joso Ifković, r. 1918., Bela Jurić, r. 1911., Matilda Prčić-Vuković, r. 1915.;

*Matević*: Katica Garić-Pijuković, r. 1906., Stipan Kulišić, r. 1899., Franjo Pijuković, r. 1905., Mate Pijuković, r. 1913., Stipan Pijuković, r. 1900., Tuno Pijuković, r. 1925., Albe Urbanovski, r. 1918., Đula Vujković-Pijuković, r. 1915.

*Sentivan*: Marin Božić, r. 1922., Joso Bundić, r. 1910., Ana Đukić-Šibalin, r. 1923., Vranka Kulišić-Đukić, r. 1903., Luka Mihalović, r. 1910., Lenka Ternak-Mihalović, r. 1892., Stipan Tušak, r. 1930., Treska Tušak-Mihalović, r. 1912.;

*Tompa*: Marko Đukić, r. 1908., Stipan Francišković, r. 1914., Bela Horvat, r. 1894., Marija Horvat-Aljmaški, r. 1922., Giza Jurić, r. 1917., Kata Mijatović, r. 1908., Nikola Ostrogonac, r. 1905.

Upisnik osobnih i obiteljskih nadimaka  
bunjevačkih Hrvata u Mađarskoj<sup>208</sup>

Àbrini	Aljinaš	Anurin
Àbriškini	Àljmašanin	Àpoštolovi
Àckini	Àljmaščev	Aràmija
Àdamčevi	Àmaha Lájčo	Àranjoševi
Àdančićovi	Àmalkini	Ardòvica
Ádini	Àmbetuški	Arèndāš
Àdnađevi	Amerikánčevi	Arendáševi
Àduša Svinjára	Àncerovi	Àrīngovi
Àduševi	Andrakov	Àronovi (2)
Àgičin	Àndraškovi	Àšanovi
Àjmekovi	Andrènjaš	Àšićevi
Ajòšanin	Andrešov	Àšikini
Àjzibānoš	Andríckovi	Ášin
Akin	Àndričini	Àtanovi
Akišin	Àndrini	
Àkūlovi	Andrišin	Bab-Àjkačini
Alàbučkini	Àndriškini (2)	Bab-Ànčini
Alàmunja	Àndruškovi	Bab-Ìdini
Alarev	Àngir	Bab-Jòcini
Àlaški	Ànicini	Baba-Đùlkini
Àlaški Kāntor	Ànišini	Baba-Gáličini
Àlbini	Ànkini	Baba-Kàčin
Àlbuševi	Àntokini	Baba-Kàtini
Àlčin	Àntula	Baba-Lìskini
Àlčini	Antunkov	Baba-Stánē
Àlišpanovi (2)	Àntuševi	Baba-Vítini (2)
Àlōjzini	Àntuškin	Bàbačini
Àlvatni	Antuškovi	Babájkini
		Bàbelini

<sup>208</sup> U arhivima pronađene podatke, dakako, nisam akcentuirao. Broj iza nadimka pokazuje koliko se puta on javlja.

Bàbicini (2)	Bàgōv	Bèbākovi (2)
Bàbičini	Bájicini	Béčarovi
Bàbičkini	Bajin	Béčka Lipòtica
Bábini	Bàjmačanin	Bedákovi
Bàbini (2)	Bàjmočki	Bèdnarićovi
Bábo	Bàjmočki Pívac	Bèfěl
Babuljáševi	Baka-Júcin	Bèka
Babuljáškovi	Baka-Lórkini	Bèkejini
Bàbura	Bàkārini	Bekèšār
Babùrača	Bàkārōvi	Bèlešovi
Bàbušini	Bàkašovi	Benákovi (2)
Báčini	Bàkešovi	Béncini
Báčkovi	Bakróvjevi	Bèndini
Bača	Bálini	Bendèlučko
Bač-Jàkini	Bàloša	Bènin
Bača-Àlōjzini	Bàlša	Bénini (4)
Bača-Blažanovi	Báltin	Bénkov
Bača-Gúsini	Bàmbūč	Bènjoškini
Bača-Ìvini	Bàndini	Berákov
Bača-Lúkini	Bàndžavog Míjē	Bèrberovi
Bača-Màrtinovi	Bàngave Krístē	Bércikini
Bača-Míšini	Bàngini	Bèrkeška
Bača-Pálini	Bánovi	Bèrtuša
Bača-Šándorevi	Bànja	Bèšin
Bača-Vránjini	Bápčevi	Bètunin
Báčini (4)	Bàračini	Biberášovi
Báčkeš	Bàrakovi	Biberovi
Báčkica	Bárini	Bíbicovi
Báčko	Baršščev	Bíbičevi
Bačo-Bódini	Barjaktār	Bíbini (3)
Bačo-Đùrkini	Bartolákovi (2)	Bík
Bačo-Fràncikini	Bartùličini	Bíkeš
Bačo-Lájčini	Bártulov	Bikićan (2)
Bačo-Míkini	Bášē Pijánca	Bilájko
Bačo-višťice	Bášini	Bilan
Bádini	Baškúćanin	Bilànušini
Bàđa	Batṛgāš	Bilāš
Bađin	Batṛljica (2)	Bileša
Bádogošovi	Bauslínovi	Bíli
Bagòšār	Bèbaka Tamburáša	Bíli Tùta

Bilibaš	Bòkterovi	Bònačko
Bilimrini	Bolšanov	Bònetini
Bílko	Bóltē C̄rvenog	Bònini (2)
Bilòbrk (3)	Bòltičevi	Bònjaševa
Bílog Bláškē	Bòltošovi	Bònjošev
Bílog Bónē	Bónčevi	Bròćini
Bílog Mílūša	Bònčin C̄ōsa	Bròćkini
Bílog Ždribeta	Bónin	Brúčoševi
Bilomátini	Bònusovi	Brùmovi
Bìngula	Bòriškini	Brúnini
Bìnski	Bosánčevi	Brús
Bìrdica	Bòšnjākovi	Bùbakovi
Bìrdini (3)	Bòžan	Bubùljčan
Bìrkāš	Bòžanov	Bubùljčar
Bìrovkinjini	Bòžijēg Pāje	Bùcoš
Bìrovljevi (2)	Bòžini	Bucrózin
Bísni (2)	Bòžja Òvčica	Bùćkini
Bívol	Brāca	Bucùrāš
Bižjòzini	Brācini	Budàijini
Blāžanovi (3)	Brādatog Knēza	Bùdāk
Blāžene Ólice	Brāšin	Búdini
Blāževi (2)	Brāšnarovi	Bùđini (2)
Blāžini (2)	Brašnàruša	Búdža
Blažínovi	Brātac	Búgerovi
Blāžovi	Brātini	Bùgini
Blëndavog Īve	Brávcovi	Bùkarini
Blèskan	Brāzīlovi	Bùkaroševi
Blídog Fránjē	Bìdarovi (3)	Bùkec
Bližnjākovi (2)	Brèstūr	Bùlgārovi
Bòbulja	Brèzmalo	Bùlini
Bòckini (2)	Brèzvřídovi	Bùlkini
Bòčkor	Brícini (7)	Bùljo
Bódićini	Brīgalo	Bùmbak
Bòđan	Brījāč	Bùndalo
Bògnārovi	Brijáčevi	Bùndiva
Bogòmoljac	Brītvice	Bundìvārka
Bògumrski	Bìkāš	Búnini
Bòjanovi	Bìkatog Dādeša	Bùnjevačkog Birtāša
Bòjtārovi	Bìkelja	Burāgan
Bòkšini	Bìleča	Bùrdakov



Búrdžo	Cilindráš	Cvikèraš
Bùrða	Cìlini	Cvíkini
Bùrdini	Cìlkini	Cvíko
Búrdo	Cìmermanovi	Cvítanovi
Bùrgijica	Cìmeš	Cvítini
Búrini (2)	Cìmunja	
Bùrlača	Cìncini	Ča-Bózini
Búsini	Cincínovi	Ča-Ìćini
Bùšini (2)	Cincòkrstovi	Ča-Víćini
Buvákovi (2)	Cìndrini	Čabrájčev
Bùváš	Cíndro (2)	Čađavi
Bùvini	Cíprini	Čáklini
Buzadžini	Cmòk	Čamdžini
Bùzdini (3)	Còcini	Čamprkini
	Cò-cò	Čampurini
Cácini	Cò-cò-Snášini	Čampürkini
Càjini	Còkular	Čandrakovi (2)
Càkini	Crkvánjevi (2)	Čandžikini
Càklárovi	Crkveni Miš	Čangríz
Càpekovi	Crkvenjákovi (2)	Čapljini
Cècarini	Cřni	Čaràpār
Cecàrujini	Cřni Tùta	Čarugini
Céjini	Cřnog Tóbē	Čatálínski Knêz
Cèlini	Cřnog Ždribeta	Čauševi
Cènzárovi	Cřnjāk	Čavoljčev
Cíckini	Crnjàkušini	Čèčerini
Cíckovi	Crnjúško	Čéčo
Cífrini	Cřnjušovi	Čèda (2)
Cigájini	Cřveni (4)	Čegřtāljkā
Cigànćicin	Cřvenog Bóltē	Čekljúnko
Cigànćicini	Cřvenog Jòckē	Čèlāc
Ciganmàtini	Cřvenog Šásē	Čèljuskini
Ciganovi	Cřvenog Tóbē	Čèmpa
Cigeš	Cucánkini	Čènādski Knêz
Cígini (5)	Cùcini	Čèndērovi
Cigljār	Cúco	Čèprkārka
Cigoševi	Cùpkini	Čérćini
Ciguráš	Cùrnićovi	Čèřini
Cíkla	Cvéjo	Čèšljārkini
Cilikini	Cvìjanovi	Čèšljini

Čevdini	Čòban	Čèpini (2)
Čfbicini	Čoban-lópovi	Číckin
Čfbini (3)	Čòbanovi (6)	Čírini
Čič-Àduševi	Čóka	Čópini
Čič-Àndrin	Čòklini	Čópkini
Čič-Ášini	Čóko	Čòra
Čič-Ìlini	Čólini (4)	Čòrāvkin
Čič-Ìlínko	Čólo	Čòravko
Čič-Ìlinovi	Čònkini	Čórkini
Čič-Ìmrakovi	Čonopljánovi	Čórko-Lórko
Čič-Ìmrini	Čórbini	Čòsa
Čič-Ìvakin	Čóvini (2)	Čòsini
Čič-Ìvanovi	Čozdèrovi	Čòta
Čič-Kòzini	Čúčo	Ču-ču-Àndrije
Čiča-Jùkini	Čùgurini	Čùcuš
Čiča-Lòšini	Čùja	Čùlini (2)
Čiča-Péšini	Čùkini	Čúlo
Čiča-Tòjini	Čùnčini	Čùpica
Čiča	Čùnjkovi	Čùprijin
Čičak	Čùp-čùp	Čùrčija
Čičićevi	Čúpini	Čùrčin
Čičini (3)	Čùrini	
Čičkàševi	Čùtākovi	Dàbula
Čičkov	Čùturicini	Dàbulini
Čičkovi	Čùturini (2)	Dàdārovi
Čičmak	Čuvarsélčevi	Dàdešovi
Čijakov	Čvórak (2)	Dàdičini
Čikcovi	Čvórcèvičevi	Dàdini (5)
Čikini	Čvórkovi	Dádini
Číko (2)		Dàjini
Číkošovi	Čāćini	Dákini (2)
Číkužđanin	Čākini	Dálini
Čílag	Čálini (2)	Dàmšini
Čílaševi	Čápini	Dánčini (2)
Čimčikovi	Čápo	Dāne-lāne
Čipkārovi	Čátini	Dánini
Čivijar	Čáto	Dānulin
Čivlini	Čāvkin	Dášini (2)
Čizmāđija	Čébin	Dáškovi
Čizmārovi	Čenjárski	Dāvčini

Debelgósini	Digō	Drònjavi
Dèbeli	Dikanovi	Drónjko
Dèbelog Čàuša	Díkica	Drónjkovi
Debeljákovi (2)	Díkini	Dròtār
Debeljárkini	Dinār	Dròzd (2)
Dèbo Tùta	Dìrikini	Drùmār
Dèdārovi (2)	Divèničārovi	Drùmārovi (2)
Dejākušini	Dizdārevi	Drùmāševi
Déjini (2)	Dòćini	Drùsa
Délini	Dòćkin	Drùsini (2)
Dépini	Dòćkini	Drùškovi
Dèpōlovi	Dódini (2)	Dìvenog Dánčē
Dèriguska	Dójićovi	Dùdvārčevi
Dèrničar	Dòkini (3)	Dùgačke Kāte (2)
Dervodila	Dòktorovi	Dùgački
Devetnjákovi	Dòkūšovi	Dùgačkog Dákē
Dīćini	Dóičev	Dugālijini
Did-Ácini	Dòlnjački Dújini	Dùganovi
Did-Ádini	Dolnjaklúkini	Dújini
Did-Ágini	Dòmarini	Dùjini
Did-Ásićevi	Dòminkov	Dùjšin
Did-Ìmriševi (2)	Dòminkovi	Dùmšin
Did-Ìveškini	Dòminovi (2)	Dùncoš
Dida-Àguševi	Dómkini	Dùnduškini
Dida-Buvákovi	Domšin	Dúvnica
Dida-Jécini	Dònarini	Dvójkovi
Dida-Jérini	Dòrčin	
Dida-Làcini	Dóricini	Džājini
Dida-Làcini	Dòrini (2)	Džalátovi
Dida-Lájkini	Dòrkini (2)	Džandārovi
Dida-Lòcini	Dóšini (2)	Džandžikini
Dida-Mèricini	Dòvoda	Dželātovi
Dida-Mèrini	Drāgačini	Dželātuške Ándē
Dida-Míkini	Drèčkavi	Džika
Dida-Mútini	Drèčkavog Stipāna	Džínini (2)
Dida-Rójini	Dřimavi	Džíno
Dida-Vécini	Dřišini	Džòčār
Dīdanovi	Dròbicini	Džòčārovi
Dídicini	Dròćini	Džómbini
Didíćkini	Dròkān	Džòrini
Dīdikini	Drònārevi	

Đákini	Ěldini	Fĭlešovi
Đánin	Ělerovi	Fĭletini
Đĕlini	Ěrcegovi	Fĭlini
Đĕnālovi	Eregvāntovi	Fĭrcigovi
Đĕndĭni	Eregvĕntovi	Fĭrcik
Đĕnini	Ěrlave Rózĕ	Fĭšini
Đĕprini	Ěrzebukovi (2)	Flājšerovi
Đĭdo	Esápini	Flāsteroš
Đĭkini	Ěškutovi	Flĭćika
Đĭlkoš Mātori	Ěšperešovi	Flòćoš
Đĭndo	Ěsterini	Florćin
Đòmroševi	Ěšūnkini	Flórke Lipòstvörke
Đúcini	Ěvoćin	Flúndrini
Đúđini	Ězekin	Fófini
Đùjićini	Ězmoj	Frāka
Đùkāćevi		Frāncini
Đùkicini	Fábĭćini	Frāncini (2)
Đùkini (3)	Fábini	Frāncūz
Đùkšin	Fābini	Franjúško
Đundo	Fābućkini	Frāša
Đūranovi (2)	Fābuš	Frātrĭćevi
Đūrašev	Fāđlaltoš	Fřcko
Đūrašini	Fājťini	Fřfljo
Đurašĭnovi	Fākini	Fřketānovi
Đūrāšovi	Fānćini	Fřkini
Đūrćakov	Fāpkin	Fřncini
Đūrćakovi	Fātini	Fřntavog Pérĕ
Đūrelin	Fĕbin	Frùlāšovi
Đūreš	Fĕćkāšovi	Frùštuk
Đūrićini	Fĕđini	Fųjtāševi
Đūrikini	Fĕđvarovi	Fuksĭnovi
Đūrināk	Fejĭrovi	Furtādini
Đurĭnćevi	Fĕlešovi	Fútošovi
Đúrini	Fĕliksovi	Futūrāš
Đūrišini	Fĕlini (2)	Futurāšovi
Đūrkanova	Fĕrćikini	
Đūrkeš	Fĭćini (2)	Gābel
Đūrošovi	Fĭćkoš	Gābrićevi
Đūsini	Fĭćo	Gābrini
Đúšini	Fĭjākeroševi (2)	Gācanov

Gàcanov Máli	Gérovičov	Gràbljāšovi
Gàcini	Gícini	Grácini (2)
Gácko	Gìdža	Gràcini
Gàčākovi	Gilánjevi	Gràďārevi
Gáčini	Gíljo	Graničārevica
Gàcānovi	Gìndžusovi	Gravòrasti
Gàcāševi	Gìngoševi	Grbákovi
Gàcāšovi (2)	Gitin	Gřbanovi
Gadžúrovi	Glàvāk	Gřbavi
Gagagùskini	Glàvāš	Gřbavić
Gàgāšovi	Glàvnikovi	Gřbavog Ròše
Gágini (2)	Glíšini	Gřbini
Gàgurini	Globòdanovi (2)	Gřcanov
Gàjānovi	Glóđo	Gřcanovi
Gàjāšovi (2)	Glùvāk	Gřcini
Gājđica	Glúvē Māce	Gřcini
Gájicini	Gljìvārovi	Gřčini
Gájini (5)	Gnācini	Grebēnār (2)
Gājini	Gnāčevi	Grèbi Šáco
Gájinica	Gnāšin	Grēmpeljz
Gájišina	Gnjìzdār	Grēškini
Gājkov	Gòdārkinì	Grèzavi
Gákini	Gòdnār	Grgácovi
Galijánov	Gòdžini	Gřganovi (2)
Gálini	Gójin	Gřgatini
Gálo	Gójkovi (2)	Gřge Rùndavog
Ganov	Golebásovi	Gřge Tamburáša
Gàravini	Gòlub	Gřgelja
Gārčevi	Golubánovi	Gřgēndža (2)
Gārdonjevi	Golùbār	Gřgešovi
Garin	Golùbica	Gřgičini
Gàrišini	Golùpčār	Grgúljkovi
Gàruš	Gòljòšovi	Gřgušev
Gàrvān	Gòmbòc	Grřvatog Mòjse
Gášini (2)	Gòmbošovi	Grízini (2)
Gātini	Gornjaklúkini	Gřkov
Gàvrān	Gósini	Grkšin
Gècelini	Gòšikini	Gřnjačini
Gécini	Govèdār	Gròbljārovi (2)
Gèlini (2)	Grga-Tóbijini	Gròktuša

Gròm	Gùžvačini	Ìlankovi
Gròšićevi	Gvozdenjárovi	Ìlanovi
Gřpčevi	Gvòžđárovi (2)	Ìlárovi
Gřšini		Ìlčak
Gřškovi	Hàćini (2)	Ìlćini
Grùćini	Hàdnađevi (2)	Ìletini
Grújin	Hàj-hàj	Ìlijáševi
Grújini	Hàjčárovi	Ìlijášićeви
Gùbac	Hajligèrovi	Ìlijáško
Guberášovi	Hàljmaški	Ìloško
Gùbini	Hàmilini	Ìmèrkini
Gùdini	Hàncili	Ìmricini
Gúdoševi	Hârmoševi	Ìmrini
Gùganovi	Hàsan	Inàdžincini
Gùgini	Hàšašini	Ìncušovi
Gùjašovi	Hèdeš	Indžilìr
Gúkini	Hèrgencovi	Ìršin
Gùldini	Hèrovi (2)	Ìrtešovi
Gùlin	Hizrikovi	Ìsperak
Gùljini	Hòksovi (2)	Ìškini
Gùljošovi	Holvadùkini	Ìšov
Gunin	Hòlvađovi	Ìvacko
Gùrdeš	Hučínovi	Ìvakovi
Gùrdes (2)	Hùkcášev	Ivàndula
Gùrini	Hùrkini	Ivanin
Gúro		Ivànìšin
Gurošívšini	Ìcānovi (2)	Ivànìšini
Gúrošovi	Ìckanovi	Ìvanovi (2)
Gusákovi (2)	Ìckini	Ivaškovičìn
Gùščàrkini	Icókovi	Ivčàkov
Gúsini	Ìcukini	Ivčìn
Gúskovi	Ignjáčevi	Ìvica Ardòvica
Gùšterovi	Ìkan	Ìvicini
Gúštini	Ikàndrini	Ivičev
Gustínovi	Ìkanini	Ìvićevi
Guštínovi	Ìkanovi	Ìvićovi
Gútini	Ìkini	Ìvkanov
Guzánkovi	Ìkljovi	Ìvkičìn
Gúzošovi	Ìlakovi	Ìvoš
Gùžnjàkovi	Ìlankini	Ìvoševi

Ìvoško	Jàškovi	Jòzānini
Ivšetin	Jaškóvljevi	Józin
Ívšini (6)	Javòl	Jòzini
Ìvuškini	Jècko	Jùdašovi
Ìvuškovi (2)	Jéger (2)	Jùdini
Izbìrača	Jégerovi	Jùjuška
Ìžākovi	Jèlač	Jùkiša
	Jelčin	Jùlčicini
Jàblanov	Jèlini	Júlini
Jàckini	Jèlinićevi	Juranov
Jàckošev dò gròblja	Jelušin	Jùrčakov
Jàckoševi	Jeptikāški	Jùrčakovi
Jāgerovi (2)	Jerin	Jurica
Jāgićovi	Jèšūnkini	Juričin
Jāgini (3)	Jéžovi	Jùrišakov
Jājčārovi (2)	Joākīm	Jùrkin
Jājini	Jócin	
Jāki Béco	Jòcini (2)	Kābaničār
Jākini (3)	Jòckovi	Kābātoš
Jākovčevi	Jòcuš	Kacakátini
Jākovljevi	Jògunasti	Kacabájkini
Jàlovčevi	Jojin	Kāčini (2)
Jāmbrin	Jòjini	Kāčkini
Jāncini	Jòkačini	Kācmarac
Jānčikini	Jòkicini	Kadgòder Lèmeš
Jānđini	Jòkini (2)	Kagàrač
Jankòvački	Jokívini	Kājān
Jānošovi	Jòkulja (2)	Kājini
Janjanovi	Jókuševi	Kājlini
Jānjočkin	Jònini (3)	Kākini
Janjušin	Jòrgovanovi	Kákonjac
Jārac	Josákovi	Kákonjski
Jārcovi	Josejósini	Kalmanivaníćevi
Jārčevi	Jósini (2)	Kalòperica
Jārica	Josini	Kālorkini
Jāsanovi	Jòskanovi	Kālorovi
Jāše Šùgavog	Jòšākovi	Kamaráševi
Jāšimazga	Jòšta	Kāmdiljini
Jāšin	Jozáčev	Kāncār
Jāšini	Jòzakovi	Kāntorovi (2)

Kapelánovi (2)	Këšerini	Klìpić
Kapetánovi	Kéšini (2)	Klóko
Kāplarovi	Këtelini	Klòkter
Kapùtáš	Kézbešitovljevi	Klòmpárovi
Kāra	Kic-kic	Klómpini
Kāriini (2)	Kícini	Klopácovi
Kārlini (2)	Kićanov	Klùmparovi
Kārtáš	Kidžini	Kljakačini
Kasáčevi	Kiho	Kljáko
Kasírovi	Kikanov	Kljùca-kljùca
Kàskáš	Kikáš	Kljújo (2)
Kašapášini	Kikatog Jòške	Kljúnovi
Kàštigar	Kilavi	Knêz (2)
Katamerkírovi	Kirdžijáševi	Kóbasovi
Katànčićovi	Kírem	Kóbikini
Kàtanov	Kirijáševi	Kóbin
Kátē Klepètare	Kisele Stánē	Kócini
Kātičini	Kiseli	Kòckār
Kātušini	Kiselica (2)	Kòckini
Kātuškini	Kiselini (2)	Kočénjko
Kavgàdžini	Kišadamovi	Kòčkini
Kázini	Kišfèdijevi	Kòčoper
Káži-káži	Kitácovi	Kòdāševi
Kêc	Kiždèrovi	Kòdfini (2)
Kêc Lípi	Klàćini	Kójini (2)
Kêcini (3)	Klamíčko	Kokanov
Kèčkini (2)	Klècini	Kókini (2)
Kèkas	Klèčka	Kokolínac
Kèkini	Kléjo	Kókolj
Kèlija	Klèmpastog Lòce	Kokošárevi
Kèlini (2)	Klémپini	Kòlār (2)
Kèmpoševi	Klépo	Kòlarićkini
Kèmpošovi	Klfbini	Kolèbāš
Kèrđenovi	Kliciger	Koletárovi
Kèrnajini	Klīća	Kolòbara
Kèsejićevi	Klíćini	Kòljānovi (2)
Kèstica	Klīkin	Komárac
Kèsini (2)	Klīncovi	Komárčevi
Kestelínovi	Klingèràš	Komhèrovi
Kèstini	Klipárovi	Kòndušini



Konjòvod	Krécini	Kubikāroš
Konjùšār	Krécini	Kubučov
Kòpas	Krèmenovi	Kubùraš
Kòpasovi	Krešo	Kùčina
Kópcovi (2)	Krevéljevi	Kùčinjar
Kopflovi	Krèzač	Kučinjšásovi
Kòpo	Kríčak	Kudiljárkini
Koprcánovi	Kričini	Kudiljšásovi
Kòpriva	Kríčkovi	Kùdričini
Kòprivica (2)	Krìlaš	Kùdrini (2)
Kopúnovi	Krìlati	Kùdroš
Kòrbini	Krìlatičar	Kùdrošovi (2)
Korcini	Krìlatog Antúna	Kùgliš
Kòrdini (2)	Krìlicevi	Kùjjini
Koritárevi	Kríposne Krístē	Kukalélini
Kòrmoševi	Krístini	Kùkavčini
Kòrnjača	Krístini (2)	Kúkina
Kòrteš	Krištóvljevi	Kúkini
Kòsovčevi	Križbòže	Kùlāševi
Kòšaraševi	Križárovi (2)	Kùlèn
Kòštāberovi (2)	Križovi	Kùlenovi (2)
Kòšūtovi	Křkanovi	Kumárin
Kòtlār	Křmača	Kùpecovi
Kòvāč	Křmak	Kupùsača
Kovačántini	Krmakálbini	Kùpusárovi
Kováčevi (3)	Křndina	Kùpusovi
Kòzāk	Křndža	Kùra
Kòzārovi (2)	Krnjákovi	Kuráljevi (2)
Kozòder	Křnjini (3)	Kuráljovi
Kòmöševi	Krompírovi	Kùranov
Kövező	Krónerovi	Kùranovi
Kràjcārovi (3)	Krpárkin	Kùrjāk (4)
Kràkatog Stipāna	Křpelj	Kùrla
Kràmar	Křtica	Kùrlicóvi
Kràstavcovi	Krucánini	Kurtālāš
Kràvār	Krumpíračini	Kùrulini
Kràvārovi (4)	Krùškārovi	Kùsa (2)
Křcini	Krùškini	Kùsarovi
Křčādžija	Krvavčārevi	Kùspilić
Krèčārovi (2)	Krvāvica	Kùsulja

Kùšini (2)	Làpoš	Lìpčinovi
Kúšljo	Làrfini	Lípě Dúmē
Kùštrini	Làrini	Lípě Órke
Kùzmini (2)	Làsica	Lípi Dìver
Kvàka (2)	Làstikini	Lípi Mizínak
Kvòcini	Lašanov	Lípog Màrtina
Kvòčkār	Lázičini	Lípošovi (2)
Kvrctúnčini	Lázini	Lìsica
	Lécini	Lìstešovi
Labùčkara	Lèčerov	Lìsticóvi
Làbud	Ledénko	Líščovi
Làbudovi	Lèđenkini	Lìšini
Làcikini	Lékini	Litanijáškini
Lácini (2)	Lélini (2)	Lìtrāš
Làckini	Lemèšān	Livákovi (2)
Làcko-polagácko	Lèmešovi	Lìza-pòliza
Lackošov	Lémo	Ločin
Ládini	Lénkin	Lòčini
Ladiša	Lepìnjača	Lògoš
Làdvikovi	Lepur	Lòjākov
Lađárovi	Lerperùgarovi	Lójjini
Làjalica	Lìbarkini	Lòjzakovi
Làjčikini	Lìbini	Lòjzikini
Lájčini (3)	Lìbiš	Lòjzini
Lájkini	Lìčanov	Lòkanov
Lajošivanovi	Lìčürovi	Lokin
Lajošjòsini	Lìkanov	Lòkini
Làjoševi	Lìkàricini	Lolin
Làkanov	Lìkin	Lòmākovi
Lak̀dalo	Lìlkini	Lònčārevi
Lálin	Lìmārovi	Lònčārovi (2)
Lálini	Lìmburovi	Lónin
Lálo	Lìngèrovi (2)	Lórkini
Lálo-spávalo	Lìngínovi	Loskin
Làlukini	Lìnkini (2)	Lòša
Làmošovi	Lìnog Pàje	Lošakov
Làntoševi	Lìnjākovi (2)	Lòšini
Lànjošovi (2)	Lípa Jénga	Lòvākovi
Làpačka	Lìpānkini	Lovra
Làpaško	Lìpanovi	Lòvrini (2)

Lòzākovi (2)	Māčica	Mànura
Lòzikini	Mačkàrušini	Mànjušin
Lubèncār	Mačovljev	Màračini
Lúcini (2)	Māćešin	Mārčini (2)
Lùckastog Bèniša	Māćini	Márgini
Lùckavog Miške	Māćurini (2)	Marijanov
Lùcušini	Mādārovi (2)	Mārišini
Lùčakov	Māglini	Māriškini
Lùdoška Féla	Majkomàriševi	Mārjankovi
Lùgavac	Majkomàriškini	Mārjanovi
Lùješevi	Mākicini	Marka
Lújini (2)	Mākićini	Mārkićovi
Lùjini	Málē Jòzāne	Mārkiž
Lùjošovi	Málē Kātuše	Mārkuševi (2)
Lúka	Māletin	Mārkušovi
Lukáčkovi	Mālī	Mārtačini
Lùkanovi	Mālī Āpoštol	Mārtinkovi
Lùkarin	Mālī Jācko	Mārtinovi
Lùkārovi	Mālī Mēštar	Marušin
Lùkāšovi	Mālī Púćak	Masini
Lúkicini	Mālī-Klécin	Māsnog Īlaka
Lúkini (6)	Māliševi	Mášin (2)
Lùkišin	Mālkini	Māta Bùm
Lúkoš	Málog Bírova	Mātačin
Lùlanov	Málog Brícē	Mātakovi
Lulàrušini	Málog Īvana	Matànčevi
Lùmlini	Málog Jòkuša	Matànčini
Lumpàdžini	Málog Šāndora	Mātarićkini
Lùšini	Málog Tùmbasa	Mátē Kícoša
Lútkovi	Malog̀gini	Matičev
	Mamàljuga	Mātičini
Ljöpini	Māncini	Mātićevi
Ljúbovićevi	Māncušini	Mātiškovi
Ljúštro	Mančin	Mātli
	Māndin	Mātke Gaćáša
Māciger	Māndoša	Mātkoševi
Mācin	Māndrljin	Mātkovi
Mācini (3)	Mānduljini	Matkóvljevi
Mācko	Mānduškini	Máto Pùšti
Máčak (3)	Mānuckini	Màtošev

Mätōvljevi	Mijatovi	Mölerovi (3)
Matúckovi	Mijätovkini	Móljac
Mätuka	Mijota	Möndini
Mätunko	Mijurasti	Monöštorski
Mäturini	Mikāc	Mörini (2)
Mätuševi	Mikanovi (2)	Mösürkovi
Mätuškov	Mikeljin	Mosurovi
Mätutini	Mikešovi	Mötika
Māzga	Mikicini	Mrgūd
Māznē Bárē	Mikletin	Mrkūlj
Mēdākovi	Mikuca	Mrnda
Medēnjāk	Mikucko	Mrnduskini
Médini	Mikurovi	Mřšini (2)
Médo	Miladov	Mřvak
Mēdāškog Lékē	Milākovi	Mřvica
Mēgesovi (2)	Milānkušini	Mücesovi
Melkírovi	Milešovi	Mücko
Méltoš	Miličkov	Múčo
Mērini	Milínko-Martínko	Múćak
Mērkin	Milkanovi (2)	Mućakvránjini
Merkirov	Mílkov	Mućkalo
Mēsārovi (2)	Miluševi	Müćkārovi
Mētlārovi	Misečār	Múćkovi (4)
Micāk	Mističavi	Múdrē Mándē
Micka-gricka	Mišájko	Múdri (2)
Míco	Mišakov	Múdricini
Mičmač	Miškanovi	Mülasti İva
Mičodáševi	Miške Kirijáša	Múljin
Mičanov	Miškilnovi	Mümljini
Mičēško	Miškin	Murínovi
Mícini (2)	Mišutov	Müsini
Mícini	Mitoševi	Mustulónovi
Mičkov	Mizérvkovi	Mutávačini
Micókovi	Mizimčevi	Mútoševi (2)
Mičulini	Mlikārkini	Mútovi
Migušini	Mlikārovi	Müzla
Mijan	Mlinārovi	
Mijāndžijini (2)	Mödri	Nácin
Mijāndžinicini	Mödroš	Näckini
Mijāšīnca	Möjsini	Náčfca

Nagrànčica	Òbad	Pàcini
Nàgrizak	Òbadovi	Pačírác
Najoštròkuša	Obràzatog Màtuša	Pačírcovi (2)
Nakrajsélčevi	Obrváševi	Pàčírkinjini
Namìrskani	Òčenāš	Pàčko
Nànčikini	Òčkašovi	Pàdin
Nànčin	Òcu-nécu	Pàjacov
Nanévini	Òdbignite Nùške	Pàjāčevi
Nānuškini	Odbijánčevi	Pajetómini
Napòlčār	Odborníkov	Pájini (2)
Náprstak	Ódek Kûm	Pajtómini
Nāšlingani	Odžečárovi	Pajúško
Nàtrk	Ofúcani	Pālčini (2)
Nazlòbřzni	Ogrizáni	Pàlicíki
Nèdaća	Òkate Jólē	Pàlikučini
Nèjačko	Òkini	Pálini
Nénini	Oklivánovi	Pálinkaš
Nèrast	Òkoš	Pálko
Nèsluša	Okoš-Ánini	Pandúrov
Nesmirákovi	Okrúglē Krístē	Pändürski Lázini
Nèsrića	Olíndrani	Pānpini
Nìgdini	Ònvédovi	Pantljikuša
Nikačevi	Opànčār	Pánjikini
Nikačev	Opsìnjara	Papàgāj
Nìkini	Orcuš	Pápak
Nìkoličín	Òrčini	Papàljuska
Nikudan	Ordìnanc	Pa-pa-pátak
Nikuljin	Ordìnjar	Pápica
Nòsatog Ícē	Òrkini	Paprikánčevi
Nišin	Orovlúke	Paprikáševi
Nišini	Orozjánkovi	Pàpriš
Nóvdalo	Òršikini	Pāpučār
Nùzbrk	Òsmakov	Pāpula
	Ostrìgani	Papuláševi (2)
Njākaš	Òšlontranog Đēne	Pāpulini (2)
Njākaša	Oštráčevi	Párac (4)
Njéšo (2)	Oštrić-Bénini	Paràdička
Njúška	Òštrićovi	Pārcoš
Njūžanovi	Òšündini	Pārgárovi
Njūžini (2)	Òvan	Pàrtēlovi
	Ovčárovi (2)	

Pastàjikini	Pekmezàrovi	Pígo
Pàstír	Pèkotin	Pìgošovi
Pastúra Melkíra	Pèlin	Pìjácār
Pášini	Penasóvrini	Pikùláš
Pàškini	Pèndàsovi (2)	Pilácovi
Pàškūlj	Pepèljavi	Piláš
Pátak	Pèracko	Pilášovi
Pàunica	Peránko	Pilātuševi
Pàvacko	Pèranovi (2)	Pilícār
Pàvčàkovi	Pèrcini	Pilicúrka
Pàvicini (2)	Pèrčàkovi	Pilikòševi
Pavičkovi	Pérē Kumendíjaša	Pílini
Pávišini	Pèrena	Pilipuševi
Pàvkićevi	Pèrgacini	Pilišovi
Pavkogaràvkini	Pèri-dèri	Pilkoš
Pàvlàtovi	Pèricini	Pìndžini
Pàvlicini (2)	Pèrīncini	Pìndžūrovi
Pàvličini	Pèrini (2)	Pìngaricini
Pàvlićevi	Pèriškovi	Pìnkūrovi
Pàvluk	Pèrjanica	Pìnter
Pàvluševi	Pèrjaničar	Pìnterovi (2)
Pàvošov	Pèrjār	Pìpi
Pazáćevi	Pèrjāroš	Pìpili
Pecárkini	Pèrkaćanin	Pìpini
Pecikēr	Pérkin	Pìpišovi
Pècini (3)	Pèrkini (2)	Pìpurica
Pèckānovi	Pèrse-Àntuševi	Pirókovi
Pècula	Pèruškini	Piroška
Pèčeni Kūm	Pèrutkini	Pirošovi
Pèčikini	Pešanov	Pistoljka
Pècār	Pètākovi	Pišák
Pèćini	Petkova	Pištela
Pèćkovi	Pètrākovi (3)	Pištikini
Pèdbratovi	Pètrās	Pìta
Pèdelkini (3)	Pètrišini	Pitlićovi
Pedúljko	Pèžini	Pívac
Pèglār	Pìcini	Piváćevi
Péjini	Picínovi (4)	Pivárovi
Pèkàrovi (3)	Píćini	Pívčevi
Pèkini (2)	Pigave Lílke	Placèrovi

Plàčkavi Míjo	Pràmpūr	Pùcār
Plàmēn	Práva Jánja	Pucárka
Plàšljivi Đuvègija	Prázni Kòto	Púcini (2)
Plèndupa	Přcini	Pùckini
Plišini	Přckalo	Púcak
Plùčigerovi	Přda Bàlac	Pùcār
Plùndraš	Přdini	Pùčkàrkini
Plùžār	Přecini	Púcokvi
Pljújo	Prélac	Pùcpurik
Pljúvini	Přèlini	Pudàrušini
Póbrini	Prepèljan	Pùjko
Pòcřnko	Přibig	Pùka
Pòdbarinog Bášē	Přibljčevi	Pùle
Podbríšcovi	Přidičār	Pùliš
Pògačárovi	Přidnjàkuša	Pùljka
Pogánčev	Přígljivički Tèrcini	Pùn Mìsēc
Polàgacko	Přikrájčevi	Pùndravac
Póldina	Přilikáševi (2)	Pùpak
Póldini	Přilipac	Pùpati
Póldruganovi	Přincika	Pùpelini
Póldrugovi	Přinco	Pùpi
Póliz	Připelica	Pùpkovi
Poljáčev	Připinjáč	Pùrač
Pòntoš	Připir	Pùrdošovi
Pópica	Přisnacovi	Pùrićak
Pópini	Přisni (2)	Pùrini (2)
Popinjača	Přistojak	Pùrkovi
Popišgàča	Přkoč	Púro
Pòpovačka	Přóbini	Pùskula
Pórcó	Přójášovi	Pustàjini
Pòrcoš	Přòkàtor	Pùstarčevi
Porkùlāb	Přòkolica	Pùšibrk
Pòrosovi	Přòkūr	Pùška
Pòskok	Přòrič	Pùtašovi
Posmfčko	Přòstāk	Pùterovi
Pòšini	Přpúzovi	Pùtrār
Pòštār	Přteni	Puzdèraš
Pòtājčevi	Přuncili	Púzo
Pózornik	Přuslučār	
Práckalo	Přženi	Ràckov
Pràkljača	Psika	Ràdaš

Râdašovi	Rìmljānkini	Sàcurica
Rájini	Rìmpoš	Sādžakovi
Rājnicev	Riškūlj	Sàkati
Rakìdžini	Rizāč	Sàkatog Dákē
Rakìjāš (2)	Řnjo	Sakrištijánovi
Râkoševi	Róda	Sàlāški Mātkovi
Rākunovi	Ròdnjara	Sāmokres
Râmpaš	Rógac	Sāmonik
Rāngini	Rògaljski	Sāntovac
Ránkovi (2)	Rògnjara	Sapūnār
Ráno Kūmašni	Rógo	Sapūndžini
Rápini (4)	Rògoz	Sārāč
Ràpoškini	Rójini	Sarigara
Rasipānac	Ròkcíni	Sārkinì
Ráspol	Ròkuševi	Sāvini
Rāšin	Ròkušov	Sāvini
Rāšini	Ròlja	Sèdlanov
Rāšljica	Romácško	Sekátin
Ràzvrša	Ròmi	Sékini
Řčak	Ròndzini	Sèkser
Rèdār	Ròndastog Pérē	Sèkserko
Règēnjini	Ròšini	Sèkulini
Rèljini	Ròtkvica	Sèlešovi
Rèmeta	Ròždāš	Sénčanin
Rèpan	Rùčini	Sènskē Bābe
Rèrini	Rùjātušovi	Sèntešovi
Rešètār	Rùmēnka	Sèntini
Rìbār	Rumènjāk	Sentivánčevi
Rìbārovi	Rùndica	Sentivánčovi
Rìca (2)	Rùndoška	Serini
Rìcanovi	Rùta	Sìbenini
Rìcini (3)	Rùtini	Sìbini
Rìcika	Rùžica	Sìkini
Rídini	Rùžica Rumèna	Sìkirica
Ríđo (2)	Rùžini (2)	Sìljini
Ríđoš	Řzini	Sìljo
Ríđošovi		Simenjákovi
Rìga	Sābāk	Sìndikusovi (2)
Rìktikovi	Sabljar	Sìndikuševi
Rìljini	Sābōvkini	Sìnkini



Sinkóvljevi	Sòkol (2)	Stìpašini
Sìpljačka	Soldàtušini	Stìpicini
Sipljivog Míjē	Sòli-sòli	Stìpuša Piváča
Sirárkini	Solin	Stìpúškovi
Sírčevi	Sòlomun	Stodùkatovi
Sircúševi	Sòmborski Pópo	Stòjanovi
Sirdík	Sòmün	Stòkućini
Sirkani	Sopárnog Níkē	Stomubóla
Siròmaškog Knēza	Sovùljagini	Stráćeni Svät
Sirošovi	Spàčko	Stìčko
Sirotni	Spráčkini	Střčo
Sisákovi	Spřkūnj	Stričak
Siskini	Sràčko	Strīga
Sisnjāk	Srdárovi	Strikini (2)
Sitār	Srebñjāk	Striljáš
Sivetini	Sřidnjákovi	Strmoglávčev
Skápáč	Sřimčevi	Střtljo
Skèlār	Sřimljánka	Sùbašini
Sklòpčev	Sřka	Sùndukovi
Skòči Bòckoš	Sřnótini	Sùnjog
Skóko	Sřnjak	Súpini
Skřñjini	Sřótini	Súsini
Skřnjo	Stáčini	Sùša
Skùpi	Stájini (3)	Suvàžžini
Slàmārka	Stanaròšini	Suvàjār
Sláni	Stánini	Sùvi
Slaninār	Stánkovi	Sùvog Garávkē
Slanináš	Stànuše Gřlate	Sùvi Lòskin
Slàtki Jóso	Stárog Ádē	Sùvi Vàla
Slavúnac	Stárog Bìstoša	Sùvog Kočijáša
Slipánini	Stárog Čòbana	Svétì Jòzip
Slípi Miš	Stárog Màgle	Svilénko
Snaš-Ànišini	Stárog Òbrlajta	Svilenog Đuvègije
Snaš-Lúlini	Stárog Přdē	Svinjákov
Snašica	Stègini	Svinjárovi (4)
Snížni	Stèrušini	Sviračbròčkini
Sóbro	Střlina	Svírcovi
Sòdarevi	Stìnica	
Sòdaševi	Stìpāna Baškútskog	Šácini
Sòkini	Stìpāna Frātra	Šackini

Šafūnjārka	Šicko	Šòkicini
Šājini	Šikanov	Šòmšin
Šakić	Šíkljini	Šopànkara
Šalajka	Šílov	Šòpanog Míjē
Šamkini	Šiljbok	Šòšovi
Šàndorovi	Šíljcovi	Šòvānj
Šàntàkovi	Šiljevčevi	Špekùlār
Šàntavog Gálē	Šíljcovi (2)	Špèlina
Šàntavog Gávřē	Šíljō	Špica
Šàntini (2)	Šimakov	Špicikini
Šápini	Šimatovi	Špika
Šàpućār	Šímićovi	Špitáljkini
Šàranjini	Šimkànušin	Špóljko
Šàranov	Šimkoša	Špřljka
Šàreni Dído	Šimúnkovi	Špřljkin
Šārga	Šimunovi (2)	Štafiruša
Šārgin	Šinterovi	Štàmpār
Šarigara	Šipuševi	Štàncini
Šàrini (2)	Šišini	Štécini
Šášini	Šítini	Štènac
Šàškin	Škàrin	Štetàkuša
Šavòljkuša (2)	Škàrini (2)	Štetàkušini
Šàvran	Škíndini	Štǐglic
Šècko	Škljicini	Štǐgljacovi
Šecérkovi	Škòdini	Štìlac
Šègrtović	Škràbàkovi	Štìvānovi
Šèndelovi	Škrápini	Štràngār
Šènovi	Škrbo	Štrbini (2)
Šépica	Škrebètāš	Štřcini
Šerbùlāš	Škròka	Štrībini
Šèregini	Šlājbokovi	Štroco
Šèrkini	Šlingana	Štùcovani
Šèšerin	Šliserov	Študzgřgini
Šeširdžija (2)	Šljivār	Štùkini
Šèstān	Šljùka (2)	Štùrmār
Šéva (2)	Šmfcō	Šùba-Đùre
Šévica (2)	Šnájcinì	Šúcini
Šibe-šibe	Šogorícak	Šúćkovi
Šíbini	Šòkcovi	Šúgini
Šìckatini	Šòkčevi	Šùkini

Šùlekovi	Tèočàrovi	Tònčini
Šùndarini	Tèpsiš (2)	Tònkini (4)
Šúndo	Tèrcine Mícē	Tónkovičevi
Šúndo	Tèrcini	Tòrbār
Šùndurko	Tère Bàgave	Tòrini
Šùnini	Tèruškini	Tošanov
Šùnkini	Teskini	Tošicin
Šùsterovi (3)	Tèzačini	Tòškin
Šùtanovi	Tezákin	Trákürov
Šùtini	Tèzmáč	Trànjár
Šùvak	Tícovi	Tràvārka
Švàbicini	Tíčàrovi	Trbúškovi
Švàjcàrovi	Tideks	Třcák
Švàlèrovi	Tikerovi	Trcàndrini
Švičko	Tikini	Trcave Cile
Švigār	Tikvica (2)	Třcini
Švrākār	Tikvini	Třcko
Švràkini	Tima	Trècākovi (2)
	Típini	Třcíguz
Tácini	Tišljer	Trèpčo
Tadáčevi	Tòbdžija	Trèpini
Tadijánko	Tóbini	Třgančevi
Tadulínovi	Tòćini	Tríbla
Talijánovi (2)	Tòćogovi	Tríblini
Tàlini	Tòđini	Tríred Ùdri
Tamburáševi (2)	Tojčin	Trišnjār (2)
Tàmburica	Tòkaša	Trišnjárovi
Tàmburovi	Tòkini	Trízni
Tàndrk	Toljan	Třljini
Tánkog Pájē	Tòmakov	Trnákovi
Tarànak	Tòmakovi	Třndini
Tarántini	Tomašínovi	Tròcākovi
Tárčini	Tomàšoša	Tròćini
Tarčúško	Tomesin	Tròćkoškini
Tàšin	Tòmicini	Tròjākovi (2)
Taulínovi	Tomičkov	Tròkürovi (2)
Tavànkütski	Tomina	Tròšini
Tègličār	Tomišin	Tršćàrovi
Tegličárovi	Tomívini	Trùca
Témpini	Tòmšini	Tùcakovi

Túcko-Šantúcko	Vácini (2)	Vránjčevi
Túckovi	Vajtàijini	Vranjéčkovi (4)
Tùčanko	Vàlička	Vránjini
Tùdomeđini	Vàrnjačār	Vránjoškog Štfcē
Tukùljáški Bénini	Varošánac	Vrànjulin
Tùlákovi	Vatrènkāš	Vrašìn
Túmbini	Vèckoševi	Vřcko
Tùmula	Vèlāšovi	Vrépcovi
Tùnčákovi (2)	Velikàdini	Vrèkèčovi (3)
Tùnčini (3)	Vèncelovi	Vrèngijaš
Tùne Ùvatog	Vendácevi	Vričáševi
Tùnica	Venin	Vrnjáčovi
Tùnini	Vèrešovi	Vřtāl̃j
Tùrālovi	Vèrglāš	Vùčko
Tùrčin (2)	Vèrkini (2)	Vùjčìn
Turčínovi (2)	Vèruškini	Vujičìn
Tùrgaćini	Vèselog Ánrē	Vukov
Tùrkovi	Vícin	Vulcèrovi
Tùrpijica	Vidakovi	Vùnišovi
Tùšini (2)	Vídini (2)	
Tùškini	Vidoševa	Zàkini (4)
Tutanjánjini	Vijūr	Zákovi
Tùtanovi	Vincin	Zàkrpak
Tùtini (4)	Vinculjáševi	Zàlini
Tuzlànčićevi	Vinkošovi	Zalfzani
	Visterovi	Zamandiljāk
Ůči	Vištica	Záro
Učínovi	Vítini (3)	Záškuljicini
Ugùžvani	Vitrènjáčkog Nikača	Zàuškovi
Ůjco Varòšan	Vívak	Zazákovi
Ůjičini	Vladāričìn	Zázini
Ůski	Vlájini	Zázjo
Ůskočac	Vlāsākovi	Zdilārevi
Ůskrājski	Vodenčárovi	Zdilica
Ůsprdak	Vodèničār	Zèc
Ůšan	Vòdir	Zèčevi
Ůtrišev	Volárov	Zècko
Uzèngijaš	Vòldini	Zècovi
Uzlivánčevi	Vránac	Zekukùruz
	Vrànucini	Zèldačevi

Zelènjāk	Zùrnjača	Žìgicini
Zénini (2)	Zvíro	Žìgini
Zèrafovi	Zvírovi (2)	Žíko
Zèrzini	Zvizdāk	Žilakovi
Zgùra	Zvizdan	Žilovi
Zidār-Pàtarice	Zvizdār	Živčìn
Zidárovi (3)	Zvonárevi (2)	Žížak
Zíkini	Zvònārka	Žmàrini (3)
Zìvavčevi	Zvonárovi (3)	Žùbrini
Zjápini		Žùčko
Zlácìni	Žàbičìn	Žuémàndini
Zlàtan	Žàka	Žùkini
Zlatánkovi	Žāvini	Žùljavi
Zlátnog Màrtina	Ždèri	Žùra
Zlòčko	Ždrākavog Màrtina	Žúrini
Zmjān	Ždrībac	Žùškin (2)
Zòzākovi	Ždrībār	Žùti (2)
Zózo	Ždrībárovi	Žútog Bódē
Zùbača	Ždróko	Žvìga
Zùbanovi (3)	Žgánjcovi	
Zùbrikovi	Žìdini	

#### LITERATURA

- Klaić, B., b. g.: *Rječnik stranih riječi*. Zagreb
- Mandić, M., 1984: *Iz osamstoljetne kronike Čavolja (Prošlost i sadašnjost jednog narodnosnog sela)*. Budimpešta
- Mandić, Ž., 1984: Obiteljski nadimci šokačkih Hrvata u Mađarskoj. *Etnografija Južnih Slavena u Mađarskoj*, svezak 6., Budimpešta
- 1985: Obiteljski nadimci bošnjačkih Hrvata u Mađarskoj. *Etnografija Južnih Slavena u Mađarskoj*, svezak 7., Budimpešta
- 1990 (1): Obiteljski nadimci Hrvata Šokaca u Mađarskoj. *Radovi Centra za znanstveni rad Vinkovci*, 7. Vinkovci
- 1990 (2): Obiteljski nadimci Hrvata Bošnjaka u Mađarskoj. *Radovi Centra za znanstveni rad Vinkovci*, 7. Vinkovci
- 1999: Bajski dokument iz prve polovice 19. stoljeća. *Hrvatski znanstveni zbornik, časopis Hrvatskoga znanstvenog zavoda*, god. 2., br. 1., Pečuh
- Peić, M. – Bačlija, G., 1990: *Rečnik bačkih Bunjevaca*. Novi Sad – Subotica
- Rapcsányi J., 1931: *Baja és Bács-Bodrog vármegye községei*, Magyar városok monográfiája, Budapest
- Sekereš, S., 1973: Antroponimija i toponimija Virovitice i okolice. *Hrvatski dijalektološki zbornik, knjiga 3*. Zagreb
- 1975: Stara osobna imena u Slavoniji i Baranji. *Radovi za znanstveni rad, Vinkovci*, 3. Zagreb
- Šimundić, M., 1970: *Tvorba osobnih imena u hrvatskom ili srpskom jeziku*. Maribor

## Nicknames of Bunjevci Croats in Hungary

### Summary

This article is a result of many years of field work on collecting personal and family nicknames of Bunjevci Croats that live in 16 settlements in the south of Hungary. The author has collected and analyzed both names on the site and also onomastic data from the archives, public and church record offices. He analyses variants of the female nickname formation (more than 2700 names) according to different settlements. The second part of the article is dedicated to the classification of nicknames. According to the form, the author distinguishes between simple, composite (12 subgroups) and compound (15 subgroups). According to the form of the stem he has classified nicknames in three groups: primary, secondary and tertiary names. According to the meaning of the basic stem he has classified them in 18 groups. Most of the analysed nicknames (36%) are of patronymic or matronymic origin.

The supplement include some folk stories that contain personal or family nick names, the list of informants and the register of accentuated nicknames.